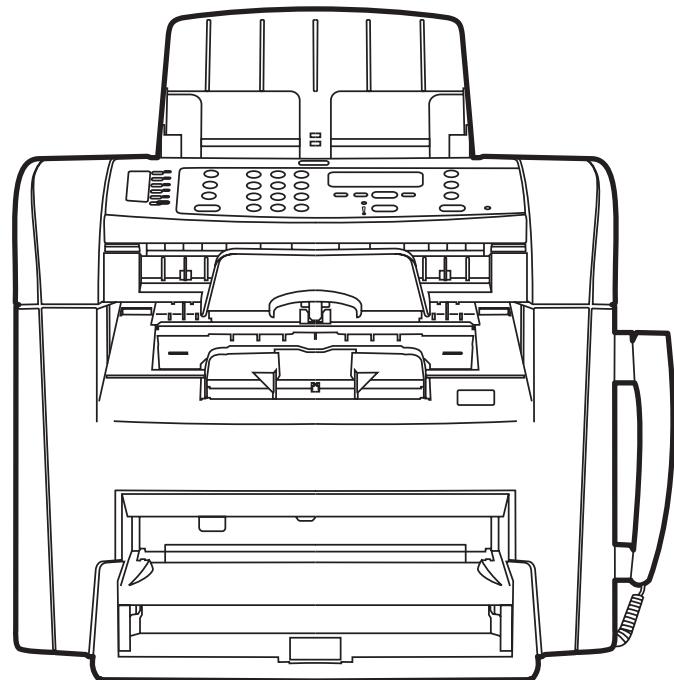


HP LaserJet M1319 serije MFP

Korisnički priručnik





# HP LaserJet M1319 serije MFP

## Korisnički priručnik



**Autorska prava i licenca**

© 2008 Copyright Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Svako je reproduciranje, izmjena i prevođenje zabranjeno bez prethodne pisane suglasnosti, osim pod uvjetima određenim u zakonu o autorskom pravu.

Edition 1, 7/2008

Broj publikacije : CB536-90995

Informacije sadržane u ovom dokumentu su predmet promjene bez prethodne najave.

Jedina jamstva za HP-ove proizvode i usluge navedena su u izričitim jamstvenim izjavama koje se isporučuju s takvim proizvodima i uslugama. Ništa što je ovdje navedeno ne sadrži dodatno jamstvo. HP nije odgovoran za eventualne tehničke i uredničke pogreške te propuste koji se nalaze u tekstu.

**Trgovačka marka**

Adobe®, Acrobat® te PostScript® trgovačke su marke tvrtke Adobe Systems Incorporated.

Microsoft®, Windows® i Windows NT® zaštićene su trgovačke marke Microsoft Corporation u Sjedinjenim Državama.

UNIX® je zaštićena trgovačka marka tvrtke Open Group.

---

# Sadržaj

## 1 Osnovne informacije o uređaju

Usporedba uređaja .....	2
Značajke uređaja .....	3
Opis uređaja .....	4
Pogled sprijeda .....	4
Pogled straga .....	4
Priklučci sučelja .....	5
Položaj serijskog broja i broja modela .....	5
Podržani operativni sustavi .....	6
Podržani softver uređaja .....	7
Softver isporučen s uređajem .....	7
Podržani upravljački programi pisača .....	7

## 2 Upravljačka ploča

Opis upravljačke ploče .....	10
Izbornici upravljačke ploče .....	11
Korištenje izbornika na upravljačkoj ploči .....	11
Glavni izbornici na upravljačkoj ploči .....	11

## 3 Softver za Windows

Podržani operativni sustavi za Windows .....	22
Upravljački program pisača .....	22
Prioritet postavki za ispis .....	22
Pokrenitanje upravljačkog programa pisača i promjena postavki .....	23
Vrste instalacije softvera za Windows .....	24
Uklanjanje softvera za Windows .....	24
Podržani uslužni programi za Windows .....	25
Softver HP Toolbox .....	25
Softver za upozorenja o statusu .....	25
Ostale komponente i uslužni programi operativnog sustava Windows .....	25

## 4 Korištenje uređaja s operativnim sustavom Macintosh

Softver za Macintosh .....	28
----------------------------	----

Podržani operativni sustavi za Macintosh .....	28
Podržani upravljački programi za Macintosh .....	28
Prednost za postavke ispisa za Macintosh .....	28
Promjena postavki upravljačkog programa pisača za Macintosh .....	29
Vrste instalacije softvera za Macintosh .....	29
Korištenje značajki Macintosh upravljačkog programa .....	30
Ispis .....	30
Skeniranje pomoću uređaja i softvera HP Director (Macintosh) .....	34
Zadaci skeniranja .....	34
Faksiranje dokumenta s Macintosh računala .....	35

## **5 Povezivanje**

Uređaj spojite izravno na računalo putem USB-a .....	38
--	----

## **6 Papir i mediji za ispis**

Korištenje papira i ispisnih medija .....	40
Podržani papir i veličine medija za ispis .....	41
Smjernice za poseban papir ili ispisne medije .....	43
Umetanje papira i medija za ispis .....	44
Glavna ulazna ladica .....	44
Ladica 1 .....	44
Konfiguriranje ladica .....	46

## **7 Zadaci ispisa**

Promijenite upravljački program pisača u skladu s vrstom i veličinom medija .....	48
Podržane vrste papira i kapacitet ladice .....	48
Dobivanje pomoći za bilo koju opciju ispisa .....	49
Poništavanje zadatka ispisa .....	50
Promjena zadanih postavki .....	51
Stvaranje knjižica .....	52
Promjena postavki kvalitete ispisa .....	52
Promjena gustoće ispisa .....	52
Ispis na posebne medije .....	53
Korištenje različitih vrsta papira i naslovnica .....	54
Ispis prazne prve stranice .....	54
Promjena veličine dokumenata .....	55
Odabir veličine papira .....	55
Odabir izvora papira .....	55
Odabir vrste papira .....	56
Postavljanje orientacije .....	56
Korištenje vodenih žigova .....	56
Ušteda tonera .....	56
Ispis na obje strane papira (obostrani ispis) .....	58

Ispis više stranica na jedan list papira u sustavu Windows .....	60
Postavke za ekonomični način rada .....	61
EconoMode (Ekonomični način rada) .....	61
Arhivski ispis .....	61

## **8 Kopiranje**

Umetanje izvornika .....	64
Kopiranje .....	66
Kopiranje jednim pritiskom .....	66
Višestruke kopije .....	66
Poništavanje zadatka kopiranja .....	66
Smanjivanje ili povećavanje kopija .....	67
Postavke kopiranja .....	69
Kvaliteta kopiranja .....	69
Promjena gustoće ispisa zadatka kopiranja .....	70
Definiranje prilagođenih postavki kopiranja .....	70
Kopiranje na medije drugačijih vrsta i veličina .....	70
Vraćanje zadanih postavki za kopiranje .....	72
Zadaci obostranog kopiranja .....	73

## **9 Skeniranje**

Umetanje izvornika za skeniranje .....	76
Skeniranje .....	78
Načini skeniranja .....	78
Poništavanje zadatka skeniranja .....	79
Postavke skeniranja .....	80
Format datoteke skeniranja .....	80
Rezolucija skenera i boja .....	80
Kvaliteta skeniranja .....	81

## **10 Faksiranje**

Značajke faksiranja .....	84
Postavljanje .....	85
Instaliranje i spajanje hardvera .....	85
Konfiguriranje postavki faksiranja .....	87
Upravljanje telefonskim imenikom .....	89
Postavljanje pozivanja faksa .....	93
Promjena postavki faksiranja .....	94
Postavke jačine zvuka .....	94
Postavke slanja faksa .....	95
Primanje postavki faksa .....	98
Korištenje faksa .....	106
Softver faksa .....	106

Poništavanje faksa .....	106
Brisanje faksova iz memorije .....	107
Korištenje faksa u DSL, PBX, ISDN ili VoIP sustavu .....	107
Slanje faksa .....	108
Primanje faksa .....	115
Rješavanje problema s faksiranjem .....	117
Poruke o pogreškama u faksiranju .....	117
Prilikom nestanka energije, memorija faksa ostaje očuvana .....	121
Dnevnići i izvješća faksiranja .....	121
Promjena ispravljanja pogrešaka i brzine faksiranja .....	124
Problemi prilikom slanja faksova .....	125
Problemi s primanjem faksova .....	127
Loša izvedba .....	130

## **11 Rukovanje i održavanje uređaja**

Stranice s informacijama .....	132
Korištenje softvera HP Toolbox .....	133
Pregled softvera HP Toolbox .....	133
Status .....	133
Faksiranje .....	133
Kupnja potrošnog materijala .....	136
Ostale veze .....	136
Rukovanje potrošnim materijalom .....	137
Provjera i naručivanje potrošnog materijala .....	137
Zamjena potrošnog materijala .....	139
Čišćenje uređaja .....	140
Ažuriranje programskih datoteka .....	141

## **12 Rješavanje problema**

Kontrolni list rješavanja problema .....	144
Vraćanje tvornički zadanih postavki .....	146
Poruke na upravljačkoj ploči .....	147
Poruke upozorenja .....	147
Poruke o kritičnim pogreškama .....	147
Problemi sa zaslonom upravljačke ploče .....	150
Uklanjanje zaglavljenog papira .....	151
Uzroci zaglavljivanja .....	151
Gdje tražiti zaglavljeni papir .....	151
Uklanjanje zaglavljenja u uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF) .....	151
Vađenje papira koji se zaglavio u području ulaznih ladica .....	152
Uklonite zaglavljenja iz izlazne ladice .....	154
Vađenje papira koji se zaglavio u području spremnika za ispis .....	155
Izbjegavanje čestog zaglavljivanja papira .....	156

Rješavanje poteškoća s kvalitetom slike .....	157
Poteškoće s ispisom .....	157
Problemi kod kopiranja .....	165
Problemi skeniranja .....	169
Problemi kod faksiranja .....	171
Optimiziranje i poboljšanje kvalitete slike .....	172
Rješavanje poteškoća s povezivanjem .....	174
Rješavanje poteškoća s izravnim povezivanjem .....	174
Rješavanje softverskih problema .....	175
Rješavanje uobičajenih problema sa sustavom Windows .....	175
Rješavanje čestih problema s Macintosh računalima .....	175
<b>Dodatak A Dodatna oprema i informacije o naručivanju</b>	
Potrošni materijal .....	180
Kabeli i dodatna oprema sučelja .....	181
<b>Dodatak B Servis i podrška</b>	
Izjava o ograničenom jamstvu tvrtke Hewlett-Packard .....	183
Jamstvena usluga popravka od strane korisnika .....	185
Izjava o ograničenom jamstvu za spremnik s tintom .....	186
Korisnička podrška .....	187
Ponovno pakiranje uređaja .....	188
<b>Dodatak C Specifikacije</b>	
Fizičke specifikacije .....	190
Električne specifikacije .....	191
Potrošnja energije .....	192
Specifikacije okruženja .....	193
Akustičke emisije .....	194
<b>Dodatak D Informacije o zakonskim propisima</b>	
Usklađenost s FCC-om .....	196
Program očuvanja okoliša .....	197
Zaštita okoliša .....	197
Emisija ozona .....	197
Potrošnja energije .....	197
Potrošnja tonera .....	197
Potrošnja papira .....	197
Plastika .....	197
Potrošni materijal za HP LaserJet .....	197
Upute za vraćanje i recikliranje .....	198
Papir .....	198
Korišteni materijali .....	198

Upute za odlaganje uređaja na otpad za korisnike u Europskoj uniji .....	199
Kemijske tvari .....	199
Tablica s podacima o sigurnosti materijala (MSDS, Material safety data sheet) .....	200
Za više informacija .....	200
Zakon o zaštiti telefonskih korisnika (SAD) .....	201
IC CS-03 zahtjevi .....	202
EU izjava za rad telekomunikacijskih tvrtki .....	203
Telekomunikacijski propisi u Novom Zelandu .....	204
Izjava o sukladnosti .....	205
Izjave o mjerama opreza .....	206
Sigurnost lasera .....	206
Kanadski DOC propisi .....	206
EMI izjava (Koreja) .....	206
Izjava o laseru za Finsku .....	206
Tablica kemijskih tvari (Kina) .....	207
<b>Pojmovnik .....</b>	<b>209</b>
<b>Kazalo .....</b>	<b>213</b>

---

# 1 Osnovne informacije o uređaju

- [Usporedba uređaja](#)
- [Značajke uređaja](#)
- [Opis uređaja](#)
- [Podržani operativni sustavi](#)
- [Podržani softver uređaja](#)

# Usporedba uređaja

Uređaj je dostupan u sljedećoj konfiguraciji.

---



**HP LaserJet M1319 MFP**

---

- Ispisuje stranice veličine letter brzinom do 19 stranica u minuti (str./min) i stranice veličine A4 brzinom do 18 str./min.
  - U ladicu 1 može stati do 250 listova medija za ispis ili do 10 omotnica.
  - U glavnu ulaznu ladicu može stati do 10 listova medija za ispis.
  - Ručni obostrani ispis, primanje faksova i kopiranje.
  - Priklučak za brzu USB 2.0 vezu i jedan priključak za slušalicu telefona.
  - V.34 modem za faksiranje i flash memorija od 4 megabajta (MB) za spremanje faksova.
  - Dva kabelska priključka RJ-11 za faks/telefon.
  - 32 MB radne memorije (RAM).
  - Uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) zapremine 30 stranica.
  - Integrirana telefonska slušalica.
-

# Značajke uređaja

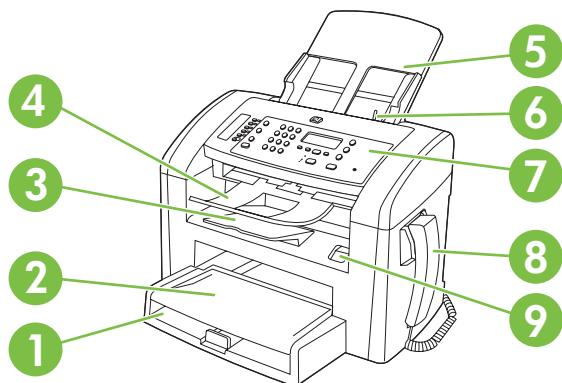
---

<b>Ispis</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Ispisuje stranice veličine letter brzinom do 19 str./min. i stranice veličine A4 brzinom do 18 str./min.</li><li>Ispisuje 600 točaka po inču (dpi) i FastRes 1200 dpi.</li><li>Uključuje podesive postavke za optimiziranje kvalitete ispisa</li></ul>
<b>Kopiranje</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Kopira 300 točaka po inču (dpi).</li></ul>
<b>Skeniranje</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Omogućuje skeniranje u punoj boji od 600 piksela po inču (ppi).</li></ul>
<b>Faksiranje</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Puna funkcionalnost mogućnosti za faksiranje uz V.34 faks; obuhvaća telefonski imenik i odgodeno faksiranje.</li></ul>
<b>Memorija</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Uključuje 32 MB radne memorije (RAM).</li></ul>
<b>Rukovanje papirom</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Glavna ulazna ladica drži do 10 stranica.</li><li>U ladicu 1 može stati do 250 listova medija za ispis ili 10 omotnica.</li><li>U izlaznu ladicu može stati do 100 listova medija za ispis.</li></ul>
<b>Značajke upravljačkog programa pisača</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>FastRes 1200 pruža kvalitetu ispisa od 1200 točaka po inču (dpi) za brzi ispis visoke kvalitete poslovnih dokumenata i slika.</li></ul>
<b>Priklučci sučelja</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Priklučak za brzu USB 2.0 vezu.</li><li>Kabelski priključci RJ-11 za faks/telefon.</li></ul>
<b>Ekonomičan ispis</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Pruža mogućnost N-up ispisa (ispisa više od jedne stranice po listu).</li><li>Pruža postavku EconoMode (Ekonomični način rada) koja troši manje tonera.</li></ul>
<b>Potrošni materijal</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Proizvod uključuje početni uložak s tonerom za 1.000 stranica (prosječan ispis). Prosječan ispis za zamjenske uloške s tonerom je 2.000 stranica.</li></ul>
<b>Dostupnost</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>Online korisnički priručnik kompatibilan s čitačima teksta.</li><li>Spremnik s tonerom može se umetnuti i izvaditi samo jednom rukom.</li><li>Sva vrata i poklopci mogu se otvoriti jednom rukom.</li></ul>

---

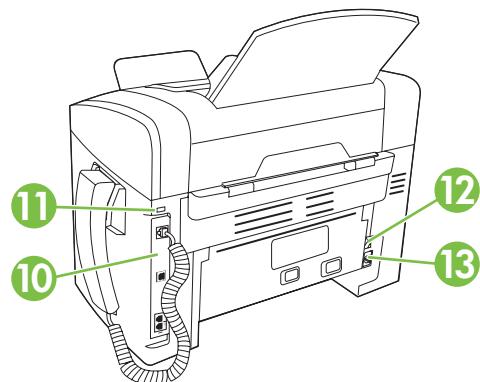
# Opis uređaja

## Pogled sprijeda



1	Ladica 1
2	Glavna ulazna ladica
3	Izlazni spremnik
4	Izlazna ladica uređaja za automatsko umetanje dokumenata
5	Ulazna ladica uređaja za automatsko umetanje dokumenata
6	Poluga za medije uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF)
7	Upravljačka ploča
8	Telefonska slušalica
9	Zasun vrata spremnika za ispis

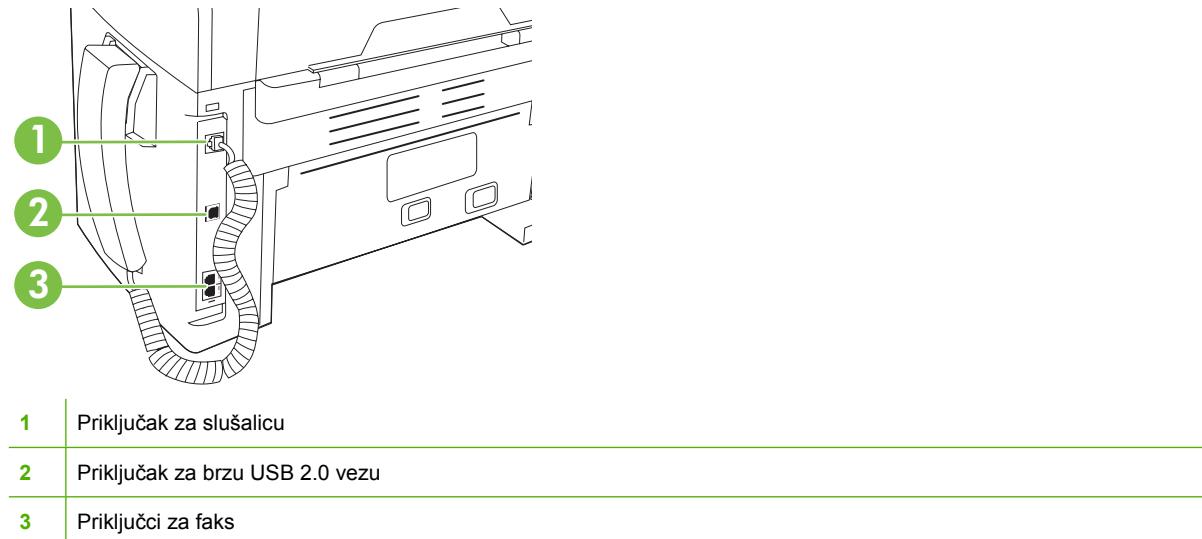
## Pogled straga



10	Priklučci sučelja
11	Sustav Kensington lock
12	Prekidač za napajanje
13	Priklučak za napajanje

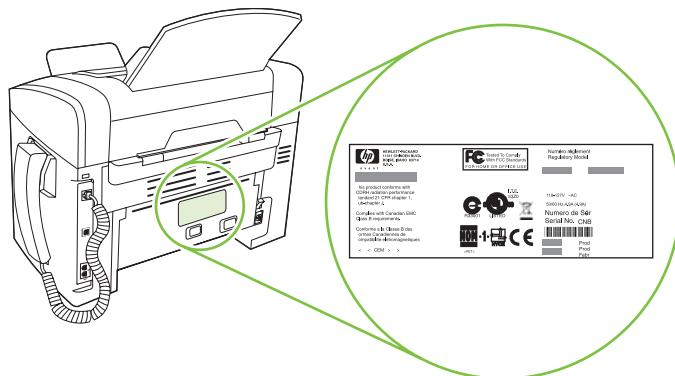
## Priklučci sučelja

Uređaj sadrži priključak za brzu USB 2.0 vezu, priključke za faks i telefon te priključak za slušalicu.



## Položaj serijskog broja i broja modela

Naljepnica sa serijskim brojem i brojem modela nalazi se na stražnjoj strani uređaja.



# Podržani operativni sustavi

Uređaj podržava sljedeće operativne sustave:

## Puna instalacija softvera

- Windows XP (32-bitni)
- Windows Vista (32-bitni)
- Mac OS X v10.3, v10.4 i noviji

## Samo upravljački programi za ispis i skeniranje

- Windows XP (64-bitni)
- Windows Vista (64-bitni)
- Windows 2000
- Windows 2003 Server (32-bitni i 64-bitni)



**NAPOMENA:** PPC i Intel Core Processor Mac podržani su za Mac OS X v10.4 i kasnije verzije.

# Podržani softver uređaja

## Softver isporučen s uređajem

Postoji nekoliko opcija za dovršetak preporučene instalacije. Jednostavna instalacija obavit će instalaciju sa zadanim postavkama. Napredna instalacija omogućuje vam pregled licencnog ugovora i zadanih postavki.

### Jednostavna instalacija za Windows

- HP upravljački programi
  - Upravljački program pisača
  - Upravljački program za skeniranje
  - Upravljački program faksa
- HP MFP softver
  - Program HP LaserJet Scan
  - Program PC Fax Send
  - Program HP Toolbox
  - Program Uninstall za deinstalaciju
- Ostali programi
  - Readiris OCR (ne instalira se s ostalim softverom; potrebna je odvojena instalacija)

### Napredna instalacija

Napredna instalacija uključuje sve funkcije kao i jednostavna instalacija. Program HP Customer Participation za korisničku podršku nije obavezan.

### Softver za Macintosh

- HP Product Setup Assistant
- HP program za deinstalaciju
- Softver HP LaserJet
  - HP Scan
  - HP Director
  - Program za skeniranje u e-poštu

## Podržani upravljački programi pisača

Uz proizvod se isporučuje softver za Windows ili Macintosh koji računalu omogućuje komunikaciju s proizvodom. Taj se softver naziva upravljački program pisača. Upravljački programi pisača nude pristup određenim značajkama proizvoda, kao što su ispis na papiru prilagođene veličine, promjena veličine dokumenta i umetanje vodenih žigova.

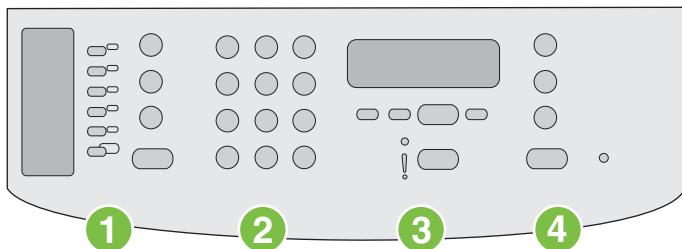
 **NAPOMENA:** Najnoviji upravljački programi dostupni su na adresi [www.hp.com/support/ljm1319](http://www.hp.com/support/ljm1319). Ovisno o konfiguraciji računala sa sustavom Windows, program za instalaciju softvera za proizvod automatski provjerava ima li računalo pristup internetu kako bi preuzeo najnovije upravljačke programe.

---

## 2 Upravljačka ploča

- [Opis upravljačke ploče](#)
- [Izbornici upravljačke ploče](#)

## Opis upravljačke ploče



- |          |  |
|----------|--|
| <b>1</b> | <b>Kontrole za faksiranje.</b> Najčešće korištene postavke faksa promijenite pomoću kontrola za faksiranje.  |
| <b>2</b> | <b>Alfanumerički gumbi.</b> Za unos podataka na zaslon upravljačke ploče pisača i biranje telefonskih brojeva za faksiranje koristite alfanumeričke gumbe. |
| <b>3</b> | <b>Kontrole za postavljanje i ponишavanje.</b> Ove kontrole koristite za biranje opcija izbornika, određivanje statusa uređaja i prekid trenutnog zadatka. |
| <b>4</b> | <b>Kontrole za kopiranje.</b> Ove kontrole koristite za promjenu najčešće korištenih zadatakih postavki i za početak kopiranja.                            |

# Izbornici upravljačke ploče

## Korištenje izbornika na upravljačkoj ploči

Za pristup izbornicima na upravljačkoj ploči pratite sljedeće korake.

1. Pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Kroz popise se krećite pomoću tipki sa strelicama.
- Pritisnite **OK** za odabir odgovarajuće opcije.
- Pritisnite **Cancel (Poništi)** kako biste otkazali akciju ili vratili se u stanje pripravnosti.

## Glavni izbornici na upravljačkoj ploči

Sljedeći izbornici dostupni su iz glavnog izbornika na upravljačkoj ploči:

- Pomoću izbornika **Fax Job status (Status zadatka faksiranja)** možete prikazati popis svih faksova koji čekaju slanje ili su primljeni i čekaju ispis, prosleđivanje ili prijenos na računalo.
- Pomoću izbornika **Fax functions (Funkcije faksa)** možete konfigurirati funkcije faksa poput planiranja odgođenog slanja faksa, poništavanja načina rada **Receive to PC** (Primanje na računalo), ponovnog ispisa prethodno ispisanih faksova ili ispis faksova pohranjenih u memoriju.
- Pomoću izbornika **Copy setup (Postavljanje kopiranja)** možete konfigurirati osnovne postavke za kopiranje poput kontrasta, razvrstavanja ili broja kopija za ispis.
- Pomoću izbornika **Reports (Izvješća)** možete ispisati izvješća s informacijama o uređaju.
- Pomoću izbornika **Fax setup (Postavljanje faksa)** možete konfigurirati imenik za faksiranje, opcije odlaznih i dolaznih faksova i osnovne postavke za sve faksove.
- Pomoću izbornika **System setup (Postavke sustava)** možete odrediti osnovne postavke uređaja poput jezika, kvalitete ispisa ili razine jačine zvuka.
- Pomoću izbornika **Service (Servis)** možete vratiti postavke na zadane vrijednosti, očistiti uređaj i aktivirati posebne načine rada koji utječu na rezultate ispisa.

 **NAPOMENA:** Za ispis detaljnog popisa čitavog izbornika upravljačke ploče i njegove strukture ispišite mapu izbornika. Vidi [Stranice s informacijama na stranici 132](#).

**Tablica 2-1 Izbornik Fax Job status (Status zadatka faksiranja)**

Stavka izbornika	Opis
Fax Job status (Status zadatka faksiranja)	Prikazuje nedovršene zadatke faksiranja i omogućuje njihovo poništavanje.

**Tablica 2-2 Izbornik Fax functions (Funkcije faksa)**

Stavka izbornika	Opis
Send fax later (Kasnije slanje)	Omogućuje slanje faksa u neko kasnije vrijeme.
Stop Recv to PC (Prekid primanja na računalo)	Onemogućuje postavku <b>Receive to PC</b> (Primanje na računalo) koja računalu omogućuje učitavanje svih trenutnih faksova koji nisu ispisani i svih faksova koje će uređaj u budućnosti primiti.

**Tablica 2-2 Izbornik Fax functions (Funkcije faksa) (Nastavak)**

Stavka izbornika	Opis
Reprint last (Ponovni ispis posljednjeg)	Ponovno ispisuje faksove koji su spremljeni u memoriju uređaja.
Polling receive (Pozivanje primanja)	Omogućuje uređaju poziv na drugi uređaj za faksiranje koji ima omogućenu značajku za pozivanje primanja.
Clear saved faxes (Brisanje spremljenih faksova)	Briše sve faksove iz memorije uređaja.

**Tablica 2-3 Izbornik Copy setup (Postavljanje kopiranja)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Opis
Default Quality (Zadana kvaliteta)	<b>Text (Tekst)</b> <b>Draft (Probno)</b> <b>Mixed (Miješano)</b> <b>Film photo (Filmska fotografija)</b> <b>Picture (Slika)</b>	Postavlja zadanu kvalitetu kopiranja.
Def. Light/dark (Zad. osvjetljenje/zatamnjenje)		Postavlja zadanu opciju kontrasta.
Def. # of copies (Zad. broj kopija)	(Raspon: 1-99)	Postavlja zadani broj kopija.
Def. Reduce/Enlrg (Zad. smanjenje/povećanje)	<b>Original=100% (Izvorno = 100%)</b> <b>A4-&gt;Ltr=94%</b> <b>Ltr-&gt;A4=97%</b> <b>Full Page=91% (Cijela stranica = 91%)</b> <b>2 pages/sheet (2 stranice po listu)</b> <b>4 pages/sheet (4 stranice po listu)</b> <b>Custom:25-400% (Prilagođeno: 25-400%)</b>	Određuje zadani postotak za smanjivanje ili povećavanje kopiranog dokumenta.
Restore defaults (Vraćanje zadanih vrijednosti)		Vraća sve prilagođene postavke kopiranja na tvornički zadane vrijednosti.

**Tablica 2-4 Izbornik Reports (Izvješća)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Stavka podizbornika	Opis
<b>Demo Page (Pokazna stranica)</b>			Ispisuje stranicu koja prikazuje kvalitetu ispisa.

**Tablica 2-4 Izbornik Reports (Izvješća) (Nastavak)**

<b>Stavka izbornika</b>	<b>Stavka podizbornika</b>	<b>Stavka podizbornika</b>	<b>Opis</b>
<b>Fax Reports (Izvješća faksa)</b>	<b>Fax Confirmation (Potvrda faksiranja)</b>	<b>Never (Nikad)</b>	Određuje hoće li uređaj nakon uspješnog zadatka slanja ili primanja ispisati izvješće o potvrdi ili ne.
		<b>Send fax only (Samo slanje faksa)</b>	
		<b>Receive fax (Primanje faksa)</b>	
<b>Fax Error report (Izvješće o pogrešci faksiranja)</b>	<b>Every error (Svaka pogreška)</b>	<b>Every error (Svaka pogreška)</b>	Određuje hoće li uređaj nakon neuspješnog zadatka slanja ili primanja ispisati izvješće ili ne.
		<b>Send Error (Pogreška u slanju)</b>	
		<b>Receive Error (Pogreška u primanju)</b>	
<b>Last Call report (Izvješće o zadnjem pozivu)</b>		<b>Never (Nikad)</b>	
			Ispisuje detaljno izvješće o zadnjoj operaciji slanja ili primanja faksova.
<b>Include 1st page (Uključi prvu stranicu)</b>	<b>On (Uključeno)</b>	<b>On (Uključeno)</b>	Određuje hoće li uređaj u izvješće uključiti sličicu prve stranice faksa.
	<b>Off (Isključeno)</b>	<b>Off (Isključeno)</b>	
<b>Fax Activity log (Dnevnik aktivnosti faksa)</b>	<b>Print log now (Ispisi dnevnik sad)</b>	<b>Print log now (Ispisi dnevnik sad)</b>	Print log now (Ispisi dnevnik sad): Ispisuje popis posljednjih 50 faksova koje je uređaj poslao ili primio.
	<b>Auto Log Print (Automatski ispis dnevnika)</b>	<b>Auto Log Print (Automatski ispis dnevnika)</b>	Auto Log Print (Automatski ispis dnevnika): Odaberite On (Uključeno) za automatski ispis izvješća nakon svakog zadatka faksiranja. Odaberite Off (Isključeno) za isključivanje značajke za automatski ispis.
<b>PhoneBook report (Izvješće telefonskog imenika)</b>			Ispisuje popis brojeva za brzo biranje postavljenih na uređaju.
<b>Block Fax list (Popis zabranjenih brojeva faksa)</b>			Ispisuje popis telefonskih brojeva kojima je zabranjeno slanje faksova na ovaj uređaj.
<b>All fax reports (Sva izvješća faksiranja)</b>			Ispisuje sva izvješća vezana uz faksiranje.
<b>Menu structure (Struktura izbornika)</b>			Ispisuje mapu s izgledom izbornika upravljačke ploče. Navedene su i aktivne postavke svakog izbornika.
<b>Config report (Izvješće konfig.)</b>			Ispisuje popis svih postavki uređaja.

**Tablica 2-5 Izbornik Fax setup (Postavljanje faksa)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Stavka podizbornika	Opis
Fax header (Zaglavlj faksa)	Your fax number (Broj vašeg faksa)  Company name (Naziv tvrtke)		Postavlja informacije o prepoznavanju koje se šalju na uređaj primatelja.
Phone Book (Telefonski imenik)	Individual setup (Pojedinačno postavljanje)  Group setup (Postavljanje grupe)	Add/Edit (Dodaj/uredi)  Delete (Izbriši)  Add/Edit group (Dodaj/uredi grupu)  Delete group (Izbriši grupu)  Del. # in group (Izbriši broj iz grupe)	Uređuje brojeve za brzo biranje i unose za grupno biranje u imeniku faksa. Uređaj podržava do 120 unosa telefonskog imenika, a oni mogu biti pojedinačni ili grupni.
	Delete all (Izbriš sve)		

**Tablica 2-5 Izbornik Fax setup (Postavljanje faksa) (Nastavak)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Stavka podizbornika	Opis
Fax Send setup (Postavljanje slanja faksa)	Def. Resolution (Zad. rezolucija)	Fine (Fina)  Superfine (Super fina)  Photo (Fotografска)  Standard (Standardna)	Postavlja rezoluciju za dokumente koji se šalju. Slike veće rezolucije imaju više točaka po inču (dpi), što znači da pokazuju više detalja. Slike niže rezolucije imaju manje točaka po inču i pokazuju manje detalja, ali je veličina datoteke manja.  Mijenjanje postavke rezolucije može utjecati na brzinu faksiranja.
Def. light/dark (Zad. osvjetljenje/zatamnjene)			Postavlja zatamnjene odlazne faksove.
Dialing Mode (Način biranja)	Tone (Tonsko biranje)  Pulse (Pulsno)		Određuje hoće li uređaj koristiti tonsko ili pulsno biranje.
Redial if busy (Ponovno biranje u slučaju zauzeća)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)		Određuje treba li uređaj pokušati ponovno birati broj u slučaju zauzete linije.
Redial-no answer (Ponovno biranje u slučaju izostanka odgovora)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)		Određuje treba li uređaj pokušati ponovno birati broj u slučaju da primateljev uređaj za faksiranje ne odgovara.
Redial Comm Err. (Ponovno biranje u slučaju komunikacijske pogreške)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)		Određuje treba li uređaj pokušati ponovno birati broj primatelja u slučaju pogreške u komunikaciji.
Dial Prefix (Prefiks biranja)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)		Određuje prefiks broja koji morate birati prilikom slanja faksova s uređaja.
Detect dial tone (Prepoznavanje tona biranja)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)		Određuje bi li uređaj prije slanja faksa trebao provjeriti tonski signal biranja.

**Tablica 2-5 Izbornik Fax setup (Postavljanje faksa) (Nastavak)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Stavka podizbornika	Opis
Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)	Answer mode (Način odgovaranja)	Automatic (Automatski)  Manual (Ručno)	Postavlja vrstu načina odgovaranja. Na raspolaganju su sljedeće opcije: <ul style="list-style-type: none"> <li>● <b>Automatic (Automatski):</b> Uređaj automatski odgovara na dolazni poziv nakon konfiguiranog broja zvona.</li> <li>● <b>Manual (Ručno):</b> Korisnik mora pritisnuti gumb <b>Start Fax (Faksiraj)</b> ili upotrijebiti dodatni telefon kako bi uređaj odgovorio na dolazni poziv.</li> </ul>
Rings to answer (Broj zvona do odgovora)	(Raspon od 1-9)		Postavlja broj potrebnih zvona prije no što modem faksa odgovori.
Answer Ring Type (Vrsta zvona za odgovor)	All Rings (Sva zvona)  Single (Jednostruko)  Double (Dvostruko)  Triple (Trostruko)  Double&Triple (Dvostruko i trostruko)	All Rings (Sva zvona)  Single (Jednostruko)  Double (Dvostruko)  Triple (Trostruko)  Double&Triple (Dvostruko i trostruko)	Korisniku omogućuje posjedovanje dva ili tri broja telefonska broja na jednoj liniji, svaki od kojih s različitim načinom zvonjenja (na telefonskom sustavu s uslugom različitih zvona). <ul style="list-style-type: none"> <li>● <b>All Rings (Sva zvona):</b> Uređaj će odgovoriti na sve pozive koji dolaze na telefonsku liniju.</li> <li>● <b>Single (Jednostruko):</b> Uređaj će odgovoriti na sve pozive koji imaju jednostruki uzorak zvonjenja.</li> <li>● <b>Double (Dvostruko):</b> Uređaj će odgovoriti na sve pozive koji imaju dvostruki uzorak zvonjenja.</li> <li>● <b>Triple (Trostruko):</b> Uređaj će odgovoriti na sve pozive koji imaju trostruki uzorak zvonjenja.</li> <li>● <b>Double&amp;Triple (Dvostruko i trostruko):</b> Uređaj će odgovoriti na sve pozive koji imaju dvostruki ili trostruki uzorak zvonjenja.</li> </ul>
Extension Phone (Dodatni telefon)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	Kad je ova značajka omogućena, korisnik može pritisnuti gume <b>1-2-3</b> na dodatnom telefonu kako bi uređaj odgovorio na dolazni faks.
Silence Detect (Prepoznavanje tišine)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	Određuje može li uređaj primiti faksove sa starijih uređaja za faksiranje koji ne odašilju početne zvukove faksiranja koji se koriste tijekom prijenosa faksa.
Fit to page (Prilagođavanje stranici)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	Smanjuje faksove koji premašuju veličinu Letter ili A4 kako bi mogli stati na stranicu veličine Letter ili A4. Ako je ova značajka postavljena na <b>Off (Isključeno)</b> , faksovi koji premašuju veličinu Letter ili A4 ispisat će se na više stranica.
Stamp faxes (Faksovi s podacima pošiljatelja)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	Određuje hoće li uređaj svakoj stranici primljenih faksova dodavati datum, vrijeme, telefonski broj pošiljatelja i broj stranice.
Forward fax (Proslijedivanje faksa)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	On (Uključeno)  Off (Isključeno)	Određuje hoće li uređaj poslati sve primljene faksove na drugi uređaj za faksiranje.

**Tablica 2-5 Izbornik Fax setup (Postavljanje faksa) (Nastavak)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Stavka podizbornika	Opis
	<b>Block faxes (Blokiranje faksova)</b>	<b>Add entry (Dodaj unos)</b> <b>Delete entry (Izbriši unos)</b> <b>Clear all (Briši sve)</b>	Izmjenjuje popis zabranjenih brojeva faksa. Popis zabranjenih brojeva faksa može sadržavati do 30 brojeva. Kad uređaj primi poziv s nekog od zabranjenih brojeva, briše dolazni faks. Također bilježi zabranjeni broj faksa i računovodstvene informacije o zadatku u dnevnik aktivnosti.
	<b>Reprint faxes (Ponovni ispis faksova)</b>	<b>On (Uključeno)</b> <b>Off (Isključeno)</b>	Određuje mogu li se ponovno ispisati svi primljeni faksovi koji su spremljeni u dostupnoj memoriji.
	<b>Private receive (Privatno primanje)</b>	<b>On (Uključeno)</b> <b>Off (Isključeno)</b>	Postavljanje postavke <b>Private receive</b> (Privatno primanje) na <b>On (Uključeno)</b> od korisnika zahtjeva postavljanje lozinke u sigurnosti uređaja. Nakon postavljanja lozinke postavljene su sljedeće opcije:
			<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Private receive</b> (Privatno primanje) je uključeno.</li> <li>• Stari faksovi su izbrisani iz memorije.</li> <li>• <b>Fax forwarding</b> (Prosljeđivanje faksova) ili <b>Receive to PC</b> (Primanje na računalo) postavljeno je na <b>On (Uključeno)</b> i ne može se mijenjati.</li> <li>• Svi dolazni faksovi se spremaju u memoriju.</li> </ul>
<b>All faxes (Svi faksovi)</b>	<b>Error correction (Ispravljanje pogrešaka)</b>	<b>On (Uključeno)</b> <b>Off (Isključeno)</b>	Određuje hoće li uređaj ponovo poslati ili primiti dio s pogreškom u slučaju pogreške prilikom faksiranja.
	<b>Fax Speed (Brzina faksiranja)</b>	<b>Fast(V.34) (Brzo (V.34))</b> <b>Medium(V.17) (Srednje (V.17))</b> <b>Slow(V.29) (Sporo (V.29))</b>	Povećava ili smanjuje dozvoljenu brzinu faksiranja.

**Tablica 2-6 Izbornik System setup (Postavke sustava)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Stavka podizbornika	Opis
<b>Language (Jezik)</b>	(Popis dostupnih jezika na zaslonu upravljačke ploče.)		Postavlja jezik na kojemu će upravljačka ploča prikazivati poruke i izvješća o uređaju.
<b>Paper setup (Postavljanje papira)</b>	<b>Def. paper size (Zad. veličina papira)</b>	<b>Letter</b> <b>A4</b> <b>Legal</b>	Odabire veličinu za ispis internih izvješća ili za zadatke ispisa koji ne navode veličinu.
	<b>Def. paper type (Zad. vrsta papira)</b>	Popis dostupnih vrsta medija.	Odabire vrstu za ispis internih izvješća ili za zadatke ispisa koji ne navode vrstu.
<b>Print Density (Gustoća ispisa)</b>	(Raspont od 1-5)		Postavlja količinu tonera koju će uređaj koristiti za zatamnjivanje linija i rubova.

**Tablica 2-6 Izbornik System setup (Postavke sustava) (Nastavak)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Stavka podizbornika	Opis
Volume settings (Postavke jačine zvuka)	Alarm volume (Jačina zvuka za alarm)	Soft (Tiho) Medium (Srednje)	Postavlja razinu jačine zvuka uređaja.
	Ring volume (Jačina zvona)	Loud (Glasno) Off (Isključeno)	
	Key-press volume (Jačina zvuka tipki)		
	Phoneline volume (Jačina zvuka telefonske linije)		
Handset volume (Jačina zvuka slušalice)			
Time/Date (Vrijeme/datum)	(Postavke za format vremena, trenutno vrijeme, format datuma i trenutni datum.)		Postavlja vrijeme i datum uređaja.

**Tablica 2-7 Izbornik Service (Servis)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Opis
Restore defaults (Vraćanje zadanih vrijednosti)		Vraća sve prilagođene postavke na tvornički zadane vrijednosti.
Cleaning Mode (Način za čišćenje)		Čisti uređaj ako se na ispisu pojavljuju mrlje ili drugi tragovi. Postupak čišćenja uklanja prašinu i suvišan toner s puta za papir.
USB speed (Brzina USB veze)	High (Visoka) Full (Puna)	Uređaj će zatražiti da umetnete obični Letter ili A4 papir u ladicu 1. Pritisnite <b>OK</b> za pokretanje čišćenja. Pričekajte dok se postupak ne završi. Ispisanu stranicu bacite.
Less paper curl (Manje savijanje papira)	On (Uključeno) Off (Isključeno)	Ako se ispisane stranice stalno savijaju, ovaj opcija postavlja uređaj u način rada koji smanjuje savijanje.  Zadana postavka je <b>Off (Isključeno)</b> .
Archive print (Ispis iz arhive)	On (Uključeno) Off (Isključeno)	Ako ispisujete stranice koje će biti pohranjene dulje vrijeme, pomoću ove opcije možete postaviti način rada uređaja koji smanjuje razmazivanje tonera i skupljanje prašine.  Zadana postavka je <b>Off (Isključeno)</b> .
Print T.30 trace (Ispis T.30 izvješća o praćenju rada)	Never (Nikad) Now (Sada)  If error (U slučaju pogreške)	Ispisuje ili zakazuje izvješće koje se koristi za rješavanje problema prilikom faksiranja.

**Tablica 2-7 Izbornik Service (Servis) (Nastavak)**

Stavka izbornika	Stavka podizbornika	Opis
		At end of call (Po završetku poziva)



---

### 3 Softver za Windows

- Podržani operativni sustavi za Windows
- Upravljački program pisača
- Prioritet postavki za ispis
- Pokrenitanje upravljačkog programa pisača i promjena postavki
- Vrste instalacije softvera za Windows
- Uklanjanje softvera za Windows
- Podržani uslužni programi za Windows

# Podržani operativni sustavi za Windows

Uređaj podržava sljedeće operativne sustave Windows:

## Puna instalacija softvera

- Windows XP (32-bitni)
- Windows Vista (32-bitni)

## Samo upravljački programi za ispis i skeniranje

- Windows XP (64-bitni)
- Windows Vista (64-bitni)
- Windows 2000
- Windows 2003 Server (32-bitni i 64-bitni)

# Upravljački program pisača

Upravljački programi pisača nude pristup određenim značajkama proizvoda, kao što su ispis na papiru prilagođene veličine, promjena veličine dokumenta i umetanje vodenih žigova.

 **NAPOMENA:** Najnoviji upravljački programi dostupni su na adresi [www.hp.com/support/ljm1319](http://www.hp.com/support/ljm1319). Ovisno o konfiguraciji računala sa sustavom Windows, program za instalaciju softvera za proizvod automatski provjerava ima li računalo pristup internetu kako bi preuzeo najnovije upravljačke programe.

# Prioritet postavki za ispis

Mijenja na postavke ispisa koje su prioritetne ovisno o tome gdje su napravljene promjene:

 **NAPOMENA:** Nazivi naredbi i dijaloških okvira mogu varirati ovisno o vašem programu.

- **Dijaloški okvir Page Setup (Postavke stranice):** Pritisnite **Page Setup** (Postavke stranice) ili sličnu naredbu u izborniku **File** (Datoteka) u programu u kojem radite kako biste otvorili ovaj dijaloški okvir. Ovdje promijenjene postavke mijenjaju postavke promijenjene bilo gdje drugdje.
- **Dijaloški okvir Print (Ispis):** Pritisnite **Print** (Ispis), **Print Setup** (Postavke stranice) ili sličnu naredbu u izborniku **File** (Datoteka) u programu u kojem radite kako biste otvorili ovaj dijaloški okvir. Postavke promijenjene u dijaloškom okviru **Print** (Ispis) imaju nižu razinu prioriteta i neće poništiti promjene napravljene u dijaloškom okviru **Page Setup** (Postavke stranice).
- **Dijaloški okvir Printer Properties (Svojstva pisača) (upravljački program pisača):** Pritisnite **Properties** (Svojstva) u dijaloškom okviru **Print** (Ispis) kako biste otvorili upravljački program pisača. Postavke promijenjene u dijaloškom okviru **Printer Properties** (Svojstva pisača) ne poništavaju postavke u bilo kojem dijelu softvera za ispis.
- **Zadane postavke upravljačkog programa pisača:** Zadane postavke upravljačkog programa pisača određuju postavke korištene u svim zadacima ispisa, osim ako su postavke promijenjene u dijaloškim okvirima **Page Setup** (Postavke stranice), **Print** (Ispis) ili **Printer Properties** (Svojstva pisača).

# Pokrenitanje upravljačkog programa pisača i promjena postavki

Operativni sustav	Za promjenu postavki za sve zadatke ispisa dok se ne zatvori program	Za promjenu zadanih postavki za sve zadatke ispisa	Za promjenu konfiguracijskih postavki uređaja
Windows 2000, XP, Server 2003 i Vista	<p>1. U izborniku <b>File</b> (Datoteka) u programu odaberite <b>Print</b> (Ispis).</p> <p>2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite <b>Properties</b> (Svojstva) ili <b>Preferences</b> (Preference).</p> <p>Koraci se mogu razlikovati; ovo je postupak koji se najčešće koristi.</p>	<p>1. Pritisnite <b>Start</b>, pritisnite <b>Settings</b> (Postavke), a zatim pritisnite <b>Printers</b> (Pisači) (Windows 2000) ili <b>Printers and Faxes</b> (Pisači i faksovi) (Windows XP Professional i Server 2003) ili <b>Printers and Other Hardware Devices</b> (Pisači i ostali hardver) (Windows XP Home).</p> <p>Za Windows Vista pritisnite <b>Start</b>, pritisnite <b>Control Panel</b> (Upravljačka ploča), a zatim pritisnite <b>Printer</b> (Pisač).</p> <p>2. Desnom tipkom miša pritisnite ikonu upravljačkog programa, a zatim odaberite <b>Printing Preferences</b> (Preference ispisa).</p>	<p>1. Pritisnite <b>Start</b>, pritisnite <b>Settings</b> (Postavke), a zatim pritisnite <b>Printers</b> (Pisači) (Windows 2000) ili <b>Printers and Faxes</b> (Pisači i faksovi) (Windows XP Professional i Server 2003) ili <b>Printers and Other Hardware Devices</b> (Pisači i ostali hardver) (Windows XP Home).</p> <p>Za Windows Vista pritisnite <b>Start</b>, pritisnite <b>Control Panel</b> (Upravljačka ploča), a zatim pritisnite <b>Printer</b> (Pisač).</p> <p>2. Desnom tipkom miša pritisnite ikonu upravljačkog programa, a zatim odaberite <b>Properties</b> (Svojstva).</p> <p>3. Pritisnite karticu <b>Configure</b> (Konfiguracija).</p>

## Vrste instalacije softvera za Windows

Dostupne su sljedeće vrste instalacije softvera:

- **Easy** (Jednostavno). Puna instalacija softvera.
- **Advanced** (Napredno). Ovu mogućnost upotrijebite za odabir koji softver i upravljačke programe instalirati.

## Uklanjanje softvera za Windows

1. Pritisnite **Start**, a zatim **All Programs** (Svi programi).
2. Pritisnite **HP**, a zatim **HP LaserJet M1319**.
3. Pritisnite **Uninstall** (Deinstaliraj), a zatim slijedite upute prikazane na zaslonu kako biste uklonili softver.

# Podržani uslužni programi za Windows

## Softver HP Toolbox

HP Toolbox je softverski program koji možete koristiti za sljedeće zadatke:

- Provjeru statusa pisača.
- Konfiguriranje postavki pisača.
- Konfiguriranje skočnih poruka upozorenja.
- Pregled informacija za rješavanje problema.
- Pregled online dokumentacije.

## Softver za upozorenja o statusu

Softver za upozorenja o statusu pruža informacije o trenutnom statusu uređaja.

Softver također nudi skočna upozorenja prilikom određenih događaja, poput pražnjenja ladice ili problema s proizvodom. Upozorenje sadrži informacije o rješavanju problema.

## Ostale komponente i uslužni programi operativnog sustava Windows

- Instalacija softvera — automatska instalacija sustava za ispis
- Online web-registracija



---

## 4 Korištenje uređaja s operativnim sustavom Macintosh

- [Softver za Macintosh](#)
- [Korištenje značajki Macintosh upravljačkog programa](#)
- [Skeniranje pomoću uređaja i softvera HP Director \(Macintosh\)](#)
- [Faksiranje dokumenta s Macintosh računala](#)

# Softver za Macintosh

## Podržani operativni sustavi za Macintosh

Uređaj podržava sljedeće operativne sustave za Macintosh:

- Mac OS X v10.3, v10.4 i noviji



**NAPOMENA:** PPC i Intel Core Processor Mac podržani su za Mac OS v10.4 i kasnije verzije.

## Podržani upravljački programi za Macintosh

HP instalacijski program uključuje PostScript® opisne datoteke za pisač (PPD), dijaloške ekstenzije za pisač (PDE) te HP Printer Utility za korištenje s Macintosh računalima.

PPD-i, u kombinaciji s Apple PostScript upravljačkim programima za pisač, omogućuju pristup značajkama uređaja. Koristite Apple PostScript upravljački program za pisač koji ste dobili s računalom.

## Prednost za postavke ispisa za Macintosh

Mijenja na postavke ispisa koje su prioritetne ovisno o tome gdje su napravljene promjene:



**NAPOMENA:** Nazivi naredbi i dijaloških okvira mogu varirati ovisno o vašem programu.

- **Dijaloški okvir Page Setup (Postavke stranice):** Pritisnite **Page Setup** (Postavke stranice) ili sličnu naredbu u izborniku **File** (Datoteka) u programu u kojem radite kako biste otvorili ovaj dijaloški okvir. Ovdje promijenjene postavke mijenjaju postavke promijenjene bilo gdje drugdje.
- **Dijaloški okvir Print (Ispis):** Pritisnite **Print** (Ispis), **Print Setup** (Postavke stranice) ili sličnu naredbu u izborniku **File** (Datoteka) u programu u kojem radite kako biste otvorili ovaj dijaloški okvir. Postavke promijenjene u dijaloškom okviru **Print** (Ispis) imaju nižu razinu prioriteta i neće poništiti promjene napravljene u dijaloškom okviru **Page Setup** (Postavke stranice).
- **Dijaloški okvir Printer Properties (Svojstva pisača) (upravljački program pisača):** Pritisnite **Properties** (Svojstva) u dijaloškom okviru **Print** (Ispis) kako biste otvorili upravljački program pisača. Postavke promijenjene u dijaloškom okviru **Printer Properties** (Svojstva pisača) ne poništavaju postavke u bilo kojem dijelu softvera za ispis.
- **Zadane postavke upravljačkog programa pisača:** Zadane postavke upravljačkog programa pisača određuju postavke korištene u svim zadacima ispisa, osim ako su postavke promijenjene u dijaloškim okvirima **Page Setup** (Postavke stranice), **Print** (Ispis) ili **Printer Properties** (Svojstva pisača).
- **Postavke upravljačke ploče pisača:** Postavke promijenjene na upravljačkoj ploči pisača imaju nižu razinu prioriteta od promjena napravljenih bilo gdje drugdje.

## Promjena postavki upravljačkog programa pisača za Macintosh

Za promjenu postavki za sve zadatke ispisa dok se ne zatvori program	Za promjenu zadanih postavki za sve zadatke ispisa	Za promjenu konfiguracijskih postavki uređaja
<ol style="list-style-type: none"><li>U izborniku <b>File</b> (Datoteka) pritisnite <b>Print</b> (Ispis).</li><li>Postavke koje želite promijeniti mijenjajte u raznim skočnim izbornicima.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>U izborniku <b>File</b> (Datoteka) pritisnite <b>Print</b> (Ispis).</li><li>Postavke koje želite promijeniti mijenjajte u raznim skočnim izbornicima.</li><li>U skočnom izborniku <b>Presets</b> (Prethodne postavke) pritisnite <b>Save as</b> (Spremi kao) i unesite naziv postavke.  Ove postavke se spremaju u izborniku <b>Presets</b> (Prethodne postavke). Za korištenje novih postavki morate odabrati spremljenu prethodnu postavku svaki put kad otvorite program i ispisujete.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>U tražilu, u izborniku <b>Go</b> (Idi), pritisnite <b>Applications</b> (Aplikacije).</li><li>Otvorite <b>Utilities</b> (Uslužni programi), a zatim <b>Printer Setup Utility</b> (Uslužni program za postavljanje pisača).</li><li>Pritisnite red čekanja za ispis.</li><li>U izborniku <b>Printers</b> (Pisači) pritisnite <b>Show Info</b> (Pokaži informacije).</li><li>Pritisnite izbornik <b>Installable Options</b> (Opcije koje se mogu instalirati).</li></ol>

**NAPOMENA:** Konfiguracijske postavke možda nisu dostupne u načinu rada Classic (Klasično).

## Vrste instalacije softvera za Macintosh

### Instaliranje Macintosh softvera za izravno spajanje (USB)

- USB priključke uređaja i računala spojite pomoću USB kabela. Koristite standardni 2-metarski (6,56 stopa) USB kabel.
- Umetnите CD uređaja u CD-ROM pogon i pokrenite program za instalaciju. Ako se CD izbornik ne pokrene automatski, dvaput pritisnite ikonu CD-a na radnoj površini.
- Dvaput pritisnite ikonu **Installer** (Program za instalaciju) u mapi HP LaserJet Installer.
- Pratite upute na zaslonu računala.

Redovi USB pisača stvaraju se automatski ukoliko je uređaj spojen na računalo. Međutim, red će koristiti generički PPD ako se instalacijski program nije izvršio prije spajanja USB kabela. Izvršite sljedeće korake kako biste promijenili red PPD datoteke.

- Na tvrdom disku računala otvorite **Applications** (Aplikacije), **Utilities** (Uslužni programi), a zatim **Printer Setup Utility** (Uslužni program za postavljanje pisača).
- Odaberite odgovarajući red pisača, a zatim pritisnite **Show Info** (Prikaži informacije) kako biste otvorili dijaloški okvir **Printer Info** (Informacije o pisaču).
- U skočnom izborniku odaberite **Printer Model** (Model pisača), a zatim u skočnom izborniku u kojem je odabrana opcija **Generic** (Generički) odaberite odgovarajuću PPD datoteku za uređaj.
- Ispišite probnu stranicu iz bilo kojeg programa kako biste provjerili je li softver ispravno instaliran.

Ako instalacija ne uspije, ponovno instalirajte softver. Ako ni to ne uspije, provjerite bilješke za instalaciju ili ažurirane readme datoteke na CD-u uređaja ili letku koji je priložen u kutiji za pomoć.

# Korištenje značajki Macintosh upravljačkog programa

## Ispis

### Stvaranje i korištenje prethodnih postavki za ispis u sustavu Macintosh

Koristite prethodne postavke za ispis kako biste spremili trenutne postavke upravljačkog programa pisača za ponovno korištenje.

#### Stvaranje prethodnih postavki za ispis

1. U izborniku **File** (Datoteka) pritisnite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program.
3. Odaberite postavke ispisa.
4. U okviru **Presets** (Prethodne postavke) pritisnite **Save As...** (Spremi kao) i upišite naziv prethodne postavke.
5. Pritisnite **OK** (U redu).

#### Korištenje prethodnih postavki za ispis

1. U izborniku **File** (Datoteka) pritisnite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program.
3. U okviru **Presets** (Prethodne postavke) odaberite prethodnu postavku za ispis koju želite koristiti.

 **NAPOMENA:** Za korištenje zadanih postavki upravljačkog programa pisača odaberite **Factory Default** (Tvornički zadano).

## Promjena veličine dokumenata ili ispis na papiru prilagođene veličine

Dokumentu možete promijeniti veličinu kako bi odgovarala papiru drukčije veličine.

1. U izborniku **File** (Datoteka) pritisnite **Print** (Ispis).
2. Otvorite izbornik **Paper Handling** (Rukovanje papirom).
3. U području za **Destination Paper Size** (Veličina odredišnog papira) odaberite **Scale to fit paper size** (Prilagodi veličini papira), a zatim s padajućeg popisa odaberite veličinu.
4. Ako samo želite koristiti papir koji je manji od dokumenta, odaberite **Scale down only** (Samo smanji).

## Ispis naslovnice

Možete ispisati posebnu naslovnicu za dokument koja uključuje poruku (npr. "Povjerljivo").

1. U izborniku **File** (Datoteka) pritisnite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program.

3. Otvorite skočni izbornik **Cover Page** (Naslovnica), a zatim odaberite želite li ispisati naslovnicu **Before Document** (Prije dokumenta) ili **After Document** (Nakon dokumenta).
4. U skočnom izborniku **Cover Page Type** (Vrsta naslovnice) odaberite poruku koju želite ispisati na naslovnici.

 **NAPOMENA:** Za ispis prazne naslovnice odaberite **Standard** (Standardno) kao **Cover Page Type** (Vrstu naslovnice).

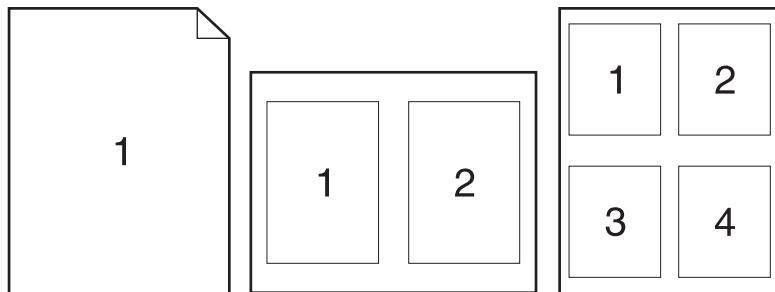
## Korištenje vodenih žigova

Vodeni žig je napomena, npr. "Povjerljivo", koja je ispisana na pozadini svake stranice dokumenta.

1. U izborniku **File** (Datoteka) pritisnite **Print** (Ispis).
2. Otvorite izbornik **Watermarks** (Vodeni žigovi).
3. Pokraj opcije **Mode** (Način rada) odaberite koju vrstu vodenog žiga želite koristiti. Za ispis poluprozirne poruke odaberite **Watermark** (Vodeni žig). Za ispis poruke koja nije prozirna odaberite **Overlay** (Prekrivanje).
4. Pokraj opcije **Pages** (Stranice) odaberite treba li vodeni žig ispisati na svim stranicama ili samo na prvoj.
5. Pokraj opcije **Text** (Tekst) odaberite neku od standardnih poruka ili za unos nove poruke odaberite **Custom** (Prilagođeno).
6. Odaberite opcije za preostale postavke.

## Ispis više stranica na jedan list papira u sustavu Macintosh

Možete ispisati više stranica na jedan list papira. Ova značajka osigurava praktičan način za ispis probnih stranica.

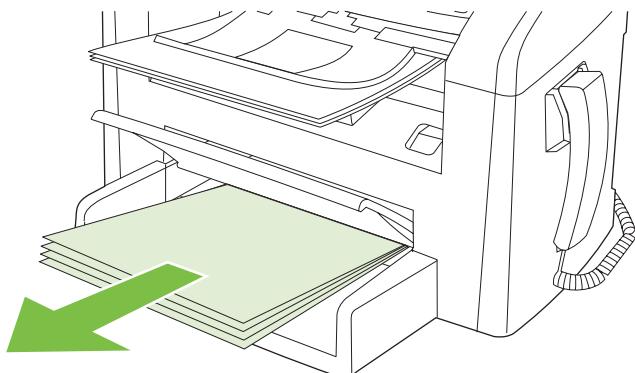


1. U izborniku **File** (Datoteka) pritisnite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program.
3. Otvorite skočni izbornik **Layout** (Izgled).
4. Pokraj opcije **Pages per Sheet** (Stranica po listu) odaberite broj stranica koje želite ispisati na svaki list (1, 2, 4, 6, 9 ili 16).

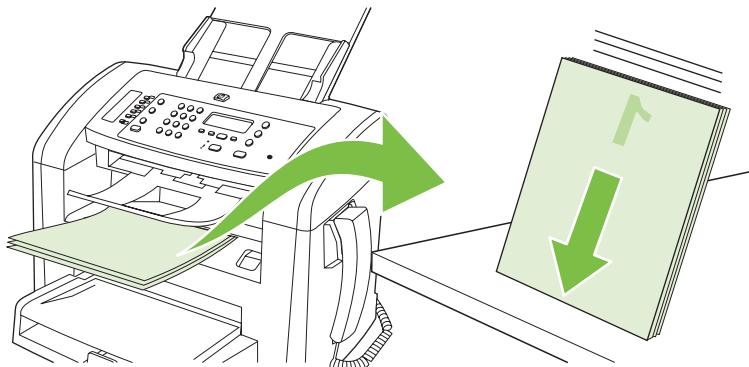
5. Pokraj opcije **Layout Direction** (Smjer izgleda) odaberite redoslijed i smještaj stranica na listu.
6. Pokraj opcije **Borders** (Obrub) odaberite vrstu obruba koju želite ispisati oko svake stranice na listu.

### Ispis na obje strane papira (obostrani ispis)

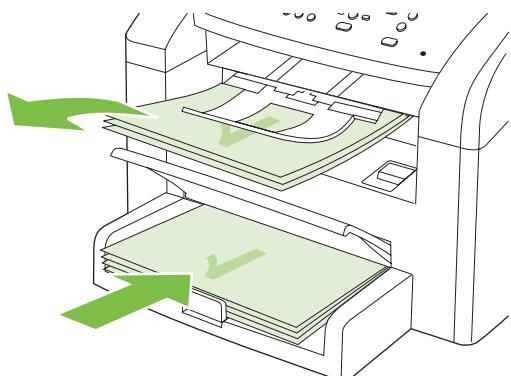
1. U dijaloškom okviru **Print** (Ispis) odaberite **Manual Duplex** (Ručno obostrano).
2. U području **Manual Duplex** (Ručno obostrano) odaberite **Print on Both Sides** (Obostrani ispis).
3. Ispišite dokument.
4. Nakon što se jedna strana ispiše, izvadite preostale medije iz ulazne ladice i odložite ih sa strane dok ne dovršite dvostrani ispis.



5. Bez promjene usmjerenja uklonite ispisane listove iz izlazne ladice i poravnajte ih.



6. Zadržavajući isto usmjerenje vratite papire natrag u ulaznu ladicu. Strana koja se ispisuje treba biti okrenuta prema dolje.



7. Na upravljačkoj ploči proizvoda pritisnite **OK** i pričekajte da se ispiše druga strana.

# Skeniranje pomoću uređaja i softvera HP Director (Macintosh)

Više informacija o zadacima i postavkama opisanim u ovom odjeljku potražite u online pomoći za HP Director.

## Zadaci skeniranja

Ako stavku želite skenirati u softverski program, skenirajte je koristeći sam program. Sliku može skenirati svaki program koji podržava TWAIN. Ako program ne podržava TWAIN, spremite skeniranu sliku u datoteku te stavite, otvorite ili uvezite datoteku u program.

### Skeniranje stranicu-po-stranicu

1. Izvornik koji treba skenirati umetnите u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) licem prema dolje.
2. Dvaput pritisnite oznaku za HP Director na radnoj površini.
3. Pritisnite HP Director, a zatim pritisnite **Scan** (Skeniranje) kako biste otvorili dijaloški okvir **HP**.
4. Pritisnite **Scan** (Skeniranje).
5. Kako biste skenirali više stranica, postavite sljedeću stranicu i pritisnite **Scan** (Skeniranje). Ponavljajte postupak dok ne skenirate sve stranice.
6. Pritisnite **Finish** (Završi), a zatim **Destinations** (Odredišta).

### Skeniranje u datoteku

1. U opciji **Destinations** (Odredišta) odaberite **Save To File(s)** (Spremi u datoteku/e).
2. Dajte datoteci naziv i odredite lokaciju odredišta.
3. Pritisnite **Save** (Spremi). Izvorni dokument će se skenirati i spremiti.

### Skeniranje u e-poštu

1. U opciji **Destinations** (Odredišta) odaberite **E-mail** (E-pošta).
2. Otvorit će se prazna poruka e-pošte sa skeniranim dokumentom kao privitkom.
3. Upišite primatelja e-pošte, dodajte tekst ili druge privitke, a zatim pritisnite **Send** (Pošalji).

## Faksiranje dokumenta s Macintosh računala

1. U programu iz izbornika **File** (Datoteka) odaberite **Print** (Ispis).
2. Pritisnite **PDF**, a zatim odaberite **Fax PDF** (Faksiraj PDF).
3. U polje **To** (Prima) upišite broj faksa.
4. Kako biste uključili naslovnicu faksa, odaberite **Use Cover Page** (Upotrijebi naslovnicu), a zatim upišite predmet naslovnice i poruku (dodatno).
5. Pritisnite **Fax** (Faksiranje).



---

## 5 Povezivanje

- Uredaj spojite izravno na računalo putem USB-a

## Uređaj spojite izravno na računalo putem USB-a

 **NAPOMENA:** Nemojte spajati USB kabel uređaja u računalo dok program za instaliranje to ne zatraži.

1. Umetnите CD uređaja u računalo. Ako se program za instaliranje softvera ne pokrene, idite do datoteke setup.exe na CD-u i dvaput je pritisnite.
2. Pratite upute instalacijskog programa.
3. Pustite da se postupak instalacije dovrši te ponovno pokrenite računalo.

---

## 6 Papir i mediji za ispis

- [Korištenje papira i ispisnih medija](#)
- [Podržani papir i veličine medija za ispis](#)
- [Smjernice za poseban papir ili ispisne medije](#)
- [Umetanje papira i medija za ispis](#)
- [Konfiguriranje ladica](#)

## Korištenje papira i ispisnih medija

Ovaj proizvod podržava različite vrste papira i drugih ispisnih medija u skladu sa smjernicama u ovom vodiču za korisnike. Papir ili ispisni mediji koji ne ispunjavaju te smjernice mogu prouzročiti sljedeće probleme:

- lošu kvalitetu ispisa,
- više zaglavljivanja papira,
- preranu istrošenost proizvoda, što zahtijeva popravak.

Za najbolje rezultate koristite samo papir marke HP i medije za ispis dizajnirane za laserske pisače. Nemojte koristiti papir ili medije za ispis namijenjene za tintne pisače. Tvrta Hewlett-Packard ne preporučuje korištenje medija drugih marki jer ne može kontrolirati njihovu kvalitetu.

Moguće je da papiri koji ispunjavaju sve smjernice u ovome priručniku ipak neće ostvariti zadovoljavajuće rezultate. To može biti posljedica neispravnog rukovanja, neprihvatljivih vrijednosti temperature i/ili vlažnosti, ili nekog drugog čimbenika na koji Hewlett-Packard ne može utjecati.

△ **OPREZ:** Korištenje papira ili ispisnih medija koji ne ispunjavaju specifikacije Hewlett-Packarda može izazvati probleme s proizvodom, za što će biti potreban popravak. Takav popravak nije pokriven jamstvom niti servisnim ugovorom Hewlett-Packarda.

**OPREZ:** Kako ne biste oštetili uređaj, nemojte koristiti dokumente koji su zaklamani ili sadrže naljepnice za ispravljanje, korektor ili spajalice. U uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) ne umećite ni fotografije, male ili osjetljive dokumente.

# Podržani papir i veličine medija za ispis

Ovaj proizvod podržava niz veličina papira i prilagođava se različitim medijima.

 **NAPOMENA:** Kako biste dobili najbolje rezultate ispisa, prije ispisa odaberite odgovarajuću veličinu papira i unesite upravljački program za ispis.

**Tablica 6-1 Podržani papir i veličine medija za ispis**

Veličina	Dimenzije	Glavna ulazna ladica	Ladica 1
Letter	216 x 279 mm	✓	✓
Legal	216 x 356 mm	✓	✓
A4	210 x 297 mm	✓	✓
Executive	184 x 267 mm	✓	✓
A3	297 x 420 mm		
A5	148 x 210 mm	✓	✓
A6	105 x 148 mm	✓	✓
B5 (JIS)	182 x 257 mm	✓	✓
16k	197 x 273 mm	✓	✓
16k	195 x 270 mm	✓	✓
16k	184 x 260 mm	✓	✓
8,5 x 13	216 x 330 mm	✓	✓
4 x 6 <sup>1</sup>	107 x 152 mm	✓	✓
5 x 8 <sup>1</sup>	127 x 203 mm	✓	✓
10 x 15 cm <sup>1</sup>	100 x 150 mm	✓	✓
Prilagođeni	<b>Glavna ulazne ladice:</b> Najmanje—76 x127 mm; Najviše—216 x 356 mm	✓	✓

<sup>1</sup> Te veličine su podržane kao prilagođene veličine.

**Tablica 6-2 Podržane omotnice i razglednice**

Veličina	Dimenzije	Glavna ulazna ladica	Ladica 1
Omotnica #10	105 x 241 mm	✓	✓
Omotnica DL	110 x 220 mm	✓	✓
Omotnica C5	162 x 229 mm	✓	✓

**Tablica 6-2 Podržane omotnice i razglednice (Nastavak)**

Veličina	Dimenzije	Glavna ulazna ladicu	Ladica 1
Omotnica B5	176 x 250 mm	✓	✓
Omotnica Monarch	98 x 191 mm	✓	✓
Razglednica	100 x 148 mm	✓	✓
Dvostruka razglednica	148 x 200 mm	✓	✓

# Smjernice za poseban papir ili ispisne medije

Ovaj proizvod podržava ispisivanje na posebne medije. Koristite slijedeće odrednice kako bi postigli zadovoljavajuće rezultate. Kad koristite poseban papir ili ispisni medij, provjerite da li ste postavili vrstu i veličinu u upravljačkom programu pisača kako bi postigli zadovoljavajuće rezultate.

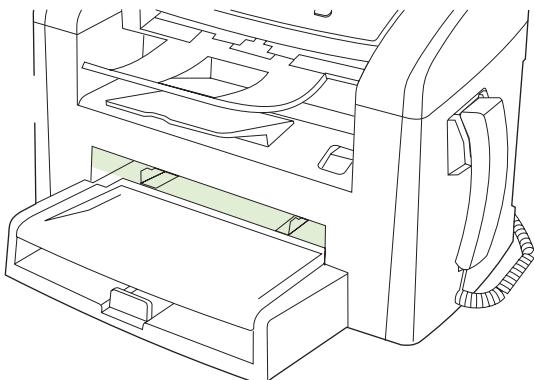
△ **OPREZ:** HP LaserJet pisači koriste grijage, te se grijanjem suhe čestice tonera na papiru formiraju u vrlo precizne točke. Papir za HP laserske pisače je osmišljen tako da izdrži ovu ekstremnu vrućinu. Korištenjem papira za tintne pisače koji nisu osmišljeni za tu tehnologiju može se oštetiti pisač.

Vrsta medija	Smijete	Ne smijete
Omotnice	<ul style="list-style-type: none"><li>Držati omotnice na ravnoj površini.</li><li>Koristiti omotnice na kojima spoj doseže sve do kuta omotnice.</li><li>Koristiti samoljepljive trake koje su odobrene za korištenje s laserskim pisačima.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti omotnice koje su naborane, zarezane, zajedno zaglavljene ili na neki drugi način oštećene.</li><li>Koristiti omotnice koje imaju kopče, spone, prozoriće ili premazane površine.</li><li>Koristiti samoljepljive listiće ili druge sintetične materijale.</li></ul>
Naljepnice	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti samo one naljepnice između kojih nema razmaka.</li><li>Koristiti naljepnice koje su izravnane.</li><li>Koristiti samo pune listove naljepnica.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti naljepnice s naborima, mjehurićima ili oštećenama.</li><li>Ispisivati nepotpune listove naljepnica.</li></ul>
Prozime folije	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti samo folije koje su odobrene za korištenje s laserskim pisačima.</li><li>Postaviti folije na ravnu površinu nakon njihovog uklanjanja iz proizvoda.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti prozirne ispisne medije koji nisu odobreni za laserske pisače.</li></ul>
Papir sa zaglavljem ili tiskanicu	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti papir sa zaglavljem ili tiskanicu koje su odobreni za korištenje s laserskim pisačima.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti papir s povišenim ili metalnim zaglavljem.</li></ul>
Teški papir	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti samo težak papir koji je odobren za korištenje s laserskim pisačima i odgovara specifikacijama težine za ovaj proizvod.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti papir koji je teži od preporučene specifikacije medija za ovaj proizvod osim ako je to HP papir koji je odobren za korištenje s ovim proizvodom.</li></ul>
Sjajan ili premazani papir	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti sjajan ili premazan papir koji je odobren za korištenje s laserskim pisačima.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Koristiti sjajan ili premazan papir osmišljen za korištenje s tintnim pisačima.</li></ul>

# Umetanje papira i medija za ispis

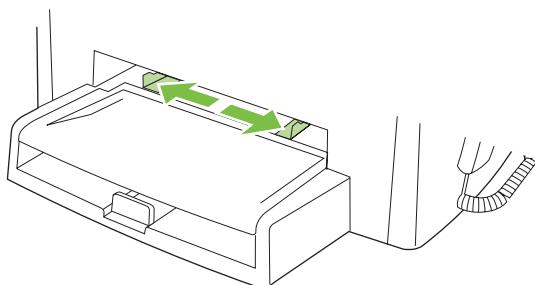
## Glavna ulazna ladica

Glavnoj ulaznoj ladici pristupa se s prednje strane proizvoda. Proizvod ispisuje iz glavne ulazne ladice prije nego što će pokušati ispisati iz ladice 1.



Glavna ulazna ladica može primiti 10 listova medija od  $75 \text{ g/m}^2$  ili jednu omotnicu, jednu prozirnu foliju ili jednu karticu. Glavnu ulaznu ladicu možete koristiti za ispis prve stranice na medij koji se razlikuje od medija ostatka dokumenta.

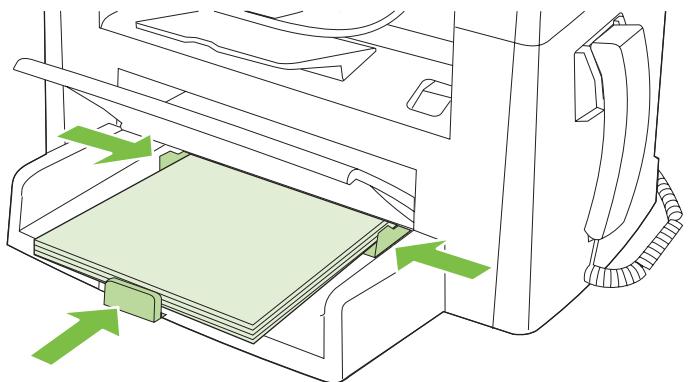
Vodilice medija osiguravaju pravilno ulaganje medija u uređaj te pravilan, nenakošeni ispis. Prilikom ulaganja medija, vodilice medija namjestite prema širini medija koji koristite.



## Ladica 1

Ladica 1 ima kapacitet do 250 stranica papira od  $75 \text{ g/m}^2$  ili nešto manje stranica težih medija (25 mm ili manje debljine snopa). Medij umetnite s gornjim rubom prema naprijed i stranom na koju se ispisuje prema dolje.

Vodilice medija osiguravaju da se medij ispravno uvlači u uređaj i da ispis nije nakošen. Ladica 1 ima vodilice medija s bočne i stražnje strane. Prilikom umetanja medija, vodilice medija namjestite prema duljini i širini medija koji koristite.



 **NAPOMENA:** Prilikom dodavanja novog medija, obavezno izvadite sve medije iz ulazne ladice i poravnajte snop novog medija. Nemojte rastresati medije. Tako se smanjuje zaglavljivanje jer se sprječava uvlačenje nekoliko stranica medija u uređaj odjednom.

# Konfiguriranje ladica

Kako biste postavili zadanu veličinu ili vrstu papira iz upravljačke ploče, izvršite sljedeće korake.

## Konfiguriranje ladica za zadatke kopiranja

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **System setup (Postavke sustava)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Paper setup (Postavljanje papira)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću gumba sa strelicama odaberite **Def. paper size** (Zad. veličina papira) ili **Def. paper type** (Zad. vrsta papira), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite zadanu vrstu ili veličinu za ladicu, a zatim pritisnite **OK**.

 **NAPOMENA:** Za konfiguriranje ladica proizvoda za zadatke ispisa koristite upravljački program pisača.

---

---

## 7 Zadaci ispisa

U ovom se odjeljku govori o uobičajenim zadacima ispisa.

- [Promijenite upravljački program pisača u skladu s vrstom i veličinom medija](#)
- [Dobivanje pomoći za bilo koju opciju ispisa](#)
- [Poništavanje zadatka ispisa](#)
- [Promjena zadanih postavki](#)
- [Stvaranje knjižica](#)
- [Promjena postavki kvalitete ispisa](#)
- [Promjena gustoće ispisa](#)
- [Ispis na posebne medije](#)
- [Korištenje različitih vrsta papira i naslovnica](#)
- [Ispis prazne prve stranice](#)
- [Promjena veličine dokumenata](#)
- [Odabir veličine papira](#)
- [Odabir izvora papira](#)
- [Odabir vrste papira](#)
- [Postavljanje orijentacije](#)
- [Korištenje vodenih žigova](#)
- [Ušteda tonera](#)
- [Ispis na obje strane papira \(obostrani ispis\)](#)
- [Ispis više stranica na jedan list papira u sustavu Windows](#)
- [Postavke za ekonomični način rada](#)

# Promijenite upravljački program pisača u skladu s vrstom i veličinom medija

Odabir medija prema vrsti i veličini daje mnogo kvalitetniji ispis na teškom i sjajnom papiru te na prozirnim folijama za grafoskope. Korištenje pogrešne postavke može rezultirati nezadovoljavajućom kvalitetom ispisa. Ispis na posebnim medijima, kao što su naljepnice i prozirne folije, uvijek izvršavajte prema opciji **Type** (Vrsta). Omotnice uvijek ispisujte prema opciji **Size** (Veličina).

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Pritisnite karticu **Paper/Quality** (Papir/Kvaliteta).
4. U okviru **Paper Type** (Vrsta papira) ili **Paper Size** (Veličina papira) odaberite ispravnu vrstu ili veličinu medija.
5. Pritisnite **OK** (U redu).

## Podržane vrste papira i kapacitet ladice

Ovaj proizvod ima sljedeće prioritete za ulaganje medija za ispis:

1. Glavna ulazna ladica
2. Ladica 1

Najmanje dimenzije medija su 76 x 127 mm.

Najveće dimenzije medija su 216 x 356 mm.

Da biste dobili najbolje rezultate ispisa, promijenite veličinu papira i postavke vrste papira u upravljačkom programu za ispis prije ispisa.

Vrsta je	Specifikacije medija	Glavna ulazna ladica	Kapacitet ladice <sup>1,2</sup>
Običan	75 g/m <sup>2</sup> do 104 g/m <sup>2</sup>	Do 10 listova papira	Do 250 listova papira
U boji			
Unaprijed tiskan			
Perforiran			
Recikliran			
Tanki	60 g/m <sup>2</sup> do 75 g/m <sup>2</sup>	Do 10 listova papira	Do 260 listova papira
Omotnice	Manje od 90 g/m <sup>2</sup>	1 omotnica	Do 10 omotnica
Naljepnice	Standardne	1 list	Nije podržano.
Visokokvalitetan	75 g/m <sup>2</sup> do 104 g/m <sup>2</sup>	1 list	Do 250 listova papira
Grubi papir	75 g/m <sup>2</sup> do 104 g/m <sup>2</sup>	1 list	Do 200 listova papira
Prozirne folije	4 mm jednobojne grafoskopske folije	1 list	Do 200 listova papira
Teški	110 g/m <sup>2</sup> do 125 g/m <sup>2</sup>	Do 10 listova	Nije podržano.

Vrsta je	Specifikacije medija	Glavna ulazna ladicica	Kapacitet ladice 1 <sup>2</sup>
Papir sa zaglavljem	75 g/m <sup>2</sup> do 104 g/m <sup>2</sup>	Do 10 listova	Do 250 listova papira

<sup>2</sup> Maksimalna visina snopa za ladicu 1 je 25 mm (1 inč).

## Dobivanje pomoći za bilo koju opciju ispisa

Pomoć za upravljački program pisača odvojena je od Pomoći za program. Pomoć za upravljački program pisača nudi objašnjenja za gumbe, potvrđne okvire i padajuće popise koji se nalaze u upravljačkom programu pisača. Također sadrži upute za obavljanje uobičajenih zadataka ispisa poput obostranog ispisa, ispisa više stranica na jednom listu i ispisa prve stranice ili naslovica na različitom papiru.

Aktivirajte zaslone pomoći za upravljački program na jedan od sljedećih načina:

Windows	Macintosh
<ul style="list-style-type: none"> <li>U dijaloškom okviru <b>Properties</b> (Svojstva) upravljačkog programa pritisnite gumb <b>Help</b> (Pomoć).</li> <li>Pritisnite tipku <b>F1</b> na tipkovnici.</li> <li>Pritisnite simbol upitnika u gornjem desnom kutu upravljačkog programa.</li> <li>Desnom tipkom miša pritisnite bilo koju stavku na upravljačkom programu, a zatim <b>What's This?</b> (Što je ovo?)</li> </ul>	U dijaloškom okviru <b>Print</b> (Ispis) pritisnite ? .

## Poništavanje zadatka ispisa

Ako se zadatak ispisa upravo ispisuje, poništite ga pritiskom na **Cancel (Poništi)** na upravljačkoj ploči uređaja.

 **NAPOMENA:** Pritiskom na **Cancel (Poništi)** obrisat ćete zadatak koji uređaj upravo obrađuje. Ako se odvija više od jednog postupka, pritiskom na **Cancel (Poništi)** briše se postupak koji se trenutno nalazi na zaslonu upravljačke ploče uređaja.

Zadatak možete poništiti i iz programa ili iz reda čekanja na ispis.

Kako biste odmah zaustavili zadatak ispisa, iz uređaja uklonite preostale medije za ispis. Kad se ispis zaustavi, odaberite jednu od sljedećih opcija:

- **Upravljačka ploča uređaja:** Želite li prekinuti zadatak ispisa, pritisnite i otpustite **Cancel (Poništi)** na upravljačkoj ploči uređaja.
- **Program:** Na računalnom zaslonu će se prikazati dijaloški okvir koji omogućuje prekid ispisa.
- **Windows print queue(Redoslijed ispisa u sustavu Windows):** Ako ispis čeka u redoslijedu ispisa (tj. u memoriji računala) ili u međuspremniku ispisa, tamo ga izbrišite.
  - **Windows 2000:** Prijedite na dijaloški okvir **Printer** (Pisač). Pritisnite **Start**, **Settings** (Postavke), a zatim pritisnite **Printers** (Pisači). Za otvaranje prozora dva puta pritisnite ikonu uređaja, odaberite zadatak ispisa, a zatim pritisnite **Delete** (Izbriši).
  - **Windows XP ili Server 2003:** Pritisnite **Start** (Početak), **Settings** (Postavke), a zatim **Printers and Faxes** (Pisači i faksovi). Za otvaranje prozora dvaput pritisnite ikonu uređaja, desnom tipkom miša pritisnite zadatak ispisa koji želite poništiti, a zatim **Cancel** (Odustani).
  - **Windows Vista:** Pritisnite **Start**, **Control Panel** (Upravljačka ploča), a zatim, pod **Hardware and Sound** (Hardver i zvuk) pritisnite **Printer** (Pisač). Za otvaranje prozora dvaput pritisnite ikonu uređaja, desnom tipkom miša pritisnite zadatak ispisa koji želite poništiti, a zatim **Cancel** (Odustani).
- **Red čekanja na ispis u sustavu Macintosh:** Otvorite red čekanja na ispis dvostrukim pritiskom na ikonu uređaja u opciji dock. Označite zadatak ispisa, a zatim pritisnite **Delete** (Izbriši).

## Promjena zadanih postavki

1. Pritisnite **Start**, pritisnite **Settings** (Postavke), a zatim pritisnite **Printers** (Pisači) (Windows 2000) ili **Printers and Faxes** (Pisači i faksovi) (Windows XP Professional i Server 2003) ili **Printers and Other Hardware Devices** (Pisači i ostali hardver) (Windows XP Home).

Za Windows Vista pritisnite **Start**, pritisnite **Control Panel** (Upravljačka ploča), a zatim pritisnite **Printer** (Pisač).

2. Desnom tipkom miša pritisnite ikonu upravljačkog programa, a zatim odaberite **Properties** (Svojstva).
3. Pritisnite karticu **Configure** (Konfiguracija).
4. Promijenite postavke i zatim pritisnite **OK** (U redu).

## Stvaranje knjižica

Na jedan list papira možete kopirati dvije stranice tako da se mogu presaviti u središtu i oblikovati knjižicu. Uređaj slaže stranice određenim redoslijedom. Na primjer, ako izvorni dokument ima osam stranica, uređaj će ispisati stranice 1 do 8 na isti list.

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Pritisnite karticu **Finishing** (Završna obrada).
4. Odaberite opciju **Print On Both Sides** (Obostrani ispis).
5. U padajućem okviru za **Booklet Layout** (Izgled knjižice) odaberite **Left Edge Binding** (Uvezivanje na lijevoj margini) ili **Right Edge Binding** (Uvezivanje na desnoj margini). Postavka **Pages per Sheet** (Stranica po listu) automatski će se promijeniti na 2 stranice po listu.
6. Pritisnite **OK** (U redu).

## Promjena postavki kvalitete ispisa

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Na kartici **Paper/Quality** (Papir/Kvaliteta) odaberite rezoluciju ili s padajućeg izbornika **Print Quality** (Kvaliteta ispisa) odaberite postavke kvalitete ispisa koje želite.
3. Pritisnite **OK**.

## Promjena gustoće ispisa

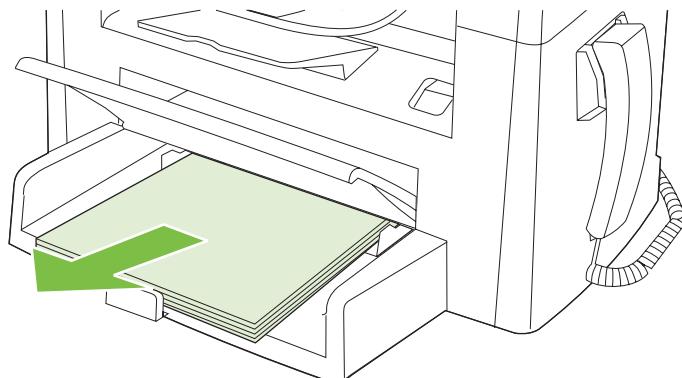
Povećavanje gustoće ispisa potamnjuje ispis na stranici.

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Pritisnite karticu **Device Settings** (Postavke uređaja).
4. Za promjenu postavke koristite klizač **Print Density** (Gustoća ispisa).
5. Pritisnite **OK** (U redu).

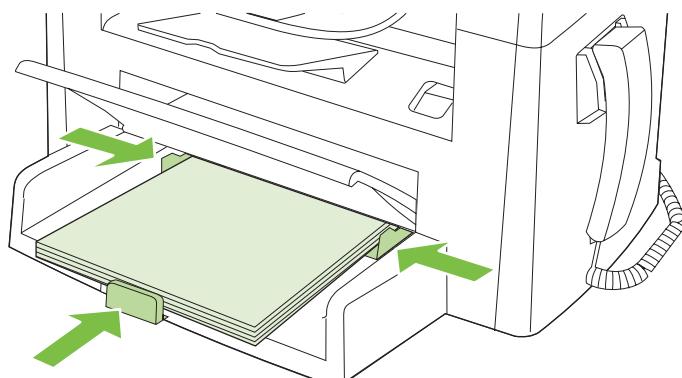
## Ispis na posebne medije

Provjerite zadovoljavaju li papir ili ispisni mediji koje koristite HP specifikacije. Općenito govoreći, glatkije vrste papira daju bolje rezultate.

1. Otvorite ulaznu ladicu za medije i uklonite sve medije.



2. Umetnute medije. Provjerite je li vrh medija stavljen prema naprijed, a strana na koju će se ispisivati okrenuta licem prema gore.
3. Vodilice medija namjestite prema duljini i širini medija.



4. U upravljačkom programu pisača, u kartici **Paper** (Papir) ili **Paper/Quality** (Papir/Kvaliteta) odaberite vrstu medija s padajućeg popisa **Paper Type** (Vrsta papira).

△ **OPREZ:** Provjerite je li u postavkama uređaja odabrana odgovarajuća vrsta medija. Uređaj će temperaturu mehanizma za nanošenje tonera prilagoditi postavki vrste medija. Kod ispisa na posebne medije, kao što su prozirne folije ili naljepnice, ova postavka onemogućuje da mehanizam za stapanje ošteti medij dok prolazi kroz uređaj.

5. Ispišite dokument.

## Korištenje različitih vrsta papira i naslovnica

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Na kartici **Paper/Quality** (Papir/Kvaliteta) odaberite odgovarajući papir.
4. Pritisnite **Use different paper** (Korištenje različitih papira).
5. Odaberite stranice koje želite koristiti za ispis određenih stranica na drugom papiru.
6. Za ispis naslovne stranice ili posljednje stranice odaberite **Add Blank or Preprinted Cover** (Dodaj praznu ili prethodno ispisanoj naslovnicu).
7. Pritisnite **OK** (U redu).



**NAPOMENA:** Veličina papira mora biti ista za sve stranice ispisa.

## Ispis prazne prve stranice

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Na kartici **Paper/Quality** (Papir/Kvaliteta) pritisnite **Use different paper** (Korištenje različitih papira).
4. U okviru s popisom pritisnite **Front or Back Cover** (Naslovica ili posljednja stranica).
5. Pritisnite **Add Blank or Preprinted Cover** (Dodaj praznu ili prethodno ispisanoj naslovnicu).
6. Pritisnite **OK** (U redu).

# Promjena veličine dokumenata

Koristite opcije za promjenu veličine dokumenata kako biste podešili veličinu dokumenta do određenog postotka njegove veličine. Možete odabrati i ispis dokumenta na papiru druge veličine, bez ili uz podešavanje veličine.

## Smanjivanje ili povećavanje dokumenata

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Na kartici **Effects** (Efekti) odaberite **% of normal size** (% normalne veličine), a zatim upišite postotak u kojem želite smanjiti ili povećati dokument.  
Možete koristiti klizač za podešavanje postotka.
4. Pritisnite **OK** (U redu).

## Ispis dokumenta na drugu veličinu papira

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Na kartici **Effects** (Efekti) pritisnite **Print Document On** (Ispis dokumenta na).
4. Odaberite veličinu papira za ispis.
5. Za ispis dokumenta bez podešavanja veličine opcija **Scale to Fit** (Prilagodi veličini) ne smije biti odabранa.
6. Pritisnite **OK** (U redu).

# Odabir veličine papira

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Na kartici **Paper/Quality** (Papir/Kvaliteta) odaberite veličinu s padajućeg popisa **Size is** (Veličina je).
4. Pritisnite **OK**.

# Odabir izvora papira

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).

3. Na kartici **Paper/Quality** (Papir/Kvaliteta) odaberite izvor s padajućeg popisa **Source is** (Izvor je).
4. Pritisnite **OK**.

## Odabir vrste papira

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Na kartici **Paper/Quality** (Papir/Kvaliteta) odaberite vrstu s padajućeg popisa **Type is** (Vrsta je).
4. Pritisnite **OK**.

## Postavljanje orientacije

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. U kartici **Finishing** (Završna obrada) odaberite **Portrait** (Portret) ili **Landscape** (Pejzaž) u dijelu **Orientation** (Orientacija).
4. Pritisnite **OK**.

## Korištenje vodenih žigova

Vodeni žig je napomena, npr. "Povjerljivo", koja je ispisana na pozadini svake stranice dokumenta.

1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. U kartici **Effects** (Efekti) pritisnite na padajući popis **Watermarks** (Vodeni žigovi).
4. Pritisnite vodeni žig koji želite koristiti.
5. Ako želite da se vodeni žig nalazi samo na prvoj stranici dokumenta, pritisnite **First Page Only** (Samo prva stranica).
6. Pritisnite **OK** (U redu).

Za uklanjanje vodenog žiga pritisnite **(none)** (prazno) u padajućem popisu **Watermarks** (Vodeni žigovi).

## Ušteda tonera

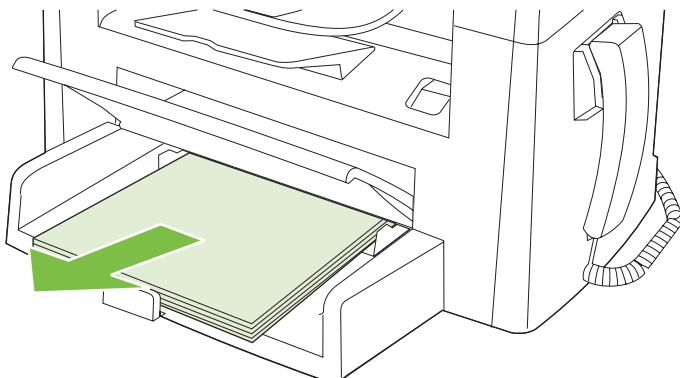
1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).

- 3.** U kartici **Papir/Quality** (Papir/Kvaliteta) pritisnite **EconoMode** (Ekonomični način rada).
- 4.** Pritisnite **OK**.

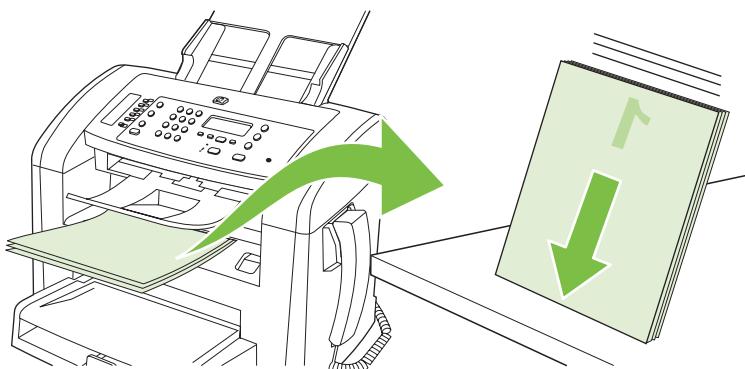
## Ispis na obje strane papira (obostrani ispis)

 **NAPOMENA:** Upravljački program pisača sadrži upute i slike za ručni obostrani ispis.

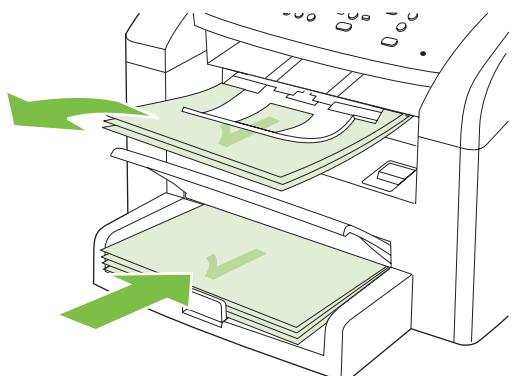
1. U softverskom programu otvorite svojstva (upravljački program pisača).
  2. Na kartici **Finishing** (Završna obrada) odaberite **Print on Both Sides (Manually)** (Ispiši na obje strane (ručno)).
-  **NAPOMENA:** Ako je opcija **Print on Both Sides** (Obostrani ispis) zatamnjena ili nije dostupna, otvorite svojstva (upravljački program pisača). Na kartici **Device Settings** (Postavke uređaja) ili kartici **Configure** (Konfiguracija), odaberite **Allow Manual Duplexing** (Omogući ručni obostrani ispis), a zatim pritisnite **OK**. Ponovite korake 1 i 2.
3. Ispišite dokument.
  4. Kad se jedna strana ispiše izvadite preostale medije iz ulazne ladice i stavite ih na stranu dok ne dovršite obostrani ispis.



5. Bez promjene usmjerenja izvadite ispisane listove iz izlazne ladice i poravnajte ih.



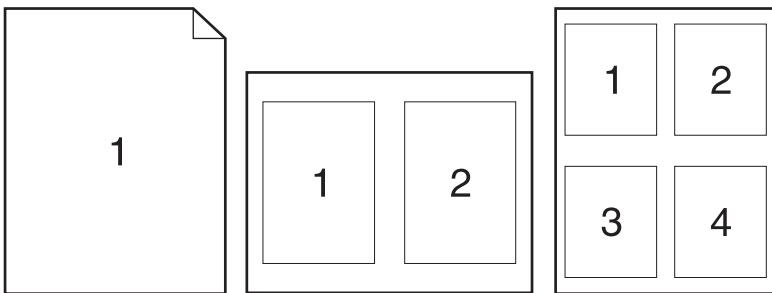
6. Zadržavajući isto usmjerenje vratite papire natrag u ulaznu ladicu. Strana koja se ispisuje treba biti okrenuta prema dolje.



7. Na upravljačkoj ploči proizvoda pritisnite **OK** i pričekajte da se ispiše druga strana.

# Ispis više stranica na jedan list papira u sustavu Windows

Možete ispisati više stranica na jedan list papira.



1. U izborniku **File** (Datoteka) u programu odaberite **Print** (Ispis).
2. Odaberite upravljački program, a zatim pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Preferences** (Preference).
3. Pritisnite karticu **Finishing** (Završna obrada).
4. U padajućem popisu **Document Options** (Mogućnosti dokumenta) odaberite broj stranica koje želite ispisati na svaki list (1, 2, 4, 6, 9 ili 16).
5. Ako je broj stranica veći od 1, odaberite odgovarajuće opcije za **Print page borders** (Ispis obruba stranica) i **Page order** (Redoslijed stranica).
  - Ako trebate promijeniti orijentaciju papira, pritisnite **Portrait** (Portret) ili **Landscape** (Pejzaž).
6. Pritisnite **OK** (U redu). Uređaj je sada postavljen za ispis odabranog broja stranica po listu.

# Postavke za ekonomični način rada

## EconoMode (Ekonomični način rada)

Postavka EconoMode (Ekonomični način rada) u upravljačkom programu pisača štedi toner.

## Arhivski ispis

Arhivski ispis daje ispis koji je manje podložan razmazivanju tonera i nakupljanju prašine. Arhivski ispis upotrijebite za izradu dokumenata koje želite sačuvati ili arhivirati.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Service (Servis)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Archive print** (Arhivski ispis), odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.



---

## 8 Kopiranje

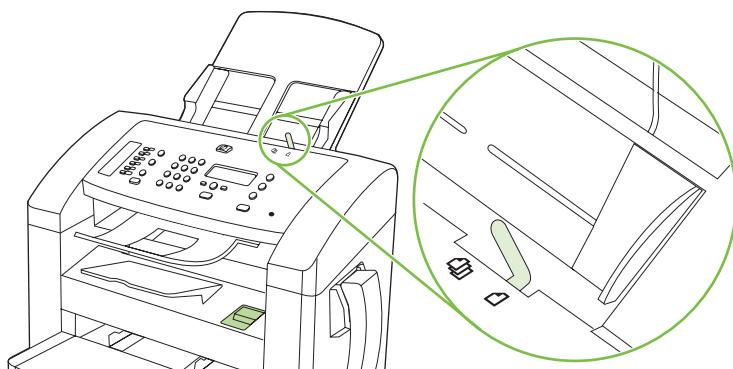
- Umetanje izvornika
- Kopiranje
- Postavke kopiranja
- Zadaci obostranog kopiranja

## Umetanje izvornika

 **NAPOMENA:** Kapacitet uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF) je do 30 listova 80 g/m<sup>2</sup> ili 20 lb medija.

 **OPREZ:** Kako ne biste oštetili uređaj, nemojte koristiti dokumente koji su zaklamani ili sadrže naljepnice za ispravljanje, korektor ili spajalice. U uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) ne umećite ni fotografije, male ili osjetljive dokumente.

1. Gornji kraj snopa izvornih dokumenata umetnite u ulaznu ladicu uređaja za umetanje dokumenata (ADF) sa snopom medija okrenutih licem prema dolje i prvom stranicom na dnu snopa.
2. Provjerite je li poluga za medije uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF) postavljena ispravno za dokumente s jednom ili više stranica.

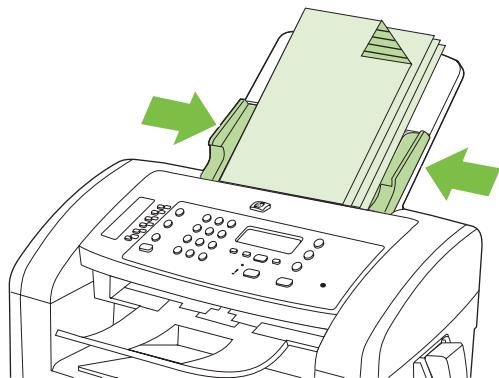


3. Gurnite snop u ADF do kraja.



**Document loaded** (Dokument umetnut) je poruka koja će se pojaviti na zaslonu upravljačke ploče.

4. Podesite vodilice za medije tako da pristanu uz medije.



# Kopiranje

## Kopiranje jednim pritiskom

1. Umetnите dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko umetanje medija (ADF).
2. Za početak kopiranja pritisnite **Start Copy (Početak kopiranja)** na upravljačkoj ploči uređaja.
3. Ponovite postupak za svaku kopiju.

## Višestruke kopije

### Promjena broja kopija za trenutni zadatak

1. Na upravljačkoj ploči uređaja koristite alfanumeričke gume za postavljanje željenog broja kopija (između 1 i 99) za trenutni zadatak.
2. Pritisnite **Start Copy (Početak kopiranja)** za početak kopiranja zadatka.

 **NAPOMENA:** Promjena u postavkama ostaje aktivna oko 2 minute nakon dovršetka zadatka kopiranja. Za to se vrijeme na zaslonu upravljačke ploče uređaja pojavljuje **Custom settings** (Prilagođene postavke).

### Promjena zadanog broja kopija

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Copy setup (Postavljanje kopiranja)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Def. # of copies (Zad. broj kopija)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću gumba sa strelicama unesite broj kopija (između 1 i 99) koji želite postaviti kao zadanu vrijednost.
5. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Poništavanje zadatka kopiranja

Kako biste poništili zadatak kopiranja, pritisnite **Cancel (Poništi)** na upravljačkoj ploči uređaja. Ako se odvija više od jednog postupka, pritiskom na **Cancel (Poništi)** briše se postupak koji se trenutno pojavljuje na zaslonu upravljačke ploče uređaja.

## Smanjivanje ili povećavanje kopija

### Smanjivanje ili povećavanje kopija za trenutni zadatak

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Reduce/Enlarge** (Smanjenje/Povećanje).
2. Odaberite veličinu na koju biste željeli smanjiti ili povećati kopije za ovaj zadatak.  
 **NAPOMENA:** Ako odaberete **Custom: 25-400%** (Prilagođeno:25-400%), koristite gume sa strelicama kako biste postavili postotak.  
Ako odaberete **2 pages/sheet** (2 stranice po listu) ili **4 pages/sheet** (4 stranice po listu), odaberite položaj (portret ili pejzaž).
3. Pritisnite **Start Copy** (Početak kopiranja) kako biste spremili odabir i odmah započeli zadatak kopiranja ili pritisnite **OK** kako biste spremili odabir bez započinjanja zadatka.  
 **NAPOMENA:** Promjena u postavkama ostaje aktivna oko 2 minute nakon dovršetka zadatka kopiranja. Za to se vrijeme na zaslonu upravljačke ploče uređaja pojavljuje **Custom settings** (Prilagođene postavke).  
Morate promijeniti zadanu veličinu medija u ulaznoj ladici za medije kako biste je prilagodili veličini ispisa; u suprotnom bi dio kopije mogao biti odsječen.

### Prilagođavanje zadane veličine kopije

- 
- NAPOMENA:**
- Zadana veličina kopije je veličina na koju se kopije obično smanjuju ili povećavaju. Ako zadržite tvornički zadanu postavku veličine na
- Original=100%**
- , sve kopije će biti iste veličine kao i izvorni dokument.
1. Pritisnite **Setup** (Postavljanje).
  2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Copy setup** (Postavljanje kopiranja), a zatim pritisnite **OK**.
  3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Def. Redu/Enrg** (Zad. smanjivanje/povećavanje), a zatim pritisnite **OK**.
  4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite način na koji inače želite smanjiti ili povećati kopije.  
 **NAPOMENA:** Ako odaberete **Custom: 25-400%** (Prilagođeno:25-400%), koristite gume sa strelicama kako biste postavili postotak originalne veličine koji u pravilu želite za kopije.  
Ako odaberete **2 pages/sheet** (2 stranice po listu) ili **4 pages/sheet** (4 stranice po listu), odaberite položaj (portret ili pejzaž).
  5. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

Uređaj može smanjiti kopije do 25% izvorne veličine ili povećati kopije na 400% izvorne veličine.

### Postavke povećanja/smanjenja

- **Original=100%**
- **A4 > Ltr=94%**
- **Ltr > A4=97%**
- **Full Page=91% (Cijela stranica=91%)**

- **2 pages/sheet (2 stranice po listu)**
- **4 pages/sheet (4 stranice po listu)**
- **Custom (Prilagođeno): 25-400% (Prilagođeno:25-400%)**

 **NAPOMENA:** Kad koristite postavku **2 pages/sheet** (2 stranice po listu) ili **4 pages/sheet** (4 stranice po listu) odaberite usmjerenje stranice (portret ili pejzažno).

---

# Postavke kopiranja

## Kvaliteta kopiranja

Dostupno je pet postavki za kvalitetu kopiranja: **Text** (Tekst), **Draft** (Probno), **Mixed** (Miješano), **Film photo**, (Filmska fotografija) i **Picture** (Slika).

Tvornički zadana postavka za kvalitetu kopiranja je **Text** (Tekst). Ova postavka je najbolja za stavke koje sadrže uglavnom tekst.

Prilikom izrade kopije fotografije ili slike, možete odabrat postavku **Film photo** (Filmska fotografija) za fotografije ili **Picture** (Slika) za ostale slike kako biste povećali kvalitetu kopije. Postavku **Mixed** (Miješano) odaberite za dokumente koji sadrže tekst i grafiku.

### Podešavanje kvalitete kopiranja za trenutni zadatak

1. Na upravljačkoj ploči proizvoda dvaput pritisnite **More Copy Settings** (Dodatne postavke kopiranja) kako biste vidjeli trenutne postavke kvalitete kopiranja.
2. Pomoću tipki sa strelicama krećite se između opcija za postavku kvalitete.
3. Odaberite postavku, a zatim pritisnite **Start Copy (Početak kopiranja)** kako biste spremili odabir i odmah započeli zadatak kopiranja ili pritisnite **OK** kako biste spremili odabir bez započinjanja zadatka.

 **NAPOMENA:** Promjena u postavkama ostaje aktivna oko 2 minute nakon dovršetka zadatka kopiranja. Za to se vrijeme na zaslonu upravljačke ploče uređaja pojavljuje **Custom settings** (Prilagođene postavke).

### Prilagođavanje zadane kvalitete kopiranja

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Copy setup (Postavljanje kopiranja)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Default quality (Zadana kvaliteta)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite kvalitetu kopiranja, a zatim pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Podešavanje postavke kontrasta

Postavlja kontrasta utječe na kontrast pri kopiranju. Kako biste promijenili kontrast samo za trenutni zadatak kopiranja, slijedite postupak opisan u nastavku.

### Podešavanje postavke kontrasta za trenutni zadatak

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Lighter/Darker (Svetlijije/Tamnije)** za prikaz trenutne postavke kontrasta.
2. Koristite tipke sa strelicama za podešavanje postavke. Pomaknite klizač ulijevo kako bi kopija bila svjetlijija od izvornika ili ga pomaknite udesno kako bi kopija bila tamnija od izvornika.
3. Pritisnite **Start Copy (Početak kopiranja)** kako biste spremili odabir i odmah započeli zadatak kopiranja ili pritisnite **OK** kako biste spremili odabir bez započinjanja zadatka.

 **NAPOMENA:** Promjena u postavkama ostaje aktivna oko 2 minute nakon dovršetka zadatka kopiranja. Za to se vrijeme na zaslonu upravljačke ploče uređaja pojavljuje **Custom settings** (Prilagođene postavke).

## Podešavanje zadane postavke kontrasta

 **NAPOMENA:** Zadana postavke kontrasta utječe na sve zadatke kopiranja.

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Copy setup (Postavljanje kopiranja)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Def. Light/dark** (Zad. kontrast), a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama podešite postavku. Pomaknite klizač ulijevo kako bi sve kopije bile svjetlijе od izvornika ili ga pomaknite udesno kako bi sve kopije bile tamnija od izvornika.
5. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Promjena gustoće ispisa zadatka kopiranja

Povećanjem gustoće ispisa na upravljačkoj ploči uređaja potamnit ćete ispis na stranici.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **System setup (Postavke sustava)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Paper setup (Postavljanje papira)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Print Density** (Gustoća ispisa), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama povećajte ili smanjite postavku gustoće, a zatim pritisnite **OK**.

## Definiranje prilagođenih postavki kopiranja

Nakon što na upravljačkoj ploči promijenite postavke kopiranja, na zaslonu upravljačke ploče će se pojaviti **Custom settings** (Prilagođene postavke). Prilagođene postavke vrijedit će oko 2 minute, nakon čega će se uređaj vratiti na zadane postavke. Kako biste se odmah vratili na zadane postavke, pritisnite **Cancel (Poništi)**.

## Ispis ili kopiranje od ruba do ruba

Uređaj ne može ispisivati sasvim od ruba do ruba. Najveća ispisna površina je 203,2 x 347 mm (8 x 13,7 inča), tako da ostaje 4 mm neispisanog ruba oko stranice.

## Kopiranje na medije drugačijih vrsta i veličina

Uređaj je postavljen za kopiranje na papir veličine letter ili A4, ovisno o državi/regiji u kojoj je kupljen. Veličinu i vrstu medija na koje kopirate možete promijeniti za trenutni zadatak kopiranja ili za sve zadatke kopiranja.

## Postavke veličine medija

- Letter
- Legal
- A4

## Postavke vrste medija

- Plain (Obični)
- Preprinted (Tiskanice)
- Letterhead (Papir sa zaglavljem)
- Transparency (Prozirna folija)
- Prepunched (Perforirani)
- Labels (Naljepnice)
- Bond (Čvrsti)
- Recycled (Reciklirani)
- Color (U boji)
- Light (Tanki)
- Heavy (Teški)
- Cardstock (Kartice)
- Envelope #10 (Omotnica #10)
- Rough (Grubi papir)

## Promjena zadane postavke za veličinu medija

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **System setup (Postavke sustava)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Paper setup (Postavljanje papira)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Def. paper size (Zad. veličina papira)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite veličinu medija, a zatim pritisnite **OK**.
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Promjena zadane postavke za vrstu medija

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **System setup (Postavke sustava)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Paper setup (Postavljanje papira)**, a zatim pritisnite **OK**.

4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Def. paper type** (Zad. vrsta papira), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite vrstu medija, a zatim pritisnite **OK**.
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Vraćanje zadanih postavki za kopiranje

Postavke za kopiranje vratite na tvornički zadane vrijednosti pomoću upravljačke ploče.

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Setup** (Postavljanje).
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Copy setup** (Postavljanje kopiranja), a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Restore defaults** (Vraćanje zadanih vrijednosti), a zatim pritisnite **OK**.

# Zadaci obostranog kopiranja

## Kopiranje dvostranog dokumenta na jednostrani dokument

Kopije iz ovog procesa se ispisuju na jednoj strani i morate ih ručno poredati.

1. Prvu stranicu dokumenta koji će se kopirati umetnite licem prema dolje u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF).



2. Pritisnite Start Copy (Početak kopiranja).
3. Preokrenite izvornik i zatim ga ponovo umetnите u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF).
4. Pritisnite Start Copy (Početak kopiranja).
5. Ponavljajte korake od 1 do 4 dok sve stranice izvornog dokumenta ne budu kopirane.

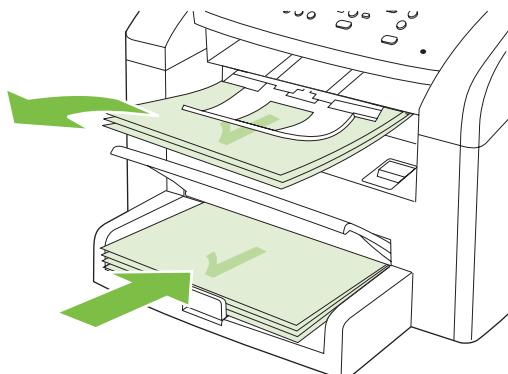
## Kopiranje dvostranog izvornika na dvostrani dokument

1. Prvu stranicu dokumenta koji će se kopirati umetnite licem prema dolje u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF).



2. Pritisnite Start Copy (Početak kopiranja).
3. Preokrenite izvornik i zatim ga ponovo umetnите u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF).

4. Kopiranu stranicu izvadite iz izlaznog spremnika i smjestite je licem prema dolje u glavnu ulaznu ladicu.



5. Pritisnite Start Copy (Početak kopiranja).
6. Uklonite kopiranu stranicu iz izlazne ladice i ostavite postrani za ručno razvrstavanje.
7. Ponavljajte korake 1 do 6 slijedeći raspored stranica izvornog dokumenta dok sve stranice izvornika ne budu kopirane.

---

## 9 Skeniranje

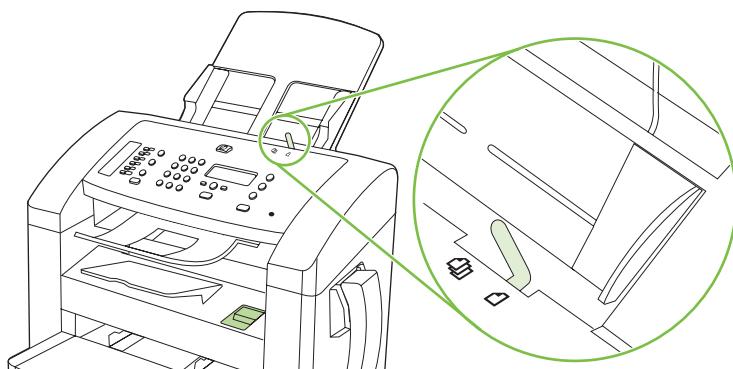
- Umetanje izvornika za skeniranje
- Skeniranje
- Postavke skeniranja

## Umetanje izvornika za skeniranje

 **NAPOMENA:** Kapacitet uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF) je do 30 listova 80 g/  
m<sup>2</sup> ili 20 lb medija.

 **OPREZ:** Kako ne biste oštetili uređaj, nemojte koristiti dokumente koji su zaklamani ili sadrže  
naljepnice za ispravljanje, korektor ili spajalice. U uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF)  
ne umećite ni fotografije, male ili osjetljive dokumente.

1. Gornji kraj snopa izvornih dokumenata umetnite u ulaznu ladicu uređaja za umetanje dokumenata  
(ADF) sa snopom medija okrenutih licem prema dolje i prvom stranicom na dnu snopa.
2. Provjerite je li poluga za medije uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF) postavljena  
ispravno za dokumente s jednom ili više stranica.

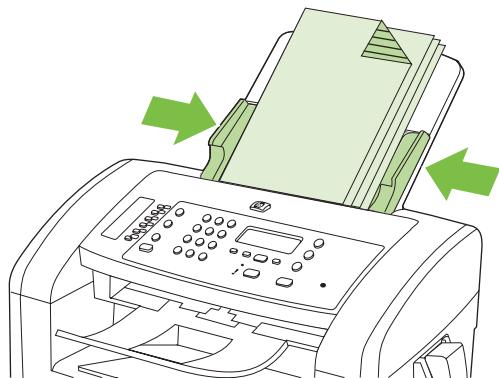


3. Gurnite snop u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) do kraja.



**Document loaded** (Dokument umetnut) je poruka koja će se pojaviti na zaslonu upravljačke ploče.

4. Podesite vodilice za medije tako da pristanu uz medije.



# Skeniranje

## Načini skeniranja

Zadatke skeniranja možete izvoditi na sljedeće načine.

- Skeniranje s računala pomoću softvera HP LaserJet Scan (Windows)
- Skeniranje pomoću softvera HP Director (Macintosh). Vidi [Skeniranje pomoću uređaja i softvera HP Director \(Macintosh\) na stranici 34](#).
- Skeniranje pomoću softvera koji podržava TWAIN ili Windows Imaging Application (WIA)

 **NAPOMENA:** Kako biste saznali više o upotrebi softvera za prepoznavanje teksta, instalirajte program Readiris sa softverskog CD-ROM-a. Softver za prepoznavanje teksta poznat je i kao softver za optičko prepoznavanje teksta (OCR).

## Skeniranje pomoću softvera HP LaserJet Scan (Windows)

1. U programskoj grupi HP odaberite **Scan to** (Skeniranje u) kako biste pokrenuli HP LaserJet Scan.
2. Odaberite odredište skeniranja.
3. Pritisnite **Scan** (Skeniranje).

 **NAPOMENA:** OK bi trebao naznačiti akciju koju želite izvesti.

## Skeniranje pomoću drugog softvera

Uređaj podržava TWAIN i Windows Imaging Application (WIA). Uređaj radi s programima utemeljenim na sustavu Windows koji podržavaju TWAIN ili WIA uređaje za skeniranje i u sustavu Macintosh s programima koji podržavaju TWAIN uređaje za skeniranje.

Kada se nalazite u programu koji podržava TWAIN ili WIA, možete pristupiti značajci za skeniranje i skenirati sliku izravno u otvoreni program. Više informacija potražite u datoteci pomoći ili u dokumentaciji isporučenoj s programom koji podržava TWAIN ili WIA.

## Skeniranje iz programa koji podržava TWAIN

Općenito se može smatrati da program podržava TWAIN ako ima naredbe poput **Acquire** (Dobivanje), **File Acquire** (Dobivanje datoteke), **Scan** (Skeniranje), **Import New Object** (Uvoz novog objekta), **Insert from** (Umetanje iz) ili **Scanner** (Skener). Ako niste sigurni je li program usklađen ili ne znate naziv naredbe, provjerite pomoći ili dokumentaciju programa.

Prilikom skeniranja iz programa koji podržava TWAIN, softver HP LaserJet Scan možda se neće pokrenuti automatski. Ako se program HP LaserJet Scan pokrene, moći će raditi promjene tijekom pregleda slike. Ako se program ne pokrene automatski, slika će odmah prijeći u program koji podržava TWAIN.

Skeniranje započnite iz programa koji podržava TWAIN. Informacije o naredbama i koracima za upotrebu potražite u pomoći ili dokumentaciji programa.

## Skeniranje iz programa koji podržava WIA (samo Windows XP i Vista)

WIA je još jedan način za skeniranje slike izravno u program, recimo Microsoft Word. WIA za skeniranje koristi softver tvrtke Microsoft, a ne softver HP LaserJet Scan.

Općenito govoreći, program podržava WIA ako u izborniku Insert (Umetanje) ili File (Datoteka) ima naredbe poput **Picture/From Scanner or Camera** (Slika/Sa skenera ili iz fotoaparata). Ako niste sigurni podržava li program WIA, provjerite pomoć ili dokumentaciju programa.

Skeniranje započnite iz programa koji podržava WIA. Informacije o naredbama i koracima za upotrebu potražite u pomoći ili dokumentaciji programa.

-ili-

U mapi Cameras and Scanner (Fotoaparati i skeneri) dvaput pritisnite ikonu uređaja. Tako ćete otvoriti standardni čarobnjak Microsoft WIA koji vam omogućuje skeniranje datoteke.

## Skeniranje pomoću softvera za optičko prepoznavanje teksta (OCR)

Možete koristiti OCR softver drugih proizvođača za uvoz skeniranog teksta u željeni program za obradu teksta radi uređivanja.

### Readiris

Program Readiris OCR nalazi se na odvojenom CD-ROM-u isporučenom uz uređaj. Kako biste mogli koristiti program Readiris, instalirajte ga s odgovarajućeg CD-ROM-a i slijedite upute u online pomoći.

## Poništavanje zadatka skeniranja

Zadatak skeniranja poništite pomoću jednog od sljedećih postupaka.

- Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Cancel (Poništi)**.
- Pritisnite gumb **Cancel (Poništi)** u dijaloškom okviru na zaslonu.

# Postavke skeniranja

## Format datoteke skeniranja

Zadani format datoteke skeniranog dokumenta ili fotografije ovisi o vrsti skeniranja i objektu koji se skenira.

- Skeniranjem dokumenta ili fotografije u računalo datoteka se spremi kao .TIF datoteka.
- Skeniranjem dokumenta u e-poštu datoteka se spremi kao .PDF datoteka.
- Skeniranjem fotografije u e-poštu datoteka se spremi kao .JPEG datoteka.

 **NAPOMENA:** Kada koristite program za skeniranje, možete odabrati različite vrste datoteka.

## Rezolucija skenera i boja

Ako ispisujete skeniranu sliku, a kvaliteta nije onakva kakvu ste očekivali, možda ste u softveru skenera odabrali rezoluciju ili postavku za boje koja ne odgovara vašim potrebama. Rezolucija i boja utječu na sljedeće značajke skeniranih slika:

- Jasnoća slike
- Tekstura gradacija (glatke ili grube)
- Vrijeme skeniranja
- Veličina datoteke

Rezolucija skeniranja se mjeri u pikselima po inču (ppi).

 **NAPOMENA:** Ppi razine pri skeniranju nisu usporedive s dpi (točaka po inču) razinama pri ispisu.

U boji, sivi tonovi te crno-bijelo definiraju broj mogućih boja. Hardversku rezoluciju skenera možete podesiti do 1.200 ppi. Softver može dodatno povećati rezoluciju do 19.200 ppi. Boju i sive tonove možete postaviti na 1 bit (crno-bijelo) ili od 8 bitova (256 razina sive ili boja) do 24 bita (puna boja).

Tablica sa smjernicama za rezoluciju i boje daje jednostavne savjete koje možete slijediti kako biste ispunili svoje potrebe pri skeniranju.

 **NAPOMENA:** Postavljanjem rezolucije i boje na visoku razinu možete stvoriti velike datoteke koje zauzimaju prostor na disku i usporavaju skeniranje. Prije postavljanja rezolucije i boje odlučite kako ćete koristiti skeniranu sliku.

## Smjernice za rezoluciju i boju

Sljedeća tablica opisuje preporučene postavke rezolucije i boje za različite vrste zadataka skeniranja.

Namjena	Preporučena rezolucija	Preporučene postavke boje
Faksiranje	150 ppi	<ul style="list-style-type: none"><li>• Crno-bijelo</li></ul>

Namjena	Preporučena rezolucija	Preporučene postavke boje
E-pošta	150 ppi	<ul style="list-style-type: none"> <li>Crno-bijelo u slučaju da slici nije potrebna glatka gradacija</li> <li>Sivi tonovi u slučaju da je slici potrebna glatka gradacija</li> <li>U boji ako je slika u boji</li> </ul>
Uređivanje teksta	300 ppi	<ul style="list-style-type: none"> <li>Black and White (Crno-bijelo)</li> </ul>
Ispis (slike ili tekst)	600 ppi za složene slike ili u slučaju ako želite znatno povećati dokument 300 ppi za normalne slike i tekst 150 ppi za fotografije	<ul style="list-style-type: none"> <li>Crno-bijelo za tekst i crteže</li> <li>Sivi tonovi za sjenčanje ili slike i fotografije u boji</li> <li>U boji ako je slika u boji</li> </ul>
Prikaz na zaslonu	75 ppi	<ul style="list-style-type: none"> <li>Crno-bijelo za tekst</li> <li>Sivi tonovi za slike i fotografije</li> <li>U boji ako je slika u boji</li> </ul>

## U boji

Vrijednosti boje prilikom skeniranja možete postaviti na sljedeće vrijednosti.

Postavka	Preporučeno korištenje
Color (U boji)	Ovu postavku koristite za kvalitetne fotografije u boji ili za dokumente u kojima je boja važna.
Black and White (Crno-bijelo)	Ovu postavku koristite za tekstne dokumente.
Grayscale (Sivi tonovi)	Ovu postavku koristite kad vam je bitna veličina datoteke ili kada želite skenirati dokument ili fotografiju brzo.

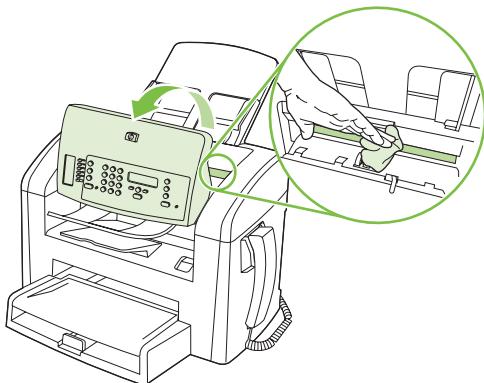
## Kvaliteta skeniranja

### Čišćenje staklene plohe i valjka skenera

S vremenom se na staklu skenera i bijelom valjku mogu nakupiti mrlje i nečistoća, što može utjecati na rad skenera. Kako biste očistili staklo skenera i bijeli valjak slijedite postupak opisan u nastavku.

1. Isključite uređaj korištenjem prekidača za napajanje, a zatim iskopčajte kabel za napajanje iz utičnice.
2. Nagnite upravljačku ploču prema naprijed.

- Očistite staklenu plohu i bijeli valjak mekanom krpom ili spužvom natopljenom blagim sredstvom za čišćenje stakla.



△ **OPREZ:** Nemojte koristiti nagrizajuća sredstva, aceton, benzen, amonijak, etilni alkohol ili tetraklorid za čišćenje uređaja jer ga mogu oštetiti. Ne prolijevajte tekućine izravno na staklo ili valjak. Tekućina bi mogla procuriti i oštetiti uređaj.

- Staklo i valjak osušite kožnom krpom ili celuloznom spužvom kako biste sprječili stvaranje mrlja.
- Priključite uređaj i uključite ga korištenjem prekidača za napajanje.

---

# 10 Faksiranje

- [Značajke faksiranja](#)
- [Postavljanje](#)
- [Promjena postavki faksiranja](#)
- [Korištenje faksa](#)
- [Rješavanje problema s faksiranjem](#)

Za informacije o kontrolama za slanje faksa na upravljačkoj ploči vidi [Upravljačka ploča na stranici 9.](#)

## Značajke faksiranja

Proizvod ima sljedeće značajke faksiranja koje su dostupne s upravljačke ploče ili iz softvera proizvoda.

- Integrirana telefonska slušalica
- Čarobnjak za postavljanje faksa za jednostavno konfiguriranje faksa
- Analogni faks za običan papir za automatsko ulaganje dokumenata od 30 stranica (ADF) i izlaznom ladicom kapaciteta do 100 stranica papira
- Telefonski imenik za 120 unosa i 10 brojeva za brzo biranje s upravljačke ploče
- Automatsko ponovno biranje
- Digitalno spremanje do 500 stranica faksa
- Prosljeđivanje faksova
- Odgođeno slanje faksova
- Značajke zvona: Konfiguriranje broja zvonjenja i mogućnost različitih zvona (uslugu tražite od lokalne telekomunikacijske tvrtke)
- Izvješće o potvrdi faksiranja
- Blokiranje nepoželjnih faksova
- Dostupno osam predložaka za naslovnicu

 **NAPOMENA:** Nisu popisane sve značajke. Možda bi za dostupnost nekih značajki trebalo instalirati softver proizvoda.

# Postavljanje

## Instaliranje i spajanje hardvera

### Spajanje na telefonsku liniju

Proizvod je analogni uređaj. Tvrтka HP preporučuje korištenje proizvoda na namjenskoj analognoj telefonskoj liniji. Informacije o korištenju proizvoda u drugim telefonskim okruženjima potražite u [Korištenje faksa u DSL, PBX, ISDN ili VoIP sustavu na stranici 107](#).

### Spajanje dodatnih uređaja

Proizvod ima dva priključka za faks:

- "Izlazni" priključak (□) kojim se spaja u zidnu telefonsku utičnicu.
- "Telefonski" priključak (□) kojim se na proizvod spajaju dodatni uređaji.

Telefoni koji se koriste s proizvodom mogu se upotrijebiti na dva načina:

- Dodatni telefon je telefon koji se priključuje na istu telefonsku liniju na drugoj lokaciji.
- Podređeni telefon je onaj koji je uključen u proizvod ili u uređaj koji je uključen u proizvod.

Priklučite dodatne uređaje redoslijedom koji je opisan u sljedećim koracima. Izlazni priključak svakog uređaja spojen je ulaznim priključkom sljedećeg, tvoreći "lanac". Ako ne želite spojiti određeni uređaj, preskočite korak koji to objašnjava i prijeđite na sljedeći uređaj.

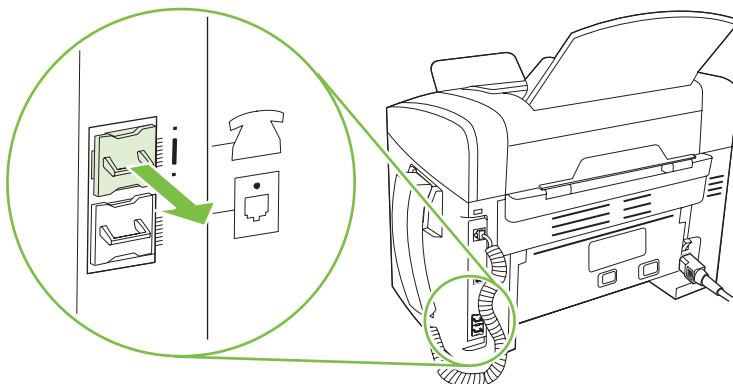
---

 **NAPOMENA:** Na telefonsku liniju ne spajajte više od tri uređaja.

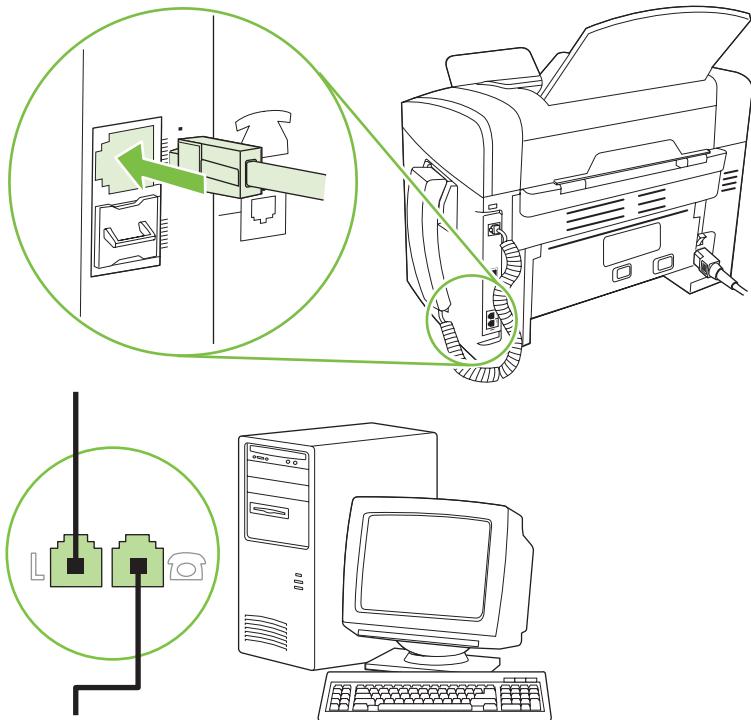
**NAPOMENA:** Ovaj uređaj ne podržava glasovnu poštu.

---

1. Isključite kabel za napajanje svih uređaja koje želite spojiti.
2. Ako proizvod još nije spojen na telefonsku liniju, prije nastavka provjerite vodič za početak rada. Proizvod bi već trebao biti spojen u telefonsku utičnicu.
3. Uklonite plastični dodatak iz "telefonskog" priključka (priključak koji je označen ikonom telefona).

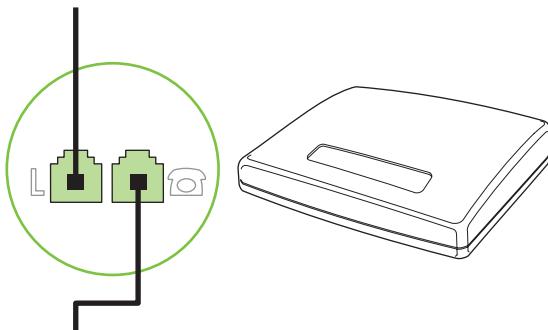


4. Kako biste na računalo spojili interni ili vanjski modem, priključite jedan kraj telefonskog kabela u "telefonski" priključak proizvoda (  ). Drugi kraj telefonskog kabela priključite u "linijski" priključak modema.

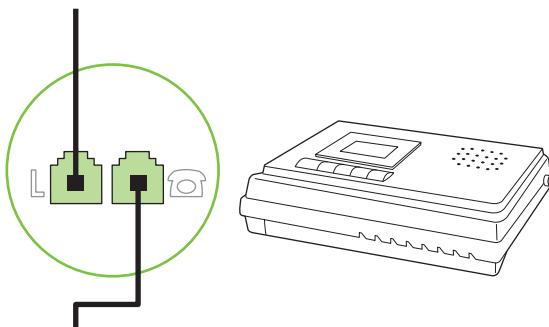


 **NAPOMENA:** Neki modemi imaju drugi "linijski" priključak za spajanje na namjensku telefonsku liniju. Ako imate dva "linijska" priključka, provjerite dokumentaciju modema kako biste provjerili jesete li priključili ispravan "linijski" priključak.

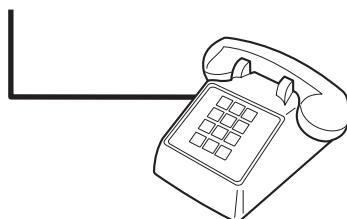
5. Kako biste spojili uređaj za identifikaciju pozivatelja, priključite telefonski kabel u "telefonski" priključak prethodnog uređaja. Drugi kraj telefonskog kabela priključite u "linijski" priključak uređaja za identifikaciju pozivatelja.



6. Kako biste spojili automatsku sekretaricu, priključite telefonski kabel u "telefonski" priključak prethodnog uređaja. Drugi kraj telefonskog kabela priključite u "linijski" priključak automatske sekretarice.



7. Kako biste spojili telefon, priključite telefonski kabel u "telefonski" priključak prethodnog uređaja. Drugi kraj telefonskog kabela priključite u "linijski" priključak telefona.



8. Nakon što završite sa spajanjem dodatnih uređaja, uključite sve uređaje u njihova napajanja.

#### Postavljanje faksa pomoću automatske telefonske sekretarice

- Postavite postavku proizvoda za broj zvonjenja na najmanje jedno zvonjenje više od broja zvonjenja na koje je postavljena automatska sekretarica.
- Ako je automatska sekretarica spojena na istu telefonsku liniju, ali na drugi priključak (na primjer, u drugoj prostoriji), to bi moglo utjecati na sposobnost proizvoda za primanje faksova.

#### Postavljanje za samostojeći faks

- Otpakirajte i postavite proizvod.
- Postavite vrijeme, datum i zaglavje faksa. Vidi [Konfiguriranje postavki faksiranja na stranici 87](#).
- Prema potrebi postavite druge postavke kako biste konfigurirali okruženje proizvoda.

#### Konfiguriranje postavki faksiranja

Postavke faksiranja za uređaj mogu se postaviti s upravljačke ploče, iz programa HP Toolbox ili iz programa HP Director. Na početku postupka postavljanja za konfiguriranje postavki može se koristiti HP čarobnjak za postavljanje faksa.

U SAD-u i mnogim drugim državama/regijama postavljanje vremena, datuma i ostalih informacija o zaglavju faksa zakonska je potreba.

## Postavljanje vremena, datuma i zaglavlja faksa pomoću upravljačke ploče

Kako biste postavili vrijeme, datum i zaglavljje faksa pomoću upravljačke ploče, izvršite sljedeće korake:

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **System setup (Postavke sustava)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Time/Date (Vrijeme/datum)**. Pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite 12-satni oblik ili 24-satni oblik, a zatim pritisnite **OK**.
5. Trenutno vrijeme unesite pomoću alfanumeričkih gumba.
6. Izvršite nešto od sljedećeg:
  - Za 12-satni oblik koristite tipke sa strelicama kako biste došli iza četvrtog znaka. Odaberite **1** za prije podne ili **2** za poslije podne. Pritisnite **OK**.
  - Za 24-satni oblik pritisnite **OK**.
7. Trenutni datum unesite pomoću alfanumeričkih gumba. Za određivanje mjeseca, dana i godine upotrijebite dvije znamenke. Pritisnite **OK**.
8. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
9. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Header (Zaglavje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
10. Upotrijebite alfanumeričke gume kako biste unijeli broj faksa te zaglavje ili naziv tvrtke, a zatim pritisnite **OK**.

 **NAPOMENA:** Najveći dozvoljeni broj znakova za broj faksa je 20; za naziv tvrtke možete upotrijebiti do 25 znakova.

## Koristite HP čarobnjak za postavljanje faksa kako biste postavili vrijeme, datum i zaglavljje faksa

Ako ste dovršili instalaciju softvera, spremni ste za slanje faksova s računala. Ako niste dovršili postupak za postavljanje faksa kad ste instalirali softver, možete ga dovršiti u bilo koje vrijeme pomoću čarobnjaka za postavljanje faksa.

1. Pritisnite **Start**, a zatim pritisnite **Programs (Programi)**.
2. Pritisnite **HP**, pritisnite naziv proizvoda, a zatim pritisnite **HP Fax Setup Wizard (HP čarobnjak za postavljanje faksa)**.
3. Pratite upute na zaslonu u HP čarobnjaku za postavljanje faksa kako biste postavili vrijeme, datum i zaglavljje faksa, kao i ostale postavke.

## Korištenje zajedničkih lokaliziranih slova u zaglavljima faksa

Kad koristite upravljačku ploču za upisivanje svog imena u zaglavljje ili kad upisujete naziv tipke za biranje jednim dodirom, unosa za brzo biranje ili unosa za grupno biranje, pritišćite odgovarajući alfanumerički gumb dok se ne pojavi slovo koje vam je potrebno. Zatim pritisnite gumb **>** kako biste odabrali to slovo i krenite na sljedeće mjesto. Sljedeća tablica prikazuje koja se slova i brojevi pojavljuju na svakom od alfanumeričkih gumba.

Key number	Characters
1	1
2	A B C a b c 2
3	D E F d e f 3
4	G H l g h i 4
5	J K L j k l 5
6	M N O m n o 6
7	P Q R S p q r s 7
8	T U V t u v 8
9	W X Y Z w x y z 9
0	0
*	( ) + - . / , “ * & @ R W
#	space # ,

 **NAPOMENA:** Koristite > za pomicanje pokazivača na upravljačkoj ploči i koristite < za brisanje znakova.

## Upravljanje telefonskim imenikom

Možete spremiti često birane brojeve faksa ili grupe brojeva faksa kao brojeve za brzo biranje ili unose za grupno biranje.

U telefonskom imeniku proizvoda dostupno je ukupno 120 unosa za brzo biranje i unose za grupno biranje. Na primjer, ako programirate 100 unosa kao brojeve za brzo biranje, preostalih 20 možete koristiti za grupno biranje.

## Korištenje podataka telefonskog imenika iz drugih programa

 **NAPOMENA:** Prije mogućnosti uvoza telefonskog imenika iz drugog programa morate koristiti značajku za izvoz iz tog drugog programa.

HP Toolbox može uvesti informacije o kontaktima iz drugih telefonskih imenika softverskog programa. Sljedeća tablica pokazuje koji su programi podržani za HP Toolbox.

Program	Opis
Microsoft Outlook	<p>Možete odabratи unose osobnog adresara (PAB), unose kontakata ili oboje u kombinaciji. Pojedinci ili grupe iz PAB-a kombiniraju se s pojedincima iz kontakata samo ako odaberete opciju kombiniranja.</p> <p>Ako unos kontakata ima kućni i poslovni broj faksa, prikazat će se oba unosa. "Ime" ta dva unosa bit će izmijenjeno. Imenu poslovног unosa bit će dodano ":(B)", a imenu kućног unosa bit će dodano ":(H)".</p> <p>Ako se pojavi ponovljeni unos (unos iz kontakata i iz PAB-a s istim imenom i brojem faksa), prikazat će se jedan unos. Međutim, ako postoji unos u PAB-u s ponovljenim unosom u kontaktima, a unos kontakata sadrži poslovni i kućni broj faksa, prikazat će se sva tri unosa.</p>

Program	Opis
Windows adresar	Podržan je Windows adresar (WAB) koji koriste Outlook Express i Internet Explorer. Ako pojedinac ima i kućni i poslovni broj faksa, prikazat će se oba unosa. "Ime" ta dva unosa bit će izmjenjeno. Imenu poslovnog unosa bit će dodano ":(B)", a imenu kućnog unosa bit će dodano ":(H)".
Goldmine	Podržan je Goldmine verzije 4.0. HP Toolbox uvozi datoteku koju je Goldmine posljednju koristio.
Symantec Act!	Podržane su Act! verzije 4.0 i 2000. HP Toolbox uvozi bazu podataka koju je Act! posljednju koristio.

Izvršite sljedeće korake za uvoz telefonskog imenika:

1. Otvorite HP Toolbox.
2. Pritisnite **Fax** (Faksiranje), a zatim pritisnite **Fax Phone Book** (Imenik za faksiranje).
3. Idite na telefonski imenik programa, a zatim pritisnite **Import** (Uvoz).

## Brisanje telefonskog imenika

Možete izbrisati sve brojeve za brzo biranje i unose za grupno biranje koji su programirani u proizvodu.

△ **OPREZ:** Nakon brisanja brojeva za brzo biranje i unosa za grupno biranje, ne može ih se vratiti.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup** (Postavljanje).
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup** (Postavljanje faksa), a zatim pritisnite **OK**.
3. Pritisnite **OK** za odabir **Phone Book** (Telefonski imenik).
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Delete All** (Izbriši sve), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pritisnite **OK** kako biste potvrdili brisanje.

## Posebni simboli za biranje i opcije

Možete umetnuti pauze u broj faksa koji birate ili programirate za tipku za biranje jednim dodirom, unos za brzo biranje ili unos za grupno biranje. Pauze su često potrebne prilikom međunarodnog biranja ili spajanja na vanjsku liniju.

- **Umetanje pauze biranja:** Pritišćite **#** (pauza) dok se na zaslonu upravljačke ploče na pojavi zarez (,) koji označava da će u tom trenutku u slijedu biranja doći do pauze.
- **Umetanje pauze za tonski signal:** Pritišćite **\*** (simboli) dok se na zaslonu upravljačke ploče ne pojavi **W** kako bi proizvod čekao tonski signal prije biranja ostatka telefonskog broja.
- **Umetanje brzog sruštanja i dizanja slušalice:** Pritišćite **\*** (simboli) dok se na zaslonu upravljačke ploče ne pojavi **R** kako bi proizvod izveo brzo sruštanje i dizanje slušalice.

## Upravljanje brojevima za brzo biranje

### Stvaranje i uređivanje brojeva za brzo biranje

Brojevi za brzo biranje od 1 do 10 povezani su i sa svojim odgovarajućim tipkama za biranje jednim dodirom na upravljačkoj ploči. Tipke za biranje jednim dodirom možete koristiti za brzo biranje ili unose za grupno biranje. Možete unijeti najviše 50 znakova za jedan broj faksa.

-  **NAPOMENA:** Za pristup svim brojevima za brzo biranje morate koristiti gumb **Shift** (Pomak). Brojevi za brzo biranje od 6 do 10 dostupni su pritiskom na **Shift** (Pomak) i pridruženi tipki za biranje jednim dodirom na upravljačkoj ploči.

Izvršite sljedeće korake za programiranje brojeva za brzo biranje s upravljačke ploče:

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pritisnite **OK** za odabir **Phone Book (Telefonski imenik)**.
4. Pritisnite **OK** za odabir **Individual Setup** (Pojedinačno postavljanje).
5. Pritisnite **OK** za odabir **Add** (Dodaj).
6. Za određivanje broja unosa za brzo biranje koji želite pridružiti tom broju faksa koristite alfanumeričke gume, a zatim pritisnite **OK**. Odabirom broja od 1 do 10 povezujete i broj faksa s odgovarajućom tipkom za biranje jednim dodirom.
7. Broj faksa unesite pomoću alfanumeričkih guma. Umetnute pauze ili ostale potrebne brojeve poput šifre područja, pristupne šifre za brojeve izvan PBX sustava (obično 9 ili 0) ili međugradski prefiks.

-  **NAPOMENA:** Ako u slijed biranja želite umetnuti pauzu, prilikom unošenja broja faksa pritisnite **Pause** (Pauza) dok se ne pojavi zarez (,) ili, ako želite da proizvod čeka tonski signal, pritisnite **\*** dok se ne pojavi **W**.

8. Pritisnite **OK**.
9. Unesite ime za broj faksa pomoću alfanumeričkih guma. To učinite pritiskanjem alfanumeričkog gumba za željeno slovo dok se to slovo ne pojavi (popis znakova potražite u [Korištenje zajedničkih lokaliziranih slova u zagлавljima faksa na stranici 88](#)).

 **NAPOMENA:** Za unos interpunkcije pritišćite gumb sa zvjezdicom (\*) dok se ne pojavi željeni znak, a zatim pritisnite gumb **>** za prelazak na sljedeće mjesto.

10. Pritisnite **OK** za spremanje informacija.
11. Ako želite programirati još brojeva za brzo biranje, ponovite korake 1 do 10.

### Brisanje brojeva za brzo biranje

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pritisnite **OK** za odabir **Phone Book (Telefonski imenik)**.
4. Pritisnite **OK** za odabir **Individual setup** (Pojedinačno postavljanje).
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Delete** (Izbriši), a zatim pritisnite **OK**.
6. Pomoću alfanumeričkih guma unesite broj unosa za brzo biranje koji želite izbrisati, a zatim pritisnite **OK**.
7. Pritisnite **OK** kako biste potvrdili brisanje.

## Upravljanje unosima za grupno biranje

### Stvaranje i uređivanje unosa za grupno biranje

1. Dodijelite unos za brzo biranje svakom broju faksa koji želite u grupi (upute potražite u [Stvaranje i uređivanje brojeva za brzo biranje na stranici 90](#)).
2. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pritisnite **OK** za odabir **Phone Book (Telefonski imenik)**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Group setup (Postavljanje grupe)**, a zatim pritisnite **OK**.
6. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Add/Edit group** (Dodaj/uredi grupu), a zatim pritisnite **OK**.
7. Pomoću alfanumeričkih gumba unesite broj koji želite pridružiti toj grupi, a zatim pritisnite **OK**. Odabirom broja od 1 do 10 također povezujete grupu s odgovarajućom tipkom za biranje jednim dodirom.
8. Pomoću alfanumeričkih gumba unesite naziv grupe, a zatim pritisnite **OK**.
9. Pritisnite tipku za biranje jednim dodirom, a zatim ponovo pritisnite **OK** za potvrdu dodavanja. Ovaj korak ponovite za svakog člana grupe kojeg želite dodati.

**ILI**

Odaberite **Phone Book (Telefonski imenik)**, a zatim odaberite unos za brzo biranje za člana grupe kojeg želite dodati. Pritisnite **OK** kako biste potvrdili dodavanje. Ovaj korak ponovite za svakog člana grupe kojeg želite dodati.

10. Po završetku pritisnite **OK**.
11. Ako želite dodijeliti još unosa za grupno biranje, pritisnite **OK**, a zatim ponovite korake 1 do 10.

### Brisanje unosa za grupno biranje

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pritisnite **OK** za odabir **Phone Book (Telefonski imenik)**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Group setup (Postavljanje grupe)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Delete group** (Izbriši grupu), a zatim pritisnite **OK**.
6. Pomoću alfanumeričkih gumba unesite broj za grupno biranje koji želite izbrisati, a zatim pritisnite **OK**.
7. Pritisnite **OK** kako biste potvrdili brisanje.

### Brisanje pojedinca iz unosa za grupno biranje

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pritisnite **OK** za odabir **Phone Book (Telefonski imenik)**.

4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Group setup** (Postavljanje grupe), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Del. # in group** (Izbriši broj iz grupe), a zatim pritisnite **OK**.
6. Pomoću tipki sa strelicama odaberite pojedinca kojeg želite izbrisati iz grupe.
7. Pritisnite **OK** kako biste potvrdili brisanje.
8. Ponovite korake 6 i 7 kako biste izbrisali druge pojedince iz grupe.

**ILI**

Ako ste završili, pritisnite **Cancel (Poništi)**.

---

 **NAPOMENA:** Brisanjem unosa za brzo biranje taj unos brišete i iz mogućih unosa za grupno biranje koji su sadržavali taj unos za brzo biranje.

---

## Postavljanje pozivanja faksa

Ako je netko drugi postavio mogućnost pozivanja faksa, možete zatražiti da se faks pošalje na vaš proizvod (to je pozivanje drugog uređaja).

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax functions (Funkcije faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Polling receive** (Pozivanje primanja), a zatim pritisnite **OK**.

Proizvod će nazvati drugi uređaj za faksiranje i zatražiti faks.

# Promjena postavki faksiranja

## Postavke jačine zvuka

Jačinu zvukova faksiranja kontrolirajte s upravljačke ploče. Možete promijeniti sljedeće zvukove:

- Zvukovi faksa koji su povezani s dolaznim i odlaznim fakovima
- Zvono za dolazne faksove

Tvornički zadana postavka za jačinu zvukova faksiranja je **Soft** (Tiho).

## Postavljanje jačine zvuka za alarm

1. Pritisnite **Setup** (Postavljanje).
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **System setup** (Postavke sustava), a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Volume settings** (Postavke jačine zvuka), a zatim pritisnite **OK**.
4. Korištenjem tipki sa strelicama odaberite **Alarm volume** (Jačina zvuka za alarm), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Off** (Isključeno), **Soft** (Tiho), **Medium** (Srednje) ili **Loud** (Glasno).
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Postavljanje jačine zvukova faksiranja (telefonska linija)

Za promjenu jačine zvukova faksiranja izvršite sljedeće korake.

1. Pritisnite **Setup** (Postavljanje).
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **System setup** (Postavke sustava), a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Volume settings** (Postavke jačine zvuka), a zatim pritisnite **OK**.
4. Korištenjem tipki sa strelicama odaberite **Phoneline volume** (Jačina zvuka telefonske linije), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Off** (Isključeno), **Soft** (Tiho), **Medium** (Srednje) ili **Loud** (Glasno).
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Postavljanje jačine zvona

Kad proizvod prima poziv, može se čuti zvono upozorenja. Duljina trajanja zvona ovisi o duljini zvona koje određuje lokalni telefonski operater. Tvornički zadana postavka za jačinu zvona je **Soft** (Tiho).

1. Pritisnite **Setup** (Postavljanje).
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **System setup** (Postavke sustava), a zatim pritisnite **OK**.

3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Volume settings** (Postavke jačine zvuka), a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Ring volume** (Jačina zvona), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Off (Isključeno)**, **Soft** (Tiho), **Medium** (Srednje) ili **Loud** (Glasno).
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Postavljanje jačine zvuka slušalice

1. Pritisnite **Setup** (Postavljanje).
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **System setup (Postavke sustava)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Volume settings** (Postavke jačine zvuka), a zatim pritisnite **OK**.
4. Korištenjem tipki sa strelicama odaberite **Handset volume** (Jačina zvuka slušalice), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Off (Isključeno)**, **Soft** (Tiho), **Medium** (Srednje) ili **Loud** (Glasno).
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Postavke slanja faksa

### Postavljanje prefiksa biranja

Prefiks biranja je broj ili grupa brojeva koji se automatski dodaju na početak svakog broja faksa koji ste unijeli s upravljačke ploče ili iz softvera. Najveći broj znakova za prefiks biranja je 50.

Zadana postavka je **Off (Isključeno)**. Možda poželite uključiti ovu postavku i unijeti prefiks ako, na primjer, morate birati broj poput 9 kako biste dobili telefonsku liniju izvan telefonskog sustava vaše tvrtke. Dok je ova postavka aktivirana možete birati broj faksa bez prefiksa biranja, koristeći ručno biranje. Upute potražite u [Faksiranje ručnim biranjem na stranici 109](#).

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup** (Postavljanje).
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Send setup (Postavljanje slanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Dial Prefix** (Prefiks biranja), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.
6. Ako ste odabrali **On (Uključeno)**, unesite prefiks pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**. Možete koristiti brojeve, pauze i simbole za biranje.

### Postavljanje prepoznavanja tonskog signala

Proizvod obično odmah počinje birati broj faksa. Ako koristite proizvod na istoj liniji kao i telefon, uključite postavku za prepoznavanje tonskog signala. Na taj način proizvod neće slati faks dok netko telefonira.

Tvornički zadana postavka za prepoznavanje tonskog signala je **On (Uključeno)** za Francusku i Mađarsku, a **Off (Isključeno)** za sve ostale države/regije.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Send setup (Postavljanje slanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Detect dial tone** (Prepoznavanje tonskog signala), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.

## Postavljanje automatskog ponovnog biranja

Ako proizvod nije mogao poslati faks zbog toga što uređaj za primanje faksa nije odgovorio ili je bio zauzet, proizvod će pokušati ponovno birati na osnovi opcija ponovnog biranja radi zauzete linije, ponovnog biranja radi izostanka odgovora i ponovnog biranja radi komunikacijske pogreške. Koristite postavke iz ovog odjeljka kako biste uključili ili isključili ove opcije.

### Postavljanje opcije ponovnog biranja radi zauzete linije

Ako je ova opcija uključena, proizvod će automatski ponovno birati ako primi signal zauzete linije. Tvornički zadana postavka za opciju ponovnog biranja radi zauzete linije je **On (Uključeno)**.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Send setup (Postavljanje slanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Redial if busy** (Ponovno biranje u slučaju zauzete linije), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.

### Postavljanje opcije ponovnog biranja radi izostanka odgovora

Ako je ova opcija uključena, proizvod će automatski ponovno birati ako uređaj za primanje ne odgovori. Tvornički zadana postavka za opciju ponovnog biranja radi izostanka odgovora je **Off (Isključeno)**.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Send setup (Postavljanje slanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Redial-no answer** (Ponovno biranje u slučaju izostanka odgovora), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.

## Postavljanje opcije ponovnog biranja radi komunikacijske pogreške

Ako je ova opcija uključena, proizvod će automatski ponovno birati ako dođe do neke vrste komunikacijske pogreške. Tvornički zadana postavka za opciju ponovnog biranja radi komunikacijske pogreške je **On (Uključeno)**.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Send setup (Postavljanje slanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Redial Comm Err.** (Ponovno biranje u slučaju komunikacijske pogreške), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.

## Postavljanje kontrasta i rezolucije

### Postavljanje zadane postavke kontrasta

Kontrast utječe na osvjetljenje ili zatamnjene odlaznog faksa koji se šalje.

Zadana postavka osvjetljenja/zatamnjena je kontrast koji se inače primjenjuje na stavke koje se faksiraju. Klizač je po zadanoj postavci postavljen na sredinu.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Send setup (Postavljanje slanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Def. Light/dark** (Definiraj osvjetljenje/zatamnjene), a zatim pritisnite **OK**.
5. Koristite gumb < za pomicanje klizača ulijevo kako biste faks učinili svjetlijim od izvornika ili upotrijebite gumb > za pomicanje klizača udesno kako biste faks učinili tamnjijim od izvornika.
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

### Postavljanje rezolucije

 **NAPOMENA:** Povećavanjem rezolucije povećava se veličina faksa. Veći faksovi povećavaju vrijeme slanja i mogli bi premašiti dostupnu memoriju proizvoda.

Tvornički zadana postavka rezolucije je **Fine (Fino)**.

Ovaj postupak koristite za promjenu zadane rezolucije za sve zadatke faksiranja za jednu od sljedećih postavki:

- **Standard (Standardno)**: Ova postavka daje najnižu kvalitetu i najbrže vrijeme odašiljanja.
- **Fine (Fino)**: Ova postavka daje višu kvalitetu rezolucije od **Standard (Standardno)** koja je obično prikladna za tekstne dokumente.

- **Superfine** (Super fino): Ova postavka je najbolja za dokumente koji miješaju tekst i slike. Vrijeme odašiljanja je sporije od **Fine** (Fino), ali brže od **Photo** (Foto).
- **Photo** (Foto): Ova postavka daje najbolje slike, ali tako povećava vrijeme odašiljanja.

### Postavljanje zadane rezolucije

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Send setup (Postavljanje slanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Def. Resolution** (Definiraj rezoluciju), a zatim pritisnite **OK**.
5. Koristite tipke sa strelicama za promjenu postavke rezolucije.
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

### Postavljanje rezolucije za trenutni zadatak faksiranja

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Resolution** (Rezolucija) za prikaz trenutne postavke rezolucije.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite odgovarajuće postavke rezolucije.
3. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

### Postavljanje tonskog ili pulsnog biranja

Ovaj postupak koristite za postavljanje proizvoda u način rada za tonsko ili pulsno biranje. Tvornički zadana postavka je **Tone** (Tonsko). Nemojte mijenjati ovu postavku osim ukoliko niste sigurni da telefonska linija ne može koristiti tonsko biranje.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Send setup (Postavljanje slanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Dialing Mode** (Način biranja), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Tone** (Tonsko) ili **Pulse** (Pulsno), a zatim pritisnite **OK** za spremanje odabira.



**NAPOMENA:** Opcija pulsnog biranja nije dostupna u svim državama/regijama.

## Primanje postavki faksa

### Postavljanje ili promjena broja zvonjenja

Kad je način odgovora postavljen na **Automatic (Automatski)**, postavka proizvoda za broj zvonjenja određuje koliko će puta telefon zazvoniti prije nego proizvod odgovori na dolazni poziv.

Ako je proizvod spojen na liniju koja prima i faksove i glasovne pozive (zajednička linija), a koristi i automatsku sekretaricu, možda biste mogli podesiti postavku broja zvonjenja. Broj zvonjenja za proizvod mora biti veći od broja zvonjenja automatske sekretarice. To omogućuje automatskoj

sekretarici da odgovori na dolazni poziv i snimi poruku ukoliko se radi o glasovnom pozivu. Kad automatska sekretarica odgovori na poziv, proizvod sluša poziv i automatski odgovara na njega ako prepozna zvukove faksiranja.

Zadana postavka za broj zvonjenja je pet za SAD i Kanadu, te dva za ostale države/regije.

### Korištenje postavke broja zvonjenja

Odredite željeni broj zvonjenja pomoću sljedeće tablice.

Vrsta telefonske linije	Preporučena postavka broja zvonjenja
Namjenska linija za faks (primanje samo poziva za faks)	Postavite broj zvonjenja unutar raspona prikazanog na zaslonu upravljačke ploče (najmanji i najveći dozvoljeni broj zvonjenja razlikuje se prema državi/regiji).
Jedna linija s dva odvojena broja i uslugom uzorka zvonjenja	Jedno ili dva zvonjenja. (Ako za drugi telefonski broj imate automatsku sekretaricu ili računalnu glasovnu poštu, potvrđite da je proizvod postavljen na veći broj zvonjenja od automatske sekretarice. Nadalje, upotrijebite značajku različitih zvona za razlučivanje glasovnih poziva i poziva za faks; vidi <a href="#">Postavljanje različitih zvona na stranici 100</a> ).
Zajednička linija (primanje i faksova i glasovnih poziva) s pridruženim telefonom	Pet ili više zvonjenja.
Zajednička linija (primanje i faksova i glasovnih poziva) s pridruženom automatskom sekretaricom ili računalnom glasovnom poštou	Dva zvonjenja više od automatske sekretarice ili računalne glasovne pošte.

### Postavljanje broja zvonjenja

Broj zvonjenja postavite ili promijenite pomoću sljedećih koraka:

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Rings to answer** (Broj zvonjenja), a zatim pritisnite **OK**.
5. Broj zvonjenja unesite pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**.

### Postavljanje načina odgovora

Ovisno o situaciji, postavite način odgovora proizvoda na **Automatic (Automatski)** ili **Manual (Ručno)**. Tvornički zadana postavka je **Automatic (Automatski)**.

- **Automatic (Automatski):** U ovom načinu odgovora proizvod odgovara na dolazne pozive nakon određenog broja zvonjenja ili po prepoznavanju posebnih zvukova. Za određivanja broja zvonjenja vidi [Postavljanje broja zvonjenja na stranici 99](#).
- **Manual (Ručno):** U ovom načinu odgovora proizvod nikad ne odgovara na pozive. Sami morate započeti postupak primanja faksa pritiskom na **Start Fax (Faksiraj)** na upravljačkoj ploči ili podizanjem telefona koji je priključen na tu liniju i biranjem niza 1-2-3.

Način odgovora postavite ili promijenite pomoću sljedećih koraka:

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pritisnite **OK** za odabir **Answer mode** (Način odgovora).
5. Odaberite način odgovora pomoću tipki sa strelicama, a zatim pritisnite **OK**.

Zaslon upravljačke ploče prikazat će postavku načina odgovora koju ste odredili.

## Postavljanje odašiljanja faksova

Možete postaviti proizvod da proslijedi dolazne faksove na drugi broj faksa. Kad proizvod primi faks, spremiće ga u memoriju. Proizvod zatim bira broj faksa koji ste odredili i šalje faks. Ako proizvod ne može odaslati faks zbog pogreške (na primjer, broj je zauzet) i ponovljeni pokušaji biranja budu neuspješni, vaš će proizvod ispisati faks.

Ako proizvod prilikom primanja faksa ostane bez memorije, zaustavit će dolazni faks i odaslati samo stranice i djelomične stranice koje su spremljene u memoriji.

Prilikom korištenja značajke za proslijđivanje faksova, faksove mora primati proizvod (a ne računalo), a način odgovora mora biti postavljen na **Automatic (Automatski)**.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Forward fax (Proslijedi faks)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.
6. Ako uključite značajku za proslijđivanje faksova, upišite broj na koji želite poslati faks pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Postavljanje različitih zvona

Uzorak zvonjenja ili usluga različitih zvona dostupni su kod nekih lokalnih telefonskih operatora. Ta usluga vam omogućuje više od jednog telefonskog broja na jednoj liniji. Svaki telefonski broj ima jedinstveni uzorak zvonjenja kako biste se vi mogli javljati na glasovne pozive, a proizvod na faksove.

Ako se kod telefonskog operatera preplatite na uslugu uzorka zvonjenja, morat će postaviti proizvod da odgovori na odgovarajući uzorak zvonjenja. Ne podržavaju sve države/regije jedinstvene uzorke zvonjenja. Obratite se telefonskom operateru i utvrdite je li ta usluga dostupna u vašoj državi/regiji.

 **NAPOMENA:** Ako nemate uslugu uzorka zvonjenja, a promijenite postavke uzorka zvonjenja na drugačije od zadatog, **All Rings (Sva zvona)**, proizvod možda neće moći primati faksove.

Postavke su sljedeće:

- **All Rings** (Sva zvona): Proizvod će odgovoriti na sve pozive koji dolaze na telefonsku liniju.
- **Single** (Jednostruko): Proizvod će odgovoriti na sve pozive koji imaju jednostruki uzorak zvonjenja.
- **Double** (Dvostruko): Proizvod će odgovoriti na sve pozive koji imaju dvostruki uzorak zvonjenja.
- **Triple** (Trostruko): Proizvod će odgovoriti na sve pozive koji imaju trostruki uzorak zvonjenja.
- **Double&Triple** (Dvostruko i trostruko): Proizvod će odgovoriti na sve pozive koji imaju dvostruki ili trostruki uzorak zvonjenja.

Kako biste promijenili uzorke zvonjenja za odgovaranje na poziv, izvršite sljedeće korake:

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Answer Ring Type** (Vrsta zvona za odgovor), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite željeni uzorak zvonjenja, a zatim pritisnite **OK**.
6. Nakon dovršetka instalacije proizvoda zamolite nekoga da vam pošalje faks kako biste potvrdili da usluga uzorka zvonjenja ispravno radi.

## Korištenje značajke privatnog primanja

 **NAPOMENA:** Značajka privatnog primanja ne utječe na značajku ponovnog ispisa posljednjeg faksa. Kako biste ograničili pristup svim primljenim faksovima, postavka **Reprint faxes** (Ponovni ispis faksova) mora biti postavljena na **Off (Isključeno)**.

### Uključivanje značajke privatnog primanja

Kada je aktivirana značajka privatnog primanja, primljeni faksovi pohranjuju se u memoriji. Za ispis pohranjenih faksova potreban je osobni identifikacijski broj (PIN).

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Private Receive** (Privatno primanje), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.
6. Sigurnosnu lozinku proizvoda unesite pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**.
7. Kako biste potvrdili sigurnosnu lozinku proizvoda, koristite alfanumeričke gumbe za ponovni unos sigurnosne lozinke proizvoda, a zatim pritisnite **OK**.

## Isključivanje značajke privatnog primanja

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Sigurnosnu lozinku proizvoda unesite pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Private Receive (Privatno primanje)**, a zatim pritisnite **OK**.
6. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.

Postoje li u memoriji faksa neispisani faksovi, uređaj će ih ispisati i zatim izbrisati iz memorije.

## Postavljanje računala za primanje faksova



**NAPOMENA:** Primanje faksova pomoću računala nije podržano za Macintosh.

Primanje faksova na računalo dostupno je samo ako je prilikom početnog postavljanja proizvoda izvršena potpuna instalacija softvera.

Za primanje faksova na računalo uključite softversku postavku za primanje na računalo.

1. Otvorite HP Toolbox.
2. Odaberite proizvod.
3. Pritisnite **Fax (Faksiranje)**.
4. Pritisnite **Fax Tasks (Zadaci faksiranja)**.
5. Pod **Fax Receive Mode** (Način primanja faksa) odaberite **Receive faxes to this computer** (Primaj faksove na ovo računalo).

## Isključivanje postavke za primanje na računalo s upravljačke ploče

Postavku za primanje na računalo možete aktivirati samo s računala. Ako to računalo iz bilo kojeg razloga više nije dostupno, možete koristiti sljedeći postupak za isključivanje postavke za primanje na računalo s upravljačke ploče.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax functions (Funkcije faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Stop Recv to PC** (Prekid primanja na računalo), a zatim pritisnite **OK**.

## Korištenje automatskog ograničavanja za dolazne faksove

Ako je uključena opcija za prilagođavanje stranici, proizvod će automatski smanjiti duge faksove do 75% kako bi informacije mogle stati na zadatu veličinu papira (na primjer, faks se smanjuje s veličine legal na letter).

Ako je opcija za prilagođavanje stranici isključena, dugi faksovi ispisat će se na više stranica u punoj veličini. Tvornički zadana postavka za automatsko ograničavanje dolaznih faksova je **On (Uključeno)**.

Ako vam je uključena opcija za pečačenje primljenih faksova, možda ćete željeti uključiti i automatsko ograničavanje. Na taj način ćete malo smanjiti veličinu dolaznih faksova i spriječiti da se zbog pečata faks mora produžiti i na drugu stranicu.

 **NAPOMENA:** Provjerite odgovara li zadana postavka veličine medija veličini medija koji su umetnuti u ladicu.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fit to page (Prilagodi stranici)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Postavljanje načina prepoznavanja tišine

Ova postavka kontrolira hoćete li moći primiti faksove sa starijih uređaja za faksiranje koji ne odašilju signal za faksiranje tijekom odašiljanja faksova. U vrijeme ovog objavljivanja tihi uređaji za faksiranje predstavljali su vrlo mali broj od svih faksova. Zadana postavka je **Off (Isključeno)**. Postavku načina prepoznavanja tišine trebali biste promijeniti samo ako redovito primate faksove od nekoga tko koristi stariji uređaj za faksiranje.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Silence Detect (Prepoznavanje tišine)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Postavljanje zadanih postavki za ponovni ispis faksa

Zadana postavka za ponovni ispis faksa je **On (Uključeno)**. Kako biste promijenili ovu postavku s upravljačke ploče, izvršite sljedeće korake:

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Reprint faxes (Ponovni ispis faksova)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK**.

## Pečaćenje primljenih faksova

Proizvod će ispisati informacije o identifikaciji pošiljatelja navrh svakog primljenog faksa. Također možete odabratи pečaćenje primljenih faksova vašim vlastitim informacijama zaglavljа radi potvrđivanja datuma i vremena primitka faksa. Tvornički zadana postavka za pečaćenje primljenih faksova je **Off (Isključeno)**.

 **NAPOMENA:** Uključivanje postavke pečaćenja primljenih faksova moglo bi povećati veličinu stranice i uzrokovati ispis druge stranice.

**NAPOMENA:** Ova opcija se primjenjuje samo na primljene faksove koje proizvod ispisuje.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Stamp faxes (Pečaćenje faksova)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Blokiranje ili deblokiranje brojeva faksa

Ako ne želite primati faksove od određenih ljudi ili tvrtki, pomoću upravljačke ploče možete blokirati do 30 brojeva faksa. Kad blokirate broj faksa, a netko vam s tog broja pošalje faks, zaslon upravljačke ploče prikazat će da je broj blokiran, da se faks ne ispisuje i da nije spremlijen u memoriju. Faksovi s blokiranim brojeva faksova pojavljuju se u dnevniku aktivnosti faksa uz oznaku "discarded" (odbačeno). Blokirane brojeve faksa možete deblokirati pojedinačno ili sve odjednom.

 **NAPOMENA:** Pošiljatelj blokiranog faksa neće dobiti obavijest da faks nije prošao.

Za ispis popisa blokiranih brojeva ili dnevnika aktivnosti faksa vidi [Ispis pojedinačnih izvješća faksiranja na stranici 122](#).

Za blokiranje ili deblokiranje brojeva faksa pomoću upravljačke ploče izvršite sljedeće korake:

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Block faxes (Blokiranje faksova)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Kako biste blokirali broj faksa, pomoću tipki sa strelicama odaberite **Add entry (Dodaj unos)**, a zatim pritisnite **OK**. Broj faksa unesite na način na koji se pojavljuje u zaglavljу (uključujući razmake), a zatim pritisnite **OK**. Unesite naziv blokiranog broja, a zatim pritisnite **OK**.

Kako biste deblokirali jedan broj faksa, pomoću tipki sa strelicama odaberite **Delete entry (Izbrisи unos)**, a zatim pritisnite **OK**. Pomoću tipki sa strelicama odaberite broj faksa koji želite izbrisati, a zatim pritisnite **OK** kako biste potvrdili brisanje.

**ILI**

Želite li deblokirati sve blokirane brojeve faksa, pomoću tipki sa strelicama odaberite **Clear all** (Izbriši sve), a zatim pritisnite **OK**. Ponovo pritisnite **OK** kako biste potvrdili brisanje.

## Omogućavanje dodatnog telefona za primanje faksova

Kad je ova postavka uključena možete upozoriti proizvod da preuzme dolazni faks slijednim pritiskom na 1-2-3 na telefonskoj tipkovnici. Zadana postavka je **On (Uključeno)**. Isključite ovu postavku samo ako koristite pulsno biranje ili imate uslugu telefonskog operatera koja isto tako koristi slijed 1-2-3. Usluga telefonskog operatera neće funkcionirati ako je u sukobu s proizvodom.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Extension Phone** (Dodatni telefon), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK** za spremanje odabira.

# Korištenje faksa

## Softver faksa

### Podržani programi za faksiranje

Računalni program za faksiranje koji dolazi uz proizvod je jedini računalni program za faksiranje uz koji će proizvod raditi. Kako biste mogli nastaviti koristiti računalni program za faksiranje koji je prethodno instaliran na računalo, morate ga koristiti s modemom koji je već priključen na računalo; neće raditi s modemom proizvoda.

### Dostupni predlošci za naslovnicu

U programu PC Fax Send dostupno je nekoliko poslovnih i osobnih predložaka za naslovnicu faksa.

 **NAPOMENA:** Predlošci naslovnice ne mogu se mijenjati. Mogu se uređivati polja unutar predložaka, ali sami predlošci su nepromjenjivi.

### Prilagođavanje naslovnice faksa

1. Otvorite program PC Fax Send.
2. U odjeljku **Fax To** (Faksiraj) unesite broj faksa primatelja, ime i tvrtku.
3. U odjeljku **Resolution** (Rezolucija) odaberite postavku za rezoluciju.
4. U odjeljku **Include With Fax** (Uključi s faksom) odaberite **Cover Page** (Naslovnica).
5. Dodajte još informacija u okvire za tekst **Notes** (Napomene) i **Subject** (Predmet).
6. U padajućem okviru **Cover Page Template** (Predložak za naslovnicu) odaberite predložak, a zatim odaberite **Pages in Document Tray** (Stranice u ladici za dokumente).
7. Učinite nešto od sljedećeg:
  - Pritisnite **Send Now** (Pošalji sad) kako biste poslali faks bez pregledavanja naslovnice.
  - Prije slanja faksa pritisnite **Preview** (Pregled) za prikaz naslovnice.

## Poništavanje faksa

Koristite sljedeće upute kako biste poništili faks koji ste upravo birali ili faks koji se odašilje ili prima.

### Poništavanje trenutnog faksiranja

Na upravljačkoj ploči pritisnite **Cancel** (Poništi). Sve stranice koji nisu odaslane će se poništiti. Pritiskom na **Cancel** (Poništi) zaustavit ćete i zadatke za grupno biranje.

### Poništavanje nedovršenog zadatka faksiranja

Ovaj postupak koristite za poništavanje zadatka faksiranja u sljedećim slučajevima:

- Proizvod čeka na ponovno biranje nakon što je naišao na signal zauzete linije, neodgovoren poziv ili komunikacijsku pogrešku.
- Planira se slanje faksa u budućnosti.

Zadatak faksiranja poništite pomoću sljedećih koraka, koristeći izbornik **Fax Job status** (Status zadatka faksiranja):

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pritisnite **OK** za odabir **Fax Job status (Status zadatka faksiranja)**.
3. Koristite tipke sa strelicama za kretanje kroz nedovršene zadatke dok ne dođete do zadatka koji želite izbrisati.
4. Pritisnite **OK** kako biste odabrali zadatak koji želite poništiti.
5. Pritisnite **OK** kako biste potvrdili da želite poništiti zadatak.

## Brisanje faksova iz memorije

Ovaj postupak koristite samo ako se brinete da još netko ima pristup proizvodu i da bi mogao pokušati ponovno otisnuti faksove iz memorije.

△ **OPREZ:** Ovaj postupak osim brisanja memorije za ponovni ispis briše sve faksove koji se trenutno šalju, neposlane faksove koji čekaju na ponovno biranje, faksove koje ste planirali slati u budućnosti i faksove koji nisu ispisani ili odaslati.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax functions (Funkcije faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Clear saved faxes** (Izbriši spremljene faksove), a zatim pritisnite **OK**.
4. Pritisnite **OK** kako biste potvrdili brisanje.

## Korištenje faksa u DSL, PBX, ISDN ili VoIP sustavu

HP proizvodi namijenjeni su za korištenje s tradicionalnim analognim telefonskim uslugama. Nisu dizajnirani za rad na DSL, PBX, ISDN linijama ili s VoIP uslugama, ali mogli bi raditi uz odgovarajuće postavljanje i opremu.

📝 **NAPOMENA:** HP preporučuje razgovor o opcijama DSL, PBX, ISDN i VoIP postavljanja s pružateljem usluga.

Proizvod HP LaserJet je analogni uređaj koji nije kompatibilan sa svim digitalnim telefonskim okruženjima (osim ako se ne koristi digitalno-analogni pretvarač). Tvrta HP ne jamči da će proizvod biti kompatibilan s digitalnim okruženjima ili digitalno-analognim pretvaračima.

### DSL

Digitalna preplatnička linija (DSL) koristi digitalnu tehnologiju na standardnim bakrenim telefonskim paricama. Ovaj proizvod nije izravno kompatibilan s digitalnim signalima. Međutim, ako je konfiguracija određena prilikom DSL postavljanja, signal se može razdvojiti kako bi se dio frekvencijskog pojasa koristio za prijenos analognog signala (za glas i faks), a preostali dio frekvencijskog pojasa za prijenos digitalnih podataka.

📝 **NAPOMENA:** Nisu svi faksovi kompatibilni s DSL uslugama. HP ne jamči da će proizvod biti kompatibilan sa svim DSL linijama ili dobavljačima.

DSL modem zahtijeva visokopropusni filter. Pružatelj usluga obično isporučuje niskopropusni filter za normalno telefonsko ožičenje.



**NAPOMENA:** Za dodatne informacije ili pomoć obratite se pružatelju DSL usluga.

## PBX

Proizvod je analogni uređaj koji nije kompatibilan sa svim digitalnim telefonskim okruženjima. Za funkcionalnost faksiranja mogli bi biti potrebni digitalno-analogni filtri ili pretvarači. Ako u PBX okruženju dođe do problema s faksiranjem, možda ćete se za pomoć morati obratiti pružatelju PBX usluga. Tvrta HP ne jamči da će proizvod biti kompatibilan s digitalnim okruženjima ili digitalno-analognim pretvaračima.

Za dodatne informacije i pomoć obratite se pružatelju PBX usluga.

## ISDN

Za dodatne informacije i pomoć obratite se pružatelju ISDN usluga.

## VoIP

Usluge protokola za prijenos glasa preko Interneta (VoIP) često nisu kompatibilne s uređajima za faksiranje osim ukoliko pružatelj usluga izričito ne navodi da podržava usluge faksiranja preko Interneta.

Ako proizvod bude imao problema s radom faksa na VoIP mreži, provjerite jesu li ispravni svi kabeli i sve postavke. Postavka za smanjivanje brzine faksiranja mogla bi omogućiti proizvodu slanje faksa preko VoIP mreže.

Ako se nastave problemi s faksiranjem, obratite se pružatelju VoIP usluga.

## Slanje faksa

### Faksiranje iz uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF)

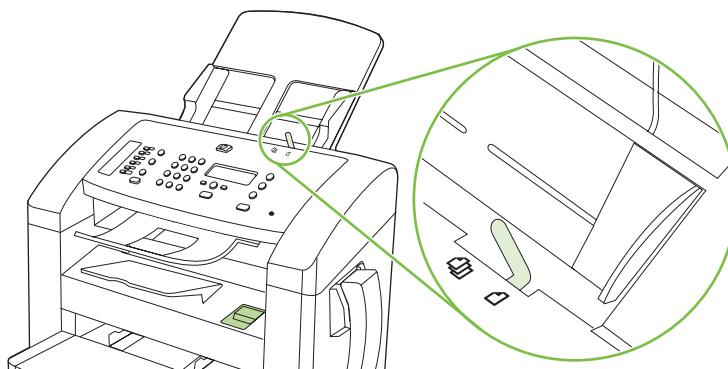


**NAPOMENA:** Kapacitet uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF) je do 30 listova 80 g/m<sup>2</sup> ili 20 lb medija.

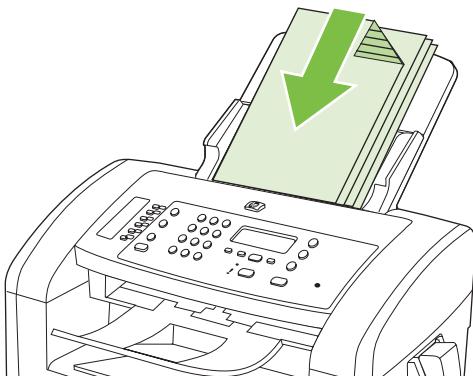


**OPREZ:** Kako ne biste oštetili uređaj, nemojte koristiti dokumente koji su zaklamani ili sadrže naljepnice za ispravljanje, korektor ili spajalice. U uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) ne umećite ni fotografije, male ili osjetljive dokumente.

1. Gornji kraj snopa izvornih dokumenata umetnite u ulaznu ladicu uređaja za umetanje dokumenata (ADF) sa snopom medija okrenutih licem prema dolje i prvom stranicom na dnu snopa.
2. Provjerite je li poluga za medije uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF) postavljena ispravno za dokumente s jednom ili više stranica.



3. Gurnite snop u ADF do kraja.



**Document loaded** (Dokument umetnut) je poruka koja će se pojaviti na zaslonu upravljačke ploče.

4. Podesite vodilice za medije tako da pristanu uz medije.



5. Birajte broj pomoću alfanumeričkih gumba na upravljačkoj ploči.

**ILI**

Ako je broj faksa koji zovete dodijeljen tipki za biranje jednim dodirom, pritisnite je.

**ILI**

Ako broj faksa koji pozivate ima unos za brzo ili grupno biranje, pritisnite **Phone Book (Telefonski imenik)**, odredite unos za brzo ili grupno biranje pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**.

6. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Start Fax (Faksiraj)**. Proizvod će započeti zadatak faksiranja.

### Faksiranje ručnim biranjem

Proizvod obično bira broj nakon što pritisnete **Start Fax (Faksiraj)**. Međutim, ponekad ćete možda htjeti da proizvod bira svaki broj koji pritisnete. Na primjer, ako svojim faks pozivom terete pozivnu karticu, možda ćete trebati birati broj faksa, čekati na zvuk prihvaćanja vašeg telefonskog operatera i zatim birati broj pozivne kartice. Prilikom međunarodnog biranja možda ćete morati birati dio broja i zatim prije nastavka biranja slušati tonske signale.

## Ručno biranje na telefonu

1. Umetnите dokument u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF).
2. Nazovite primatelja korištenjem slušalice.
3. Kada je primatelj spremjan, pritisnite **Start Fax (Faksiraj)** na upravljačkoj ploči uređaja.

## Ručno slanje faksa grupi (ad hoc faksiranje)

Koristite sljedeće upute za slanje faksa grupi primatelja kojima nije dodijeljen unos za grupno biranje:

1. Umetnите dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).
2. Koristite alfanumeričke gume.

**ILI**

Ako broju faksa koji zovete nije pridružen unos za brzo biranje, pritisnite **Phone Book (Telefonski imenik)**, odredite unos za brzo biranje pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**.

3. Pritisnite **OK**.
4. Za nastavak biranja brojeva ponovite korake 2 i 3.

**ILI**

Ako ste završili s biranjem brojeva, prijeđite na sljedeći korak.

5. Pritisnite **Start Fax (Faksiraj)**.
6. Ako želite skenirati još stranica, pritisnite **1** za odabir **Yes (Da)**, a zatim ponovite korak 5 za svaku stranicu zadatka faksiranja.

**ILI**

Ako ste završili, pritisnite **2** za odabir **No (Ne)**.

Proizvod će poslati faks na svaki broj faksa. Ako je broj u grupi zauzet ili se ne javlja, proizvod će ponovo birati taj broj s obzirom na postavku ponovnog biranja. Ako pokušaji ponovnog biranja ne uspiju, proizvod će ažurirati dnevnik aktivnosti faksa dodavanjem pogreške, a zatim će nastaviti na sljedeći broj u grupi.

## Ručno ponovno biranje

1. Umetnите dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).
2. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Redial** (Ponovno biranje).
3. Pritisnite **Start Fax (Faksiraj)**.
4. Ako želite skenirati još stranica, pritisnite **1** za odabir **Yes (Da)**, a zatim ponovite korak 3 za svaku stranicu zadatka faksiranja.

**ILI**

Ako ste završili, pritisnite **2** za odabir **No (Ne)**.

Proizvod će poslati faks na broj koji je ponovo birao. Ako je broj zauzet ili se ne javlja, proizvod će ponovo birati broj s obzirom na postavku ponovnog biranja. Ako ne uspije niti jedan pokušaj ponovnog biranja, proizvod će ažurirati dnevnik aktivnosti faksa dodavanjem pogreške.

## Korištenje brojeva za brzo biranje i unosa za grupno biranje

### Slanje faksa pomoću brzog biranja

1. Umetnите dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).
2. Pritisnite tipku za biranje jednim dodirom za brzo biranje.

**ILI**

Pritisnite [Phone Book \(Telefonski imenik\)](#), odredite unos za brzo biranje pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pritisnite **Start Fax (Faksiraj)**.
4. Ako želite skenirati još stranica, pritisnite **1** za odabir **Yes (Da)**, a zatim ponovite korak 3 za svaku stranicu zadatka faksiranja.

**ILI**

Ako ste završili, pritisnite **2** za odabir **No (Ne)**.

Kad iz proizvoda iziđe zadnja stranica faksa, možete početi sa slanjem drugog faksa, kopiranjem ili skeniranjem.

Možete dodijeliti brzo biranje brojevima koje redovito koristite. Vidi [Stvaranje i uređivanje brojeva za brzo biranje na stranici 90](#). Ako su vam dostupni elektronički telefonski imenici, možda ćete ih moći koristiti za odabir primatelja. Elektronički telefonski imenici nastaju pomoću softverskih programa drugih proizvođača.

### Slanje faksa pomoću unosa za grupno biranje

1. Umetnите dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).
2. Pritisnite tipku za biranje jednim dodirom za grupu.

**ILI**

Pritisnite [Phone Book \(Telefonski imenik\)](#), odredite unos za grupno biranje pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pritisnite **Start Fax (Faksiraj)**.
4. Ako želite skenirati još stranica, pritisnite **1** za odabir **Yes (Da)**, a zatim ponovite korak 3 za svaku stranicu zadatka faksiranja.

**ILI**

Ako ste završili, pritisnite **2** za odabir **No (Ne)**.

Proizvod će skenirati dokument u memoriju i poslati faks na svaki od navedenih brojeva. Ako je broj u grupi zauzet ili se ne javlja, proizvod će ponovno birati broj s obzirom na postavku ponovnog biranja. Ako pokušaji ponovnog biranja ne uspiju, proizvod će ažurirati dnevnik aktivnosti faksa dodavanjem pogreške i krenuti na sljedeći broj u grupi.

## Slanje faksa pomoću softvera

Ovaj odjeljak sadrži osnovne upute za slanje faksova pomoću softvera koji se isporučuje uz proizvod. Sve ostale teme povezane sa softverom obrađene su u softverskoj pomoći koju možete otvoriti iz izbornika softverskog programa **Help** (Pomoć).

Možete faksirati elektroničke dokumente s računala ako su ispunjeni sljedeći zahtjevi:

- Uređaj je izravno povezan s računalom.
- Na računalu je instaliran softver proizvoda.
- Operacijski sustav računala je Microsoft Windows XP, Windows Vista, Mac OS X v10.3 ili Mac OS X v10.4.

### Slanje faksa pomoću softvera (Windows XP ili Vista)

Postupak za slanje faksa razlikuje se prema vašim specifikacijama. Slijede tipični koraci.

1. Pritisnite **Start**, pritisnite **Programs** (Programi) (ili **All Programs** (Svi programi) u Windows XP), a zatim pritisnite **Hewlett-Packard**.
2. Pritisnite naziv uređaja, a zatim pritisnite **Send fax** (Slanje faksa). Pojavit će se softver faksa.
3. Unesite broj faksa jednog ili više primatelja.
4. Umetnite dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).
5. Umetnite naslovnicu (ovaj korak nije obavezan).
6. Pritisnite **Send Now** (Pošalji sad).

### Slanje faksa pomoću softvera (Mac OS X v10.3)

1. Umetnite dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).
2. Otvorite HP Director i pritisnite **Fax** (Faksiranje). Pojavit će se softver faksa.
3. Odaberite **Fax** (Faksiranje) iz dijaloškog okvira **Print** (Ispis).
4. Unesite broj faksa jednog ili više primatelja.
5. Umetnite naslovnicu (ovaj korak nije obavezan).
6. Pritisnite **Fax** (Faksiranje).

### Slanje faksa pomoću softvera (Mac OS X v10.4)

Koristite li Mac OS X v10.4, možete odabrat između dva načina slanja faksova iz softvera proizvoda.

Za slanje faksa pomoću programa HP Director izvršite sljedeće korake:

1. Umetnite dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).
2. Otvorite HP Director pritiskom na njegovu ikonu, a zatim pritisnite **Fax** (Faksiranje). Pojavit će se Apple dijaloški okvir za ispis.
3. Odaberite **Fax PDF** (Faksiraj PDF) iz skočnog izbornika **PDF**.
4. Pod **To** (Prima) unesite broj faksa jednog ili više primatelja.

5. Pod **Modem** odaberite proizvod.
6. Pritisnite **Fax** (Faksiranje).

Za slanje faksa ispisivanjem u upravljački program faksa izvršite sljedeće korake:

1. Otvorite dokument koji želite faksirati.
2. Pritisnite **File** (Datoteka), a zatim pritisnite **Print** (Ispis).
3. Odaberite **Fax PDF** (Faksiraj PDF) iz skočnog izbornika **PDF**.
4. Pod **To** (Prima) unesite broj faksa jednog ili više primatelja.
5. Pod **Modem** odaberite proizvod.
6. Pritisnite **Fax** (Faksiranje).

#### **Slanje faksa iz softverskog programa drugog proizvođača kao što je Microsoft Word (svi operacijski sustavi)**

1. Otvorite dokument u programu drugog proizvođača.
2. Pritisnite izbornik **File** (Datoteka), a zatim pritisnite **Print** (Ispis).
3. S padajućeg popisa upravljačkog programa pisača odaberite upravljački program za ispis faksa. Pojavit će se softver faksa.
4. Izvršite jedan od sljedećih postupaka:
  - **Windows**
    - a. Unesite broj faksa jednog ili više primatelja.
    - b. Umetnite naslovnicu (ovaj korak nije obavezan).
    - c. Umetnite stranice koje se nalaze u proizvodu (ovaj korak nije obavezan).
    - d. Pritisnite **Send Now** (Pošalji sad).
  - **Macintosh**
    - a. **Mac OS X v10.3:** Odaberite **Fax** (Faksiranje) iz dijaloškog okvira **Print** (Ispis).-ili-  
**Mac OS X v10.4:** Odaberite **Fax PDF** (Faksiraj PDF) iz skočnog izbornika **PDF**.
    - b. Unesite broj faksa jednog ili više primatelja.
    - c. **Mac OS X v10.3:** Umetnite naslovnicu (ovaj korak nije obavezan).-ili-  
**Mac OS X v10.4:** Pod **Modem** odaberite proizvod.
    - d. Pritisnite **Fax** (Faksiranje).

## Slanje faksa biranjem s podređenog telefona

Možda poželite birati broj faksa s telefona koji je priključen na istu liniju kao i proizvod. Na primjer, ako šaljete faks osobi čiji je uređaj u načinu ručnog primanja, prije faksiranja možete uputiti glasovni poziv kako biste dali osobi do znanja da će joj stići faks.



**NAPOMENA:** Telefon mora biti priključen na "telefonski" priključak proizvoda ( ).

1. Umetnite dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).
2. Podignite slušalicu telefona koji je priključen na istu liniju kao i proizvod. Birajte broj faksa pomoću telefonske tipkovnice.
3. Kad se primatelj javi, recite mu da pokrene uređaj za faksiranje.
4. Kad čujete zvukove faksiranja, pritisnite **Start Fax (Faksiraj)**, pričekajte dok se na zaslонu upravljačke ploče ne pojavi poruka **Connecting (Povezivanje)**, a zatim spustite slušalicu.

## Odgodeno slanje faksa

Pomoću upravljačke ploče proizvoda napravite program automatskog slanja faksa u budućem vremenu za jednog ili više primatelja. Proizvod će nakon dovršetka postupka skenirati dokument u memoriju i vratiti se u stanje pripravnosti.



**NAPOMENA:** Ako proizvod ne bude mogao odaslati faks u određeno vrijeme, ta će informacija biti istaknuta na izveštu o pogrešci faksiranja (ako je ta opcija uključena) ili će biti snimljena u dnevniku aktivnosti faksa. Prijenos možda neće započeti zbog toga što poziv za slanje faksa nije naišao na odgovor ili je signal zauzete linije zaušavio pokušaje ponovnog biranja.

Ako je slanje faksa određeno u budućem vremenu, ali potrebno ga je ažurirati, pošaljite dodatne informacije u obliku drugog zadatka. Svi faksovi koji su određeni za prijenos na isti broj faksa i u isto vrijeme bit će isporučeni kao zasebni faksovi.

1. Umetnite dokument u ulaznu ladicu uređaja za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).
2. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
3. Pritisnite tipke sa strelicama dok se ne pojavi **Fax functions (Funkcije faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pritisnite tipke sa strelicama dok se ne pojavi **Send fax later (Pošalji faks kasnije)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Vrijeme unesite pomoću alfanumeričkih gumba.
6. Ako je proizvod postavljen na 12-satni način rada, koristite tipke sa strelicama za pomicanje pokazivača iza četvrtog znaka kako biste postavili A.M. (prije podne) ili P.M. (poslijepodne). Odaberite **1** za A.M. (prije podne) ili **2** za P.M. (poslijepodne), a zatim pritisnite **OK**.

**ILI**

Ako je proizvod postavljen na 24-satni način rada, pritisnite **OK**.

7. Datum unesite pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**.

**ILI**

Prihvate zadani datum pritiskom na **OK**.

8. Unesite broj faksa, brzo biranje ili pritisnite tipku za biranje jednim dodirom.

 **NAPOMENA:** Ova značajka ne podržava nedefinirane (ad hoc) grupe.

9. Pritisnite **OK** ili **Start Fax (Faksiraj)**. Proizvod će skenirati dokument u memoriju i poslati ga u naznačeno vrijeme.

## Korištenje pristupnih šifri, kreditnih ili pozivnih kartica

Za korištenje pristupnih šifri, kreditnih ili pozivnih kartica, birajte ručno kako biste mogli ubaciti pauze i šifre za biranje. Vidi [Faksiranje ručnim biranjem na stranici 109](#).

## Međunarodno slanje faksova

Kako biste poslali faks na međunarodno odredište, birajte ručno kako biste mogli ubaciti pauze i međunarodne šifre za biranje. Vidi [Faksiranje ručnim biranjem na stranici 109](#).

## Primanje faksa

Kad proizvod primi odaslanii faks, ispisat će ga (osim ako nije omogućena značajka za privatno primanje) i istovremeno ga automatski pohraniti u flash memoriju.

## Ispis spremlijenog faksa (kad je omogućena značajka za privatno primanje)

Za ispis spremlijenih faksova morate unijeti PIN za privatno primanje. Kad proizvod ispiše spremljene faksove, oni će se izbrisati iz memorije.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Sigurnosni PIN proizvoda unesite pomoću alfanumeričkih gumba, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Recv. setup (Postavljanje primanja faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Private receive** (Privatno primanje), a zatim pritisnite **OK**.
6. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Print faxes** (Ispis faksova), a zatim pritisnite **OK**.

## Ponovni ispis faksa

Ako želite ponovno ispisati faks zbog toga što je spremnik s tintom bio prazan ili je faks ispisana pogrešnoj vrsti medija, možete ga pokušati ponovno ispisati. Količina raspoložive memorije određuje ukupni broj faksova koji se spremaju radi ponovnog ispisa. Najnoviji faks ispisat će se prvi; najstariji spremljeni faks ispisat će se posljednji.

Ti se faksovi spremaju u slijedu. Ako ih ponovno ispišete, time ih nećete izbrisati iz memorije. Za brisanje tih faksova iz memorije vidi [Brisanje faksova iz memorije na stranici 107](#).

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax functions (Funkcije faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Reprint last** (Ponovni ispis posljednjeg), a zatim pritisnite **OK**. Proizvod će započeti s ponovnim ispisom posljednjeg ispisanih faksa.



**NAPOMENA:** Želite li zaustaviti ispis, u bilo koje doba pritisnite **Cancel** (Poništi).



**OPREZ:** Ako je postavka **Reprint faxes** (Ponovni ispis faksova) postavljena na **Off (Isključeno)**, krivo ispisani ili blijedi faksovi neće se moći ponovno ispisati.

## Primanje faksa kad telefon zvoni

1. Odgovorite na poziv.
2. Začujete li zvuk faksa, pričekajte da uređaj preuzme faks.
3. Nakon što se linija stiša, poklopite slušalicu.

## Primanje faksova kad se na telefonskoj liniji mogu čuti zvukovi faksiranja

Ako imate telefonsku liniju koja prima i faksove i telefonske pozive, a kad se javite na telefon čujete zvukove faksiranja, možete započeti s postupkom primanja na jedan od sljedeća dva načina:

- Ako se nalazite blizu proizvodu, pritisnite **Start Fax (Faksiraj)** na upravljačkoj ploči.
- Ako se to ne dogodi, na telefonskoj tipkovnici pritisnite 1-2-3, poslušajte čuju li se zvukovi odašiljanja faksa, a zatim spustite slušalicu.



**NAPOMENA:** Kako bi ovaj drugi način funkcionirao, postavka dodatnog telefona mora biti postavljena na **Yes (Da)**. Vidi [Omogućavanje dodatnog telefona za primanje faksova na stranici 105](#) za provjeru ili promjenu postavke.

## Pregled faksa koji je poslan na računalo

Kako biste pregledali faksove na računalu, proizvod mora biti konfiguriran za primanje faksova na računalo. Vidi [Postavljanje računala za primanje faksova na stranici 102](#).

1. Otvorite HP Toolbox.
2. Odaberite proizvod.
3. Pritisnite **Fax** (Faksiranje).
4. Pritisnite **Fax Receive Log** (Dnevnik primanja faksova).
5. U stupcu **Fax Image** (Slika faksa) pritisnite vezu "view" (pregled) faksa koji želite vidjeti.



**NAPOMENA:** Primanje faksova pomoću računala nije podržano za Macintosh.

# Rješavanje problema s faksiranjem

## Poruke o pogreškama u faksiranju

Ponekad se pojavljuju poruke o upozorenjima koje bi mogle zahtijevati od korisnika da potvrdi poruku pritiskom na **OK** za nastavak ili pritiskom na **Cancel** (Poništi) za poništavanje zadatka. Uz određena upozorenja zadatak možda neće biti izvršen ili će kvaliteta ispisa biti lošija. Ako se poruka o upozorenju tiče ispisa, a uključena je značajka za automatsko nastavljanje, proizvod će nakon 10 sekundi pokušati nastaviti zadatak ispisa bez upozorenja.

## Tablice s porukama o upozorenjima

Tablica 10-1 Poruke o upozorenjima

Poruka na upravljačkoj ploči	Opis	Preporučena radnja
<b>Comm. error (Komunikacijska pogreška)</b>	Došlo je do komunikacijske pogreške u faksiranju između proizvoda i pošiljatelja ili primatelja.	Omogućite proizvodu da pokuša ponovno poslati faks. Isključite telefonski kabel proizvoda iz zida, priključite telefon i pokušajte nazvati nekoga. Priključite telefonski kabel proizvoda u priključak za drugu telefonsku liniju.  Isprobajte drugačiji telefonski kabel.
<b>Fax delayed – Send memory full (Faksiranje odgođeno - Memorija za slanje puna)</b>	Memorija faksa je puna.	Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku koji je isporučen u kutiji s proizvodom.
<b>Fax is busy Canceled send (Faks je zauzet Poništeno slanje)</b>	Linija za faksiranje na koju ste slali faks bila je zauzeta. Proizvod je poništilo slanje faksa.	Poništite faks pritiskom na <b>OK</b> ili <b>Cancel</b> (Poništi). Ponovno pošaljite faks. Ako ponovo dođe do pogreške, možda ćete morati poslati faks u većem broju odsjeka.  Nazovite primatelja kako biste se uvjerili da je uređaj za faksiranje uključen i spreman.  Provjerite birate li ispravan broj faksa.
		Provjerite je li omogućena opcija <b>Redial if busy</b> (Ponovno biranje u slučaju zauzete linije).  Provjerite tonski signal telefonske linije pritiskom na <b>Start Fax</b> (Faksiraj).
		Provjerite radi li telefon tako da ga iskopčate iz proizvoda, uključite izravno u telefonsku liniju i nazovete nekoga.  Uključite telefonski kabel proizvoda u utičnicu druge telefonske linije i zatim ponovno pokušajte poslati faks.  Isprobajte drugačiji telefonski kabel.
		Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku koji je isporučen u kutiji s proizvodom.
<b>Fax is busy Redial pending (Faks je zauzet Čekanje na ponovno biranje)</b>	Linija za faksiranje na koju ste slali faks bila je zauzeta. Proizvod će automatski ponovno	Omogućite proizvodu da pokuša ponovno poslati faks.

**Tablica 10-1 Poruke o upozorenjima (Nastavak)**

Poruka na upravljačkoj ploči	Opis	Preporučena radnja							
	<p>birati zauzeti broj. Vidi <a href="#">Postavljanje automatskog ponovnog biranja na stranici 96</a>.</p>	<p>Nazovite primatelja kako biste se uvjerili da je uređaj za faksiranje uključen i spreman.</p> <p>Provjerite birate li ispravan broj faksa.</p> <p>Provjerite tonski signal telefonske linije pritiskom na <a href="#">Start Fax (Faksiraj)</a>.</p> <p>Provjerite radi li telefon tako da ga iskopčate iz proizvoda, uključite izravno u telefonsku liniju i nazovete nekoga.</p> <p>Uključite telefonski kabel proizvoda u utičnicu druge telefonske linije i pokušajte ponovno poslati faks.</p> <p>Isprobajte drugačiji telefonski kabel.</p> <p>Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="#">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku koji je isporučen u kutiji s proizvodom.</p>							
<b>Fax memory full Canceling recv. (Memorija faksa puna Poništavanje primanja)</b>	Proizvod je prilikom prijenosa faksa ostao bez memorije. Bit će ispisane samo stranice koje stanu u memoriju.	Ispišite sve faksove i neka vam pošiljatelj ponovno pošalje faks. Neka pošiljatelj prije ponovnog slanja podijeli zadatok faksiranja u više zadataka. Poništite sve zadatke faksiranja ili izbrišite faksove iz memorije. Vidi <a href="#">Brisanje faksova iz memorije na stranici 107</a> .							
<b>Fax memory full Canceling send (Memorija faksa puna Poništavanje slanja)</b>	Memorija se napunila tijekom zadatka faksiranja. Sve stranice faksa moraju biti u memoriji kako bi zadatok faksiranja bio uspješno obavljen. Poslane su samo stranice koje su stale u memoriju.	Ispišite sve primljene faksove ili pričekajte dok se ne pošalju svi neposlani faksovi.	Zamolite pošiljatelja da ponovno pošalje faks.	Poništite sve zadatke faksiranja ili izbrišite faksove iz memorije. Vidi <a href="#">Brisanje faksova iz memorije na stranici 107</a> .					
<b>Fax recv. error (Pogreška u primanju faksa)</b>	Došlo je do pogreške prilikom pokušaja primanja faksa.	Zamolite pošiljatelja da ponovno pošalje faks.	Pokušajte vratiti faks pošiljatelju ili na drugi uređaj za faksiranje.	Provjerite tonski signal telefonske linije pritiskom na <a href="#">Start Fax (Faksiraj)</a> .	Provjerite je li telefonski kabel čvrsto priključen tako što ćete ga isključiti i ponovo priključiti.	Provjerite koristite li telefonski kabel koji je isporučen s proizvodom.	Provjerite radi li telefon tako da ga iskopčate iz proizvoda, uključite izravno u telefonsku liniju i nazovete nekoga.	Smanjite brzinu faksiranja. Vidi <a href="#">Promjena brzine faksiranja na stranici 124</a> . Zamolite pošiljatelja da ponovno pošalje faks.	Isključite način za ispravljanje pogrešaka. Vidi <a href="#">Postavljanje načina za ispravljanje</a>

**Tablica 10-1 Poruke o upozorenjima (Nastavak)**

Poruka na upravljačkoj ploči	Opis	Preporučena radnja
		<p><a href="#">pogrešaka faksiranja na stranici 124</a>. Zamolite pošiljatelja da ponovno pošalje faks.</p>
		<p>Spojite proizvod na drugu telefonsku liniju.</p>
		<p>Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="#">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku koji je isporučen u kutiji s proizvodom.</p>
<b>Fax Send error (Pogreška u slanju faksa)</b>	Došlo je do pogreške prilikom pokušaja slanja faksa.	<p>Pokušajte ponovno poslati faks.</p> <p>Pokušajte poslati faks na drugi broj faksa.</p> <p>Provjerite tonski signal telefonske linije pritiskom na <b>Start Fax (Faksiraj)</b>.</p> <p>Provjerite je li telefonski kabel čvrsto priključen tako što ćete ga isključiti i ponovo priključiti.</p> <p>Provjerite koristite li telefonski kabel koji je isporučen s proizvodom.</p> <p>Provjerite radi li telefon tako da ga iskopčate iz proizvoda, uključite izravno u telefonsku liniju i nazovete nekoga.</p> <p>Spojite proizvod na drugu telefonsku liniju.</p>
		<p>Postavite rezoluciju faksiranja na <b>Standard</b> (Standardno) umjesto zadane postavke <b>Fine</b> (Fino). Vidi <a href="#">Postavljanje rezolucije na stranici 97</a>.</p>
		<p>Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="#">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku koji je isporučen u kutiji s proizvodom.</p>
<b>Group dial not allowed in group (Grupno biranje u grupi nije dozvoljeno)</b>	Šifra za brzo biranje koju ste upisali programirana je za grupu. Nije dozvoljeno dodavanje grupnog biranja drugom grupnom biraju.	Grupnom biraju dodajte gume za biranje jednim dodirom (programirane kao pojedinačno brzo biranje) ili šifre za brzo biranje.
<b>Invalid entry (Unos nije valjan)</b>	Podaci ili odziv nisu valjni.	Ispravite unos.
<b>No Dial Tone (Nema tonskog signala)</b>	Proizvod ne može prepoznati tonski signal.	<p>Provjerite tonski signal telefonske linije pritiskom na <b>Start Fax (Faksiraj)</b>.</p> <p>Isključite telefonski kabel iz proizvoda i iz zida i ponovno ga uključite.</p> <p>Provjerite koristite li telefonski kabel koji je isporučen s proizvodom.</p> <p>Isključite telefonski kabel proizvoda iz zida, uključite telefon i pokušajte nazvati nekoga.</p> <p>Provjerite je li telefonski kabel iz zidne telefonske utičnice priključen u izlazni priključak ().</p>

**Tablica 10-1 Poruke o upozorenjima (Nastavak)**

Poruka na upravljačkoj ploči	Opis	Preporučena radnja
		Priklučite telefonski kabel proizvoda u priključak za drugu telefonsku liniju. Vidi <a href="#">Spajanje na telefonsku liniju na stranici 85</a> .
		Ako ponovo dođe do pogreške, обратите se tvrtki HP. Pogledajte <a href="#">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku koji je isporučen u kutiji s proizvodom.
<b>No document sent (Dokument nije poslan)</b>	Proizvod nije skenirao stranice ili nije primio stranice od računala za prijenos faksa.	Pokušajte ponovno poslati faks.
<b>No fax answer. Canceled send (Nema odgovora na faks. Poništeno slanje)</b>	Pokušaji ponovnog biranja broja faksa nisu uspjeli ili je isključena opcija "Redial-no answer" (Ponovno biranje u slučaju izostanka odgovora).	Nazovite primatelja kako biste se uvjerili da je uređaj za faksiranje uključen i spreman. Provjerite birate li ispravan broj faksa. Provjerite je li omogućena opcija ponovnog biranja. Isključite telefonski kabel iz proizvoda i iz zida i ponovno ga uključite.
		Isključite telefonski kabel proizvoda iz zida, priključite telefon i pokušajte nazvati nekoga. Provjerite je li telefonski kabel iz zidne telefonske utičnice priključen u izlazni priključak (  ).
		Priklučite telefonski kabel proizvoda u priključak za drugu telefonsku liniju.
		Ako ponovo dođe do pogreške, обратите se tvrtki HP. Pogledajte <a href="#">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku koji je isporučen u kutiji s proizvodom.

**Tablica 10-1 Poruke o upozorenjima (Nastavak)**

Poruka na upravljačkoj ploči	Opis	Preporučena radnja
<b>No fax answer Redial pending (Nema odgovora na faks Čekanje na ponovno biranje)</b>	Linija za primanje faksa nije se javila. Proizvod će pokušati ponovno birati nakon nekoliko minuta.	<p>Omogućite proizvodu da pokuša ponovno poslati faks.</p> <p>Nazovite primatelja kako biste se uvjerili da je uređaj za faksiranje uključen i spreman.</p> <p>Provjerite birate li ispravan broj faksa.</p> <p>Ako proizvod nastavi s ponovnim biranjem, isključite telefonski kabel proizvoda iz zida, priključite telefon i pokušajte nazvati nekoga.</p> <p>Provjerite je li telefonski kabel iz zidne telefonske utičnice priključen u izlazni priključak ().</p> <p>Priklučite telefonski kabel proizvoda u priključak za drugu telefonsku liniju.</p> <p>Isprobajte drugačiji telefonski kabel.</p> <p>Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku koji je isporučen u kutiji s proizvodom.</p>
<b>No fax detected (Faks nije prepoznat)</b>	Proizvod se javio na dolazni poziv ali nije prepoznao da je poziv dolazio s uređaja za faksiranje.	<p>Omogućite proizvodu da pokuša ponovno primiti faks.</p> <p>Isprobajte drugačiji telefonski kabel.</p> <p>Priklučite telefonski kabel proizvoda u priključak za drugu telefonsku liniju.</p> <p>Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku koji je isporučen u kutiji s proizvodom.</p>

## Prilikom nestanka energije, memorija faksa ostaje očuvana

MFP flash memorija uređaja HP LaserJet M1319 štiti od gubitka podataka u slučaju nestanka energije. Drugi uređaji za faksiranje spremaju stranice faksa u normalni ili kratkoročni RAM. Normalni RAM gubi podatke odmah nakon gubitka podataka prilikom nestanka energije, dok kratkoročni RAM gubi podatke otprilike 60 minuta nakon nestanka energije. Flash memorija može godinama čuvati podatke bez primjene napajanja.

## Dnevnići i izvješća faksiranja

Za ispis dnevnika i izvješća faksiranja koristite sljedeće upute:

### Ispis svih izvješća faksiranja

Ovaj postupak koristite za ispis svih navedenih izvješća odjednom:

- Dnevnik aktivnosti faksa
- Izvješće telefonskog imenika

- Konfiguracijski izvještaj
  - Popis blokiranih faksova
1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
  2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Reports (Izvješća)**, a zatim pritisnite **OK**.
  3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Reports (Izvješća faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
  4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **All fax reports** (Sva izvješća faksiranja), a zatim pritisnite **OK**. Proizvod će izaći iz postavki izbornika i ispisati izvješće.

## Ispis pojedinačnih izvješća faksiranja

Ispišite navedene dnevnike i izvješća faksiranja pomoću upravljačke ploče:

- **Last call report (Izvješće o zadnjem pozivu)**: Pruža informacije o posljednjih šest poziva primljenih ili odaslanih s proizvoda.
- **Fax activity log (Dnevnik aktivnosti faksa)**: Daje kronološki slijed posljednjih 40 primljenih, poslanih ili izbrisanih faksova i eventualnih pogrešaka do kojih je došlo.
- **Phone book report (Izvješće telefonskog imenika)**: Popisuje brojeve faksa koji su dodijeljeni unosima telefonskog imenika, uključujući brojeve za brzo biranje i unose za grupno biranje.
- **Block-fax list (Popis blokiranih faksova)**: Popisuje brojeve faksa koji su blokirani u slanju faksova na proizvod.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Reports (Izvješća)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Reports (Izvješća faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite izvješće za ispis, a zatim pritisnite **OK**. Proizvod će izaći iz postavki izbornika i ispisati izvješće.

 **NAPOMENA:** Ako ste odabrali **Fax Activity log** (Dnevnik aktivnosti faksa) i pritisnuli **OK**, ponovno pritisnite **OK** za odabir **Print log now** (Ispiši dnevnik sad). Proizvod će izaći iz postavki izbornika i ispisati dnevnik.

## Postavljanje automatskog ispisa dnevnika aktivnosti faksa

Možete odlučiti želite li da se dnevnik faksa ispiše automatski nakon svakih 40 unosa. Tvornički zadana postavka je **On (Uključeno)**. Automatski ispis dnevnika aktivnosti faksa postavite pomoću sljedećih koraka:

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Reports (Izvješća)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Reports (Izvješća faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Activity log** (Dnevnik aktivnosti faksa), a zatim pritisnite **OK**.

5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Auto Log Print** (Automatski ispis dnevnika), a zatim pritisnite **OK**.
6. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)**, a zatim pritisnite **OK** za potvrdu odabira.

## Postavljanje izvješća o pogrešci faksiranja

Izvješće o pogrešci faksiranja kratko je izvješće koje ukazuje da je proizvod dogodila pogreška sa zadatkom faksiranja. Ispis se može postaviti nakon sljedećih događaja:

- Svaka pogreška u faksiranju (tvornički zadana postavka)
- Pogreška u slanju faksa
- Pogreška u primanju faksa
- Nikad

 **NAPOMENA:** Ako odaberete **Never** (Nikad), nećete moći znati da odašiljanje faksa nije uspjelo osim ako ne ispišete dnevnik aktivnosti faksa.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Reports (Izvješća)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Reports (Izvješća faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Error report** (Izvješće o pogrešci faksiranja), a zatim pritisnite **OK**.
5. Ako želite ispisati izvješća o pogreškama faksiranja, odaberite tu opciju pomoću tipki sa strelicama.
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## Postavljanje izvješća o potvrdi faksiranja

Izvješće o potvrdi je kratko izvješće koje ukazuje da je proizvod uspješno poslao ili primio zadatak faksiranja. Ispis se može postaviti nakon sljedećih događaja:

- Svaki zadatak faksiranja
- Slanje faksa
- Primanje faksa
- Nikad (tvornički zadana postavka)

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Reports (Izvješća)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Reports (Izvješća faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Confirmation** (Potvrda faksiranja), a zatim pritisnite **OK**.

5. Ako želite ispisati izvješća o pogreškama faksiranja, odaberite tu opciju pomoću tipki sa strelicama.
6. Pritisnite **OK** za spremanje odabira.

## **Uključite prvu stranicu svakog faksa na izvješćima o potvrđeni faksiranja, pogrešci u faksiranju i zadnjem pozivu**

Ako je ova opcija uključena i u memoriji proizvoda još uvijek postoji slika stranice, izvješća o konfiguriranju faksa, pogrešci u faksiranju i zadnjem pozivu uključivat će sličicu (50% smanjenu) prve stranice posljednjeg poslanog ili primljenog faksa. Tvornički zadana postavka za ovu opciju je **On (Uključeno)**.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Reports (Izvješća)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Reports (Izvješća faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Include 1st page** (Uključi prvu stranicu), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)**, a zatim pritisnite **OK** za potvrdu odabira.

## **Promjena ispravljanja pogrešaka i brzine faksiranja**

### **Postavljanje načina za ispravljanje pogrešaka faksiranja**

Proizvod obično nadzire signale na telefonskoj liniji za vrijeme slanja ili primanja faksa. Ako proizvod otkrije pogrešku prilikom odašiljanja, a postavka za ispravljanje pogrešaka je **On (Uključeno)**, proizvod može zatražiti ponovno slanje dijela faksa. Tvornički zadana postavka za ispravljanje pogrešaka je **On (Uključeno)**.

Ispravljanje pogrešaka biste trebali isključiti samo ako imate poteškoća pri slanju ili primanju faksa i spremni ste prihvati pogreške u prijenosu. Ovu postavku biste mogli isključiti ako pokušavate poslati faks u inozemstvo ili ga primiti iz inozemstva ili ako koristite satelitsku telefonsku vezu.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **All faxes** (Svi faksovi), a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Error correction** (Ispravljanje pogrešaka), a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **On (Uključeno)** ili **Off (Isključeno)**, a zatim pritisnite **OK** za spremanje odabira.

### **Promjena brzine faksiranja**

Postavka brzine faksiranja je modemski protokol koji proizvod koristi za slanje faksova. Radi se o svjetskom standardu za potpunu dvostruku modemsku vezu kojim se podaci telefonskim linijama šalju i primaju brzinom do 33,600 bita po sekundi (bps). Tvornički zadana postavka za brzinu faksiranja je **High (V.34)**.

Ovu postavku trebali biste mijenjati jedino ako imate poteškoća sa slanjem faksa na određeni uređaj ili s primanjem faksa s određenog uređaja. Brzinu faksiranja biste mogli smanjiti ako pokušavate poslati faks u inozemstvo ili ga primiti iz inozemstva ili ako koristite satelitsku telefonsku vezu.

1. Na upravljačkoj ploči pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax setup (Postavljanje faksa)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **All faxes (Svi faksovi)**, a zatim pritisnite **OK**.
4. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Fax Speed (Brzina faksiranja)**, a zatim pritisnite **OK**.
5. Pomoću tipki sa strelicama odaberite postavku brzine, a zatim pritisnite **OK**.

## Problemi prilikom slanja faksova

Problem	Uzrok	Rješenje
Dokument se prestaje uvlačiti usred faksiranja.	Najveća duljina stranice koju možete umetnuti je 381 mm. Faksiranje duže stranice stat će pri 381 mm (15 inča).	Ispišite dokument na kraće medije.  Ako nema zaglavljenog papira i prošlo je manje od jedne minute, pričekajte trenutak i pritisnite <b>Cancel (Poništi)</b> . Ako se zaglavio papir, uklonite ga. Zatim ponovno pošaljite zadatak.
Faksovi se prilikom slanja zaustavljaju.	Ako je predmet premalen, može se zaglaviti u uređaju za automatsko ulaganje dokumenata (ADF).	Minimalna veličina papira za uređaj za automatsko umetanje dokumenata je 148 x 105 mm.  Ako se zaglavio papir, uklonite ga. Zatim ponovno pošaljite zadatak.
	Možda je pokvaren uređaj za primanje faksa.	Pokušajte poslati faks na drugi uređaj za faksiranje.
	Možda ne radi telefonska linija.	Učinite nešto od sljedećeg: <ul style="list-style-type: none"><li>• Pojačajte jačinu zvuka na proizvodu, a zatim pritisnite <b>Start Fax (Faksiraj)</b> na upravljačkoj ploči. Ako čujete tonski signal, telefonska linija radi.</li><li>• Iskopčajte proizvod iz zidne utičnice, a zatim u utičnicu priključite telefon. Pokušajte nazvati nekoga kako biste potvrdili da telefonska linija radi.</li></ul>
	Zadatak faksiranja možda ometa komunikacijska pogreška.	Promijenite postavku ponovno biranje radi komunikacijske pogreške na <b>On (Uključeno)</b> .

Problem	Uzrok	Rješenje
Proizvod prima faksove ali ih ne šalje.	Ako je proizvod na digitalnom sustavu, sustav možda proizvodi tonski signal koji proizvod ne može prepoznati.	Onemogućite postavku za prepoznavanje tonskog signala.  Ako ponovo dođe do pogreške, обратите se pružatelju usluga sustava.
	Možda imate lošu telefonsku vezu.	Pokušajte ponovno kasnije.
	Možda je pokvaren uređaj za primanje faksa.	Pokušajte poslati faks na drugi uređaj za faksiranje.
	Možda ne radi telefonska linija.	Učinite nešto od sljedećeg: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pojačajte jačinu zvuka na proizvodu i pritisnite <b>Start Fax (Faksiraj)</b> na upravljačkoj ploči. Ako se čuje tonski signal, telefonska linija radi.</li> <li>• Iskopčajte proizvod iz telefonske utičnice i priključite telefon. Pokušajte nazvati nekoga kako biste potvrdili da telefonska linija radi.</li> </ul>
Nastavljaju se birati odlazni pozivi za faks.	Proizvod će automatski ponovno birati broj faksa ako su opcije ponovnog biranja postavljene na <b>On (Uključeno)</b> .	Kako biste spriječili proizvod od ponovnog biranja faksa, pritisnite <b>Cancel (Poništi)</b> . Možete promjeniti postavku ponovnog biranja.
Poslani faksovi ne stižu na uređaj za primanje faksa.	Možda je uređaj za primanje faksa isključen ili nije pripravan, npr. nema papira.	Nazovite primatelja kako biste potvrdili da je uređaj za faksiranje uključen i spreman za primanje faksova.
	Dokumenti možda nisu dobro umetnuti.	Provjerite jesu li izvorni dokumenti pravilno umetnuti u ulaznu ladicu uređaja za automatsko umetanje dokumenata.
	Faks je možda u memoriji zbog toga što čega na ponovno biranje zauzetog broja, ostali zadaci koji su ispred njega čekaju na slanje ili je faks postavljen za odgođeno slanje.	Ako je zadat faksiranja u memoriji iz bilo kojeg od ovih razloga, u dnevniku faksa pojavit će se unos za zadat. Ispišite dnevnik aktivnosti faksa i provjerite stupac <b>Status</b> za zadat s oznakom <b>Pending</b> (Nedovršeno).
Na upravljačkoj ploči se pojavljuje poruka da je memorija puna.	Možda je faks prevelik ili je rezolucija previsoka.	Pokušajte nešto od sljedećeg: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Razdijelite veliki faks u manje dijelove i zatim ih faksirajte pojedinačno.</li> <li>• Izbrisite spremljene faksove kako biste oslobodili memoriju za odlazne faksove.</li> <li>• Konfigurirajte odlazni faks kao odgodeni faks, a zatim provjerite hoće li se poslati u cijelosti.</li> <li>• Provjerite koristi li proizvod najnižu postavku rezolucije (<b>Standard</b>) (Standardno).</li> </ul>

## Problemi s primanjem faksova

Riješite probleme do kojih bi moglo doći prilikom primanja faksova pomoću tablice u ovom odjeljku.



**NAPOMENA:** Kako biste osigurali ispravan rad proizvoda, koristite kabel za faksiranje koji je isporučen uz njega.

Problem	Uzrok	Rješenje
Proizvod ne može primiti faksove s dodatnog telefona.	Možda je onemogućena postavka dodatnog telefona.	Promijenite postavku dodatnog telefona.
	Možda kabel za faksiranje nije čvrsto priključen.	Provjerite je li čvrsto priključen kabel za faksiranje između telefonske utičnice i proizvoda (ili drugog uređaja priključenog na proizvod). Pritisnite 1-2-3, pričekajte tri sekunde, a zatim spustite slušalicu.
	Možda nisu dobro postavljeni način biranja proizvoda ili dodatni telefon.	Provjerite je li način biranja proizvoda postavljen na <b>Tone</b> (Tonsko). Provjerite je li i dodatni telefon postavljen na tonsko biranje.

Problem	Uzrok	Rješenje
Proizvod se ne javlja na dolazne faksove.	Možda je način odgovora postavljen na <b>Manual (Ručno)</b> .	Ako je način odgovora postavljen na <b>Manual (Ručno)</b> , proizvod se neće javiti na pozive. Ručno započnite postupka primanja faksa.
	Možda postavka broja zvonjenja nije ispravno postavljena.	Provjerite postavku broja zvonjenja kako biste potvrdili da je ispravno postavljena.
	Možda je uključena značajka uzorka zvonjenja, a vi nemate tu uslugu ili je imate, ali značajka nije ispravno postavljena.	Provjerite značajku uzorka zvonjenja kako biste potvrdili da je ispravno postavljena.
	Možda kabel za faksiranje nije ispravno priključen ili nije ispravan.	Pogledajte vodič za početak rada i provjerite instalaciju. Provjerite koristite li kabel za faksiranje koji je isporučen s proizvodom.
	Proizvod možda ne može prepoznati zvukove dolaznog faksa jer automatska sekretarica reproducira glasovnu poruku.	Ponovno snimite poruku na automatskoj sekretarici i ostavite najmanje dvije sekunde tišine na početku poruke.
	Možda je na telefonsku liniju spojeno previše uređaja.	Na telefonsku liniju ne spajajte više od tri uređaja. Uklonite uređaj koji je spojen posljednji i odredite radi li proizvod. Ako ne, nastavite uklanjati jedan po jedan uređaj i pokušajte ponovo nakon uklanjanja svakog pojedinog.
Možda ne radi telefonska linija.		<p>Učinite nešto od sljedećeg:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pojačajte jačinu zvuka na proizvodu, a zatim pritisnite <b>Start Fax (Faksiraj)</b> na upravljačkoj ploči. Ako se čuje tonski signal, telefonska linija radi.</li> <li>• Iskopčajte proizvod iz telefonske utičnice, a zatim priključite telefon. Pokušajte nazvati nekoga kako biste potvrdili da telefonska linija radi.</li> </ul>

Problem	Uzrok	Rješenje
Proizvod se ne javlja na dolazne faksove.	Usluga glasovnih poruka možda utječe na proizvod dok se pokušava javiti na pozive.	<p>Učinite nešto od sljedećeg:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Onemogućite uslužnu poruku.</li> <li>Nabavite namjensku telefonsku liniju za faksove.</li> <li>Postavite način odgovora proizvoda na <b>Manual (Ručno)</b>. U ručnom načinu rada morate sami započeti postupak primanja faksova.</li> <li>Neka vam proizvod ostane postavljen na automatski način rada i smanjite postavku broja zvonjenja za proizvod na broj koji je manji od postavke broja zvonjenja za glasovnu poštu. Proizvod će se javiti na sve dolazne pozive.</li> </ul>
Faksovi se ne ispisuju.	<p>Možda je proizvod ostao bez papira i memorija je puna.</p> <p>Ulažna ladicu za medije je prazna.</p>	<p>Napunite ulaznu ladicu za medije. Pritisnite <b>OK</b>. Proizvod će ispisati sve faksove koje je spremio u memoriju i zatim će nastaviti s javljanjem na pozive za faks.</p> <p>Umetnute medije. Svi faksovi koji se prime dok je ulazna ladicu prazna spremljeni su u memoriju i ispisat će se nakon što se ladicu ponovo napuni.</p>
Faksovi se ispisuju na dvije umjesto na jednoj stranici.	<p>Možda odabrali opciju za primanje na računalno, a faksovi se primaju na računalno.</p> <p>Proizvod je naišao na pogrešku.</p>	<p>Provjerite prima li računalno faksove.</p> <p>Potražite poruku o pogrešci na upravljačkoj ploči, a zatim pogledajte <a href="#">Poruke o pogreškama u faksiranju na stranici 117</a>.</p>
Primljeni faksovi su presvijetli, prazni ili loše kvalitete ispisa.	<p>Možda nije ispravno postavljena postavka automatskog ograničavanja.</p> <p>Možda su dolazni faksovi poslati na većim medijima.</p> <p>Za vrijeme ispisu faksa ispraznio se toner proizvoda.</p>	<p>Uključite postavku automatskog ograničavanja.</p> <p>Podesite postavku automatskog ograničavanja kako biste omogućili ispis većih stranica na jednoj stranici.</p> <p>Proizvod čuva spremljene nedavno ispisane faksove (količina raspoložive memorije određuje ukupni broj faksova koji se spremaju radi ponovnog ispisa). Što prije zamjenite spremnik s tintom, a zatim ponovo ispišite faks.</p>
	Poslani faks je previše svijetao.	Javite se pošiljatelju kako bi vam ponovo poslao faks nakon promjene postavki kontrasta.

## Loša izvedba

Problem	Uzrok	Rješenje
Faksovi se odašilju ili primaju vrlo sporo.	Možda je faks vrlo složen jer sadrži mnogo grafike.	Složenim faksovima treba duže vremena za slanje ili primanje. Odvajanje dužih faksova u više zadataka i smanjivanje rezolucije može povećati brzinu prijenosa.
	Možda modem uređaja za primanje faksova radi na sporijoj brzini.	Proizvod šalje faks na najbržoj modemskoj brzini koju uređaj za primanje faksa može prihvati.
	Možda je rezolucija za slanje ili primanje faksa vrlo visoka.	Kako biste primili faks, nazovite pošiljatelja i zamolite ga da smanji rezoluciju i ponovno pošalje faks. Kako biste poslali faks, smanjite rezoluciju i ponovno pošaljite faks.
	Na telefonskoj liniji možda ima šuma.	Sputite slušalicu i ponovno pošaljite faks. Neka telefonski operater provjeri telefonsku liniju.
		Ako se faks šalje putem digitalne telefonske linije, обратите се прујателју услуга.
	Faks se šalje putem međunarodnog poziva.	Omogućite više vremena za međunarodni prijenos zadataka faksiranja.
Dnevnični aktivnosti faksa ili izvješća o faksovima ispisuju se u neodgovarajuće vrijeme.	Izvorni dokument ima obojenu pozadinu.	Ponovno ispišite izvorni dokument s bijelom pozadinom, a zatim ponovno pošaljite faks.
Zvukovi proizvoda su preglasni ili pretihi.	Nisu ispravne postavke dnevnika aktivnosti faksa ili izvješća o faksovima.	Ispisite stranicu s konfiguracijom i provjerite kad se ispisuju izvješća.
	Možda nije ispravno podešena postavka jačine zvuka.	Podesite jačinu zvuka proizvoda.

---

# 11 Rukovanje i održavanje uređaja

- [Stranice s informacijama](#)
- [Korištenje softvera HP Toolbox](#)
- [Rukovanje potrošnim materijalom](#)

# Stranice s informacijama

Stranice s informacijama nalaze se u memoriji uređaja. Te stranice pomažu pri utvrđivanju i rješavanju problema unutar uređaja.

-  **NAPOMENA:** Ako tijekom instalacije niste ispravno postavili jezik uređaja, možete ga postaviti ručno kako bi se stranice s informacijama ispisivale na jednom od podržanih jezika. Promijenite jezik korištenjem izbornika **System setup (Postavke sustava)** na upravljačkoj ploči. Pogledajte dio [Upravljačka ploča na stranici 9](#).

Opis stranice	Način ispisa stranice
<b>Configuration page (Stranica s konfiguracijom)</b>  Prikazuje trenutne postavke i svojstva uređaja.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite <b>Setup (Postavljanje)</b>.</li><li>2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite <b>Reports (Izvješća)</b>, a zatim pritisnite <b>OK</b>.</li><li>3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite <b>Config report (Izvješće konfiguracije)</b>, a zatim pritisnite <b>OK</b>.  Ispisat će se i druga stranica. Na toj stranici odjeljak <b>Fax Settings (Postavke faksa)</b> otkriva pojedinosti o postavkama faksa uređaja.</li></ol>
<b>Demo page (Ogledna stranica)</b>  Sadrži primjere teksta i slika.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite <b>Setup (Postavljanje)</b>.</li><li>2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite <b>Reports (Izvješća)</b>, a zatim pritisnite <b>OK</b>.</li><li>3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite <b>Demo page (Ogledna stranica)</b>, a zatim pritisnite <b>OK</b>.</li></ol>
<b>Menu map (Mapa izbornika)</b>  Prikazuje izbornike upravljačke ploče i dostupne postavke.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite <b>Setup (Postavljanje)</b>.</li><li>2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite <b>Reports (Izvješća)</b>, a zatim pritisnite <b>OK</b>.</li><li>3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite <b>Menu structure (Struktura izbornika)</b>, a zatim pritisnite <b>OK</b>.</li></ol>
<b>Fax reports (Izvješća faksa)</b>	Za informacije o dnevnicima i izvješćima faksiranja vidi <a href="#">Dnevnići i izvješća faksiranja na stranici 121</a> .

# Korištenje softvera HP Toolbox

Za korištenje softvera HP Toolbox potrebna je potpuna instalacija.

HP Toolbox je softverski program koji možete koristiti za sljedeće zadatke:

- Provjeru statusa pisača.
- Konfiguriranje postavki pisača.
- Konfiguriranje skočnih poruka upozorenja.
- Pregled informacija za rješavanje problema.
- Pregled online dokumentacije.

## Pregled softvera HP Toolbox

Otvorite HP Toolbox na jedan od sljedećih načina:

- U sistemskoj traci sustava Windows dvostruko pritisnite ikonu uređaja ().
- Na izborniku **Start** u sustavu Windows pritisnite **Programs** (Programi) (ili u sustavu Windows XP **All Programs** (Svi programi)), odaberite **HP**, pritisnite **HP LaserJet M1319**, a zatim **HP Toolbox**.

Softver HP Toolbox sadrži sljedeće odjeljke za svaki proizvod u prozoru Devices (Uređaji):

- **Status**
- **Fax (Faksiranje)**

Uz te odjeljike svaka stranica sadrži sljedeće zajedničke elemente:

- **Shop for Supplies** (Kupnja potrošnog materijala).
- **Other links** (Ostale veze).

## Status

Mapa **Status** sadrži veze na sljedeće glavne stranice:

- **Device Status** (Stanje uređaja). Pregled informacija o statusu pisača. Ova stranica ukazuje na stanja pisača kao što su zaglavljivanje medija ili prazna ladica. Nakon što riješite problem pisača, pritisnite **Refresh status** (Osvježi status) kako biste osvježili prikaz statusa pisača.

## Faksiranje

Pomoću kartice HP Toolbox **Fax** (Faksiranje) izvršite zadatke faksiranja s računala. Kartica **Fax** (Faksiranje) sadrži veze na sljedeće glavne stranice:

- **Fax Tasks** (Zadaci faksiranja). Obavljanje zadataka poput slanja faksa ili brisanja memorije faksa ili postavljanje načina rada za primanje faksova.
- **Fax Phone Book** (Imenik za faksiranje). Dodavanje, uređivanje ili brisanje unosa u telefonskom imeniku višenamjenskog uređaja.

- **Fax Send Log** (Dnevnik slanja faksova). Prikaz svih faksova koji su nedavno poslani s višenamjenskog uređaja.
- **Fax Receive Log** (Dnevnik primanja faksova). Prikaz svih faksova koje je višenamjenski uređaj nedavno primio.
- **Fax Data Properties** (Svojstva podataka faksa). Upravljanje prostorom koji se koristi za spremanje faksova na računalo. Ove postavke primjenjuju se samo ako ste odabrali daljinsko slanje ili primanje faksova s računala.

## Zadaci faksiranja

Prilikom primanja faksa, dostupne su sljedeće tri opcije:

- Ispisivanje faksa. Možete odabratи opciju kako bi se na računalu pojavila poruka koja će vas obavijestiti o ispisivanju faksa.
- Primanje faksa na računalo. Možete odabratи opciju kako bi se na računalu pojavila poruka koja će vas obavijestiti o primanju faksa. Ako je uređaj za faksiranje priključen na više računala, samo jedno računalo može biti odabранo za primanje faksova.
- Prosljeđivanje faksa na drugi uređaj.



**NAPOMENA:** Kako bi promjene stupile na snagu, morate pritisnuti **Apply** (Primijeni).

## Imenik za faksiranje

Imenik za faksiranje programa HP Toolbox koristite za dodavanje i uklanjanje pojedinaca ili grupa s popisa brojeva za brzo biranje, uvoz telefonskih imenika iz raznih izvora i ažuriranje i održavanje popisa kontakata.

- Kako biste na popis brojeva za brzo biranje dodali pojedinačni kontakt, odaberite potvrđni okvir kraj broja za brzo biranje koji želite odrediti. U prozor **Contact name** (Ime kontakta) upišite ime kontakta. U prozor **Fax number** (Broj faksa) upišite broj faksa. Pritisnite **Add/Edit** (Dodaj/Uredi).
- Kako biste na popis brojeva za brzo biranje dodali grupu kontakata, odaberite potvrđni okvir kraj broja za brzo biranje koji želite odrediti. Pritisnite **New/Edit Group** (Nova/Uredi grupu). Dvaput pritisnite ime kontakta na popisu slijeva kako biste ga premjestili na grupni popis zdesna ili odaberite ime slijeva i pritisnite odgovarajuću strelicu kako biste ga premjestili na grupni popis zdesna. Imena na isti način možete premeštati i zdesna nalijevo. Nakon stvaranja grupe upišite naziv u prozor **Group name** (Naziv grupe), a zatim pritisnite **OK** (U redu).
- Kako biste uredili postojeći pojedinačni unos broja za brzo biranje, pritisnite bilo gdje u retku koji sadrži naziv kontakta kako biste ga odabrali, upišite promjene u odgovarajuće prozore i zatim pritisnite **Add/Edit** (Dodaj/Uredi). Promjene možete upisivati i izravno u popis telefonskog imenika, pritiskom na unos i upisivanjem promjena. Oznaka se ne smije nalaziti u stupcu **Select** (Odabir).
- Kako biste uredili postojeći grupni unos za brzo biranje, pritisnite bilo gdje u retku u kojem se nalazi naziv grupe kako biste ga odabrali, a zatim pritisnite **New/Edit Group** (Nova/Uredi grupu). Napravite potrebne promjene, a zatim pritisnite **OK** (U redu). Promjene u nazivu grupe možete izvršiti izravno u popisu telefonskog imenika, pritiskom na unos i upisivanjem promjena. Oznaka se ne smije nalaziti u stupcu **Select** (Odabir).
- Kako biste izbrisali unos s popisa brojeva za brzo biranje, odaberite stavku i zatim pritisnite **Delete** (Izbriši).

- Kako biste premjestili unos za brzo biranje, možete odabrat unos i zatim pritisnuti **Move** (Premjesti) ili možete odabrat **Move** (Premjesti) i zatim odrediti unos u dijaloškom okviru. Odaberite **Next empty row** (Sljedeći prazan redak) ili odredite broj retka na koji želite premjestiti unos.

 **NAPOMENA:** Ako navedete redak koji je zauzet, novi unos će prebrisati postojeći.

- Za uvoz kontakata iz telefonskog imenika programa Lotus Notes, Outlook ili Outlook Express pritisnite **Import Phone Book** (Uvoz telefonskog imenika). Odaberite odgovarajući program, prijeđite na odgovarajuću datoteku, a zatim pritisnite **OK** (U redu). Umjesto uvoženja čitavog imenika, možete odabrat pojedinačne unose iz telefonskog imenika.
- Za odabir svih unosa na popisu brojeva za brzo biranje pritisnite zaglavje stupca **Select** (Odabir).

Osim znamenaka, za broj faksa možete koristiti i sljedeće znakove:

- (
- )
- +
- -
- \*
- #
- R
- W
- .
- ,
- <razmavnica>

 **NAPOMENA:** Kako bi promjene stupile na snagu, morate pritisnuti **Apply** (Primijeni).

## Dnevnik slanja faksova

Dnevnik slanja faksova iz programa HP Toolbox prikazuje popis svih nedavno poslanih faksova i informacija o njima, uključujući datum i vrijeme slanja, broj zadatka, broj faksa, broj stranica i rezultate.

Prilikom slanja faksa s računala koje je povezano s višenamjenskim uređajem, faks sadrži vezu **View** (Prikaz). Pritiskom na vezu otvorit će se nova stranica koja pruža informacije o faksu.

Pritisnite bilo koje zaglavje stupca u dnevniku slanja faksova kako biste ponovno posložili informacije u tom stupcu u uzlaznom ili silaznom redoslijedu.

Stupac Results (Rezultati) prikazuje status faksa. Ako pokušaj faksiranja nije bio uspješan, ovaj stupac opisat će razlog zbog kojega faks nije poslan.

 **NAPOMENA:** Kako bi promjene stupile na snagu, morate pritisnuti **Apply** (Primijeni).

## Dnevnik primanja faksova

Dnevnik primanja faksova iz programa HP Toolbox sadrži popis svih nedavno primljenih faksova i informacija o njima uključujući i datum i vrijeme primitka, broj zadatka, broj faksa, broj stranica, rezultate i smanjenu sliku faksa.

Prilikom primanja faksa na računalu koje je povezano s višenamjenskim uređajem, faks sadrži vezu **View** (Prikaz). Pritisom na vezu otvorit će se nova stranica koja pruža informacije o faksu.

Pritisnite bilo koje zaglavljeno stupca u dnevniku slanja faksova kako biste ponovno posložili informacije u tom stupcu u uzlaznom ili silaznom redoslijedu.

Stupac Results (Rezultati) prikazuje status faksa. Ako pokušaj faksiranja nije bio uspješan, ovaj stupac opisat će razlog zbog kojega faks nije primljen.



**NAPOMENA:** Kako bi promjene stupile na snagu, morate pritisnuti **Apply** (Primijeni).

## Kupnja potrošnog materijala

Ovaj gumb na vrhu svake stranice povezuje vas s web-mjestom na kojem možete naručiti zamjenski potrošni materijal. Za korištenje te usluge morate biti spojeni na Internet.

## Ostale veze

Ovaj dio sadrži veze pomoću kojih se možete spojiti na Internet. Za korištenje veza potreban je pristup Internetu. Ako koristite dial-up vezu i niste se povezali kad ste prvi put otvorili HP Toolbox, morate se povezati prije nego što posjetite ta web-mjesta. Prije povezivanja možda će biti potrebno zatvoriti i ponovno otvoriti HP Toolbox.

- **HP Instant Support.** Povezuje vas s HP web-mjestom za podršku HP Instant Support.
- **Product Support** (Podrška proizvodima). Povezuje vas s web-mjestom podrške za uređaj na kojem možete potražiti pomoć vezanu uz specifični problem.
- **Shop for Supplies** (Kupnja potrošnog materijala). Naručivanje potrošnog materijala na web-mjestu tvrtke HP.
- **Product Registration** (Registracija proizvoda). Povezuje vas s HP web-mjestom za registraciju HP proizvoda.

# Rukovanje potrošnim materijalom

## Provjera i naručivanje potrošnog materijala

Status potrošnog materijala možete provjeriti putem upravljačke ploče uređaja, ispisom stranice statusa potrošnog materijala ili pregledom softvera HP Toolbox. Tvrta Hewlett-Packard preporučuje da naručite novi spremnik za ispis tek kad se pojavi poruka o niskoj razini materijala za ispis u spremniku. Koristite novi, autentični HP spremnik za ispis kako biste dobili sljedeće informacije o potrošnom materijalu:

- Preostali vijek trajanja spremnika za ispis
- Procjena broja stranica koje se mogu ispisati
- Broj ispisanih stranica
- Ostale informacije o potrošnom materijalu

 **NAPOMENA:** Možete postaviti HP Toolbox kako bi vas obavijestio kad je potrošni materijal pri kraju.

## Provjera statusa potrošnog materijala pomoću upravljačke ploče

Provjerite upravljačku ploču uređaja koja naznačuje kada je spremnik za ispis pri kraju ili prazan. Upravljačka ploča naznačuje i eventualnu ugradnju spremnika za ispis koji nije proizvod tvrtke HP.

Ako je potrošni materijal pri kraju, možete ga naručiti posredstvom lokalnog HP distributera, telefonom ili online. Brojeve dijelova potražite ovdje [Dodatna oprema i informacije o naručivanju na stranici 179](#). Idite na [www.hp.com/go/ljsupplies](http://www.hp.com/go/ljsupplies) kako biste naručili online.

## Pohranjivanje potrošnog materijala

Pratite sljedeće smjernice za pohranjivanje spremnika za ispis:

- Spremnik za ispis iz ambalaže izvadite tek kad ga namjeravate upotrijebiti.
- △ **OPREZ:** Kako biste spriječili oštećenje, spremnik za ispis nemojte izlagati svjetlu dulje od nekoliko minuta.
- Raspone radne i skladišne temperature potražite u odjeljku [Specifikacije okruženja na stranici 193](#).
- Potrošni materijal pohranujte u vodoravnom položaju.
- Potrošni materijal čuvajte na tamnom, suhom mjestu podalje od toplinskih i magnetnih izvora.

## Propisi tvrtke HP u vezi potrošnog materijala drugih proizvođača

Tvrta Hewlett-Packard ne preporučuje upotrebu novog niti prerađenog potrošnog materijala drugih proizvođača. Kako se ne radi o HP proizvodima, HP ne može utjecati na njihov dizajn niti kontrolirati njihovu kvalitetu. Servisiranje ili popravci do kojih je došlo zbog upotrebe potrošnog materijala drugih proizvođača *nisu* obuhvaćeni jamstvom za pisač.

## HP korisnička linija za obavijesti o krivotvorinama

Nazovite HP korisničku liniju za obavijesti o krivotvorinama ako uređaj ili HP Toolbox prikazuju da spremnik za ispis nije proizvod tvrtke HP i smatrate da nije originalan. HP će utvrditi je li proizvod originalan i poduzeti korake kako bi riješio problem.

Spremnik za ispis možda nije originalni HP ako primjećujete sljedeće:

- Imate niz problema sa spremnikom za ispis.
- Spremnik za ispis ne izgleda kako bi trebao (npr. jezičac na kutiji je drugačiji).

U SAD-u nazovite besplatan broj: 1-877-219-3183.

Izvan SAD-a možete nazvati na račun tvrtke. Nazovite operatera i zatražite poziv na račun primatelja, na sljedeći telefonski broj: 1-770-263-4745. Ako ne govorite engleski, pomoći će vam predstavnik HP korisničke linije za obavijesti o krivotvorinama koji govorи vašim jezikom. Ako nije dostupan netko tko govorи vašim jezikom, usluga za prevođenje će se uključiti otprilike minutu nakon početka poziva. Usluga za prevođenje je usluga koja prevodi između vas i predstavnika HP korisničke linije za obavijesti o krivotvorinama.

## Recikliranje potrošnog materijala

Kako biste ugradili novi HP spremnik za ispis, pratite upute koje se nalaze u kutiji u kojoj se nalazi novi potrošni materijal ili proučite upute za početak korištenja.

Želite li reciklirati potrošni materijal, potrošeni materijal stavite u kutiju u kojoj ste dobili novi potrošni materijal. Koristite priloženu naljepnicu za vraćanje kako biste vratili potrošeni materijal tvrtki HP na reciklažu. Potpunije informacije potražite u uputama za recikliranje koje se isporučuju uz svaki novi potrošni materijal tvrtke HP. Za više informacija o programu za recikliranje tvrtke HP vidi [Potrošni materijal za HP LaserJet na stranici 197](#).

## Preraspodjela tonera

Ako se na ispisanoj stranici pojave blijeda ili svijetla područja, mogli biste privremeno poboljšati kvalitetu ispisa preraspodjelom tonera.

1. Izvadite spremnik s tintom iz pisača.
2. Toner preraspodijelite laganim protresanjem uloška naprijed-nazad.

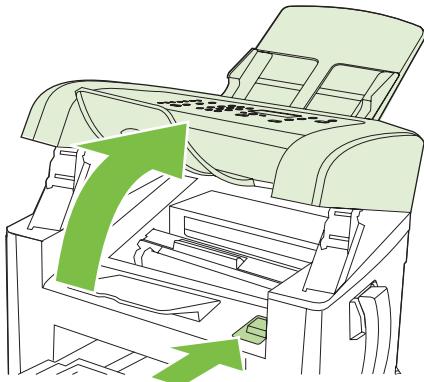
△ **OPREZ:** Ako toner dospije na odjeću, obrišite ga suhom krpom, a odjeću operite hladnom vodom. *Vruća će voda utisnuti toner u tkaninu.*

3. Stavite spremnik s tintom u pisač i zatvorite vratašca. Ako je ispis i dalje svijetao ili neprihvativ, stavite novi spremnik s tintom.

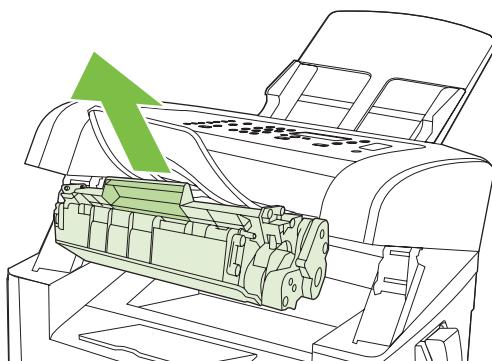
## Zamjena potrošnog materijala

### Spremnik za ispis

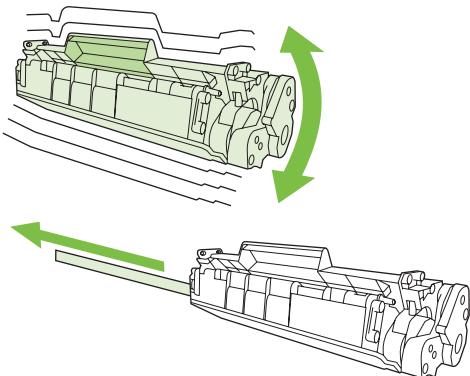
1. Otvorite vrata spremnika za ispis.



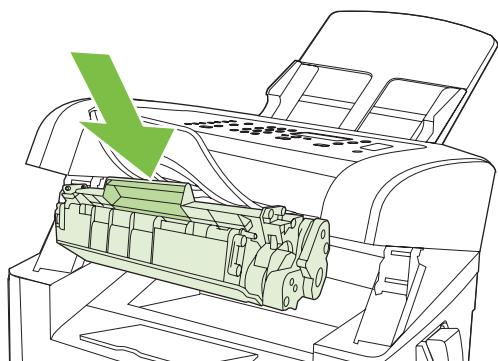
2. Uhvatite ručicu na spremniku za ispis i povucite spremnik ravno prema van kako biste ga uklonili. Provjerite informacije o recikliranju u kutiji spremnika za ispis.



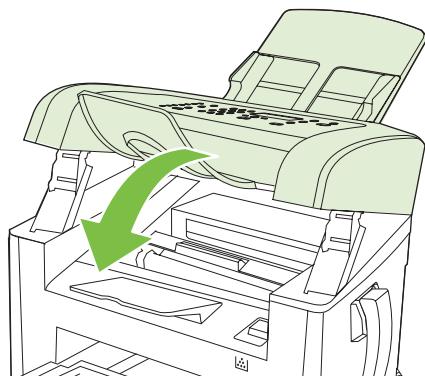
3. Izvadite novi spremnik za ispis iz pakiranja, protresite spremnik, uklonite narančasti poklopac i zatim povucite narančastu vrpcu ravno prema van kako biste uklonili zaštitnu vrpcu.



4. Spremnik za ispis umećite u uređaj dok se ne *učvrsti* na mjestu.



5. Zatvorite vratašca spremnika za ispis.



△ **OPREZ:** Ako toner dospije na odjeću, obrišite ga suhom krpom, a odjeću operite hladnom vodom.  
Vruća će voda utisnuti toner u tkaninu.

## Čišćenje uređaja

### Čišćenje puta za papir

Papir, toner i čestice prašine mogu se tijekom ispisa nakupiti unutar uređaja. S vremenom takve čestice mogu uzrokovati probleme s kvalitetom ispisa, na primjer, mrlje ili razmazivanje tonera. Ovaj uređaj sadrži način rada za čišćenje koji može ispraviti ili sprječiti takve probleme.

Mrlje

AaBbCc  
AaBbCc  
AaBbCc.  
AaBbCc  
AaBbCc.

Razmazivanje

AaBbCc  
AaBbCc  
AaBbCc  
AaBbCc  
AaBbCc

1. Pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama pronađite izbornik **Service (Servis)**, a zatim pritisnite **OK**.

3. Pomoću tipki sa strelicama pronađite **Cleaning mode** (Način za čišćenje), a zatim pritisnite **OK**.
4. Umetnите običan papir formata Letter ili A4 kada se to od vas zatraži.
5. Ponovno pritisnite **OK** za potvrdu i početak postupka čišćenja.

Kroz uređaj će se polako provući stranica. Nakon dovršetka procesa stranicu bacite.

## Čišćenje vanjskog dijela

Koristite mekanu, vlažnu krpu bez grubih vlakana za brisanje praštine i mrlja na vanjskom dijelu uređaja.

## Ažuriranje programskih datoteka

Ažuriranje programskih datoteka i upute za instalaciju za ovaj uređaj možete pronaći na [www.hp.com/support/ljm1319](http://www.hp.com/support/ljm1319). Pritisnite **Downloads and drivers** (Preuzete datoteke i upravljački programi), pritisnite operativni sustav, a zatim odaberite programsku datoteku koju želite preuzeti za uređaj.



---

## 12 Rješavanje problema

- [Kontrolni list rješavanja problema](#)
- [Vraćanje tvornički zadanih postavki](#)
- [Poruke na upravljačkoj ploči](#)
- [Problemi sa zaslonom upravljačke ploče](#)
- [Uklanjanje zaglavljenog papira](#)
- [Rješavanje poteškoća s kvalitetom slike](#)
- [Rješavanje poteškoća s povezivanjem](#)
- [Rješavanje softverskih problema](#)

# Kontrolni list rješavanja problema

Kada pokušavate riješiti problem s uređajem, pratite sljedeće korake.

Broj koraka	Provjera	Mogući problemi	Rješenja
1	<b>Je li napajanje uključeno?</b>	Nema napajanja uslijed neispravnog izvora napajanja, kabla, prekidača ili osigurača.	<ol style="list-style-type: none"><li>Provjerite je li uređaj priključen na napajanje.</li><li>Provjerite je li kabel za napajanje ispravan i je li prekidač za napajanje uključen.</li><li>Provjerite izvor napajanja priključivanjem uređaja izravno u zidnu ili neku drugu utičnicu.</li></ol>
2	<b>Pojavljuje li se Ready (Stanje pripravnosti) na upravljačkoj ploči uređaja?</b>	Upravljačka ploča pokazuje pogrešku.  Na upravljačkoj ploči ne bi smjelo biti poruka o pogreškama.	Pogledajte odjeljak <a href="#">Poruke na upravljačkoj ploči na stranici 147</a> i potražite popis uobičajenih poruka koje će vam pomoći u ispravljanju pogreške.
3	<b>Ispisuju li se stranice s informacijama?</b>	Na zaslonu upravljačke ploče pojavljuje se poruka o pogrešci.  Ispišite stranicu s konfiguracijom. Vidi <a href="#">Stranice s informacijama na stranici 132</a> .	Pogledajte odjeljak <a href="#">Poruke na upravljačkoj ploči na stranici 147</a> i potražite popis uobičajenih poruka koje će vam pomoći u ispravljanju pogreške.
		Papir se zaglavljuje tijekom ispisa.	Provjerite odgovaraju li mediji HP specifikacijama. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a>  Očistite prolaz papira. Vidi <a href="#">Čišćenje puta za papir na stranici 140</a> .
4	<b>Kopira li uređaj?</b>	Loša kvaliteta kopiranja kod uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF).  Postavite stranicu s konfiguracijom u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) i izradite kopiju. Izvešće bi trebalo proći glatko kroz uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF), a kopije bi se trebale ispisati bez problema s kvalitetom ispisa.	Očistite područje za skeniranje u uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF). Pogledajte dio <a href="#">Čišćenje staklene plohe i valjka skenera na stranici 81</a> .  Papir se zaglavljuje tijekom ispisa.  Provjerite odgovaraju li mediji HP specifikacijama. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a>  Očistite prolaz papira. Vidi <a href="#">Čišćenje puta za papir na stranici 140</a> .
5	<b>Šalje li uređaj faks?</b>	Telefonska linija ne radi ili uređaj na nju nije priključen.  Pritisnite <a href="#">Start Fax (Faksiraj)</a> kako biste provjerili čuje li se tonski signal (ako je potrebno, upotrijebite slušalicu). Pokušajte poslati faks.	Provjerite je li uređaj priključen na telefonsku liniju za koju znate da radi.  Telefonski kabel je neispravan ili je priključen na pogrešan priključak.  <ol style="list-style-type: none"><li>Pokušajte priključiti telefonski kabel u drugi priključak.</li><li>Pokušajte upotrijebiti novi telefonski kabel.</li></ol>
6	<b>Prima li uređaj faks?</b>	Priključeno je previše telefonskih uređaja ili nisu priključeni odgovarajućim redoslijedom.  Ako ste u mogućnosti, pošaljite faks na uređaj s drugog uređaja za faksiranje.	Provjerite je li HP LaserJet M1319 MFP jedini uređaj priključen na telefonsku liniju i pokušajte ponovno primiti faks.  Postavke faksa uređaja nisu ispravno postavljene.  Provjerite i ponovno postavite postavke faksa uređaja. Vidi <a href="#">Promjena postavki faksiranja na stranici 94</a>

Broj koraka	Provjera	Mogući problemi	Rješenja	
7	Ispisuje li uređaj s računalom?  Pomoću programa za obradu teksta pošaljite ispisni zadatak uređaju.	Softver nije ispravno instaliran ili je tijekom njegove instalacije došlo do pogreške.	Deinstalirajte pa ponovo instalirajte softver za uređaj. Provjerite pratite li odgovarajući postupak instalacije i ispravne postavke priključka.	
		Kabel nije pravilno priključen.	Ponovno spojite kabel.	
		Odabran je neodgovarajući upravljački program.	Odaberite odgovarajući upravljački program.	
8	Skenira li uređaj u računalo?  Pokrenite skeniranje iz osnovnog softvera s radne površine računala.	Microsoft Windows ima problem s upravljačkim programom priključka.	Deinstalirajte pa ponovo instalirajte softver za uređaj. Provjerite pratite li odgovarajući postupak instalacije i ispravne postavke priključka.	
		Kabel nije pravilno priključen.	Ponovno spojite kabel.	
		Softver nije ispravno instaliran ili je tijekom njegove instalacije došlo do pogreške.	Deinstalirajte pa ponovo instalirajte softver za uređaj. Provjerite pratite li odgovarajući postupak instalacije i ispravne postavke priključka.	
Ako ponovo dođe do pogreške, isključite i ponovno uključite uređaj.				

## Vraćanje tvornički zadanih postavki

Vraćanjem tvornički zadanih vrijednosti vraćate sve postavke na tvornički zadane vrijednosti, a osim toga brišete naziv zaglavlja faksa, telefonski broj, brojeve za brzo biranje i sve faksove koji su spremljeni u memoriji uređaja.

△ **OPREZ:** Tim postupkom brišete i sve brojeve faksa i nazive koji su povezani s tipkama i šiframa za brzo biranje i brišete sve stranice koje su spremljene u memoriji. Postupak zatim automatski ponovno pokreće uređaj.

1. Na upravljačkoj ploči uređaja pritisnite **Setup (Postavljanje)**.
2. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Service (Servis)**, a zatim pritisnite **OK**.
3. Pomoću tipki sa strelicama odaberite **Restore defaults** (Vraćanje zadanih vrijednosti), a zatim pritisnite **OK**.

Uređaj će se automatski ponovno pokrenuti.

# Poruke na upravljačkoj ploči

Većina poruka na upravljačkoj ploči služi za vođenje korisnika kroz uobičajene operacije. Poruke na upravljačkoj ploči naznačuju status trenutne operacije i po potrebi u drugom retku prikaza prikazuju broj stranica. Kada uređaj prima podatke za ispis ili naredbe za skeniranje, poruke na upravljačkoj ploči označavaju taj status. Uz to, poruke upozorenja i poruke o kritičnim pogreškama ukazuju na situaciju koje bi mogle zahtijevati djelovanje.

## Poruke upozorenja

Ponekad se pojavljuju poruke upozorenja koje bi mogle zahtijevati od korisnika da potvrdi poruku pritiskom na **OK** za nastavak ili pritiskom na **Cancel (Poništi)** za poništavanje zadatka. Uz određena upozorenja zadatak možda neće biti izvršen ili će kvaliteta ispisa biti lošija. Ako se poruka upozorenja tiče ispisa, a uključena je značajka za automatsko nastavljanje, uređaj će nakon 10 sekundi pokušati nastaviti zadatak ispisa bez upozorenja.

## Tablice s porukama upozorenja

Poruka na upravljačkoj ploči	Opis	Preporučena radnja
<b>Device error (Pogreška uređaja)</b>	Došlo je do interne pogreške u komunikaciji pisača.	Ovo je samo poruka upozorenja. Možda će utjecati na zadatku.
<b>Press [OK] (Pritisnite [OK])</b>		
<b>Jam in print paper path (Zaglavljen papir u putu za papir)</b>	Pisač je detektirao zaglavljivanje na putu papira. izmjenjuje se sa	Uklonite zaglavljeni papir iz lokacije koja je naznačena na upravljačkoj ploči uređaja i zatim pratite upute na upravljačkoj ploči. Pogledajte dio <a href="#">Uklanjanje zaglavljenog papira na stranici 151</a> .
<b>Open door and clear jam (Otvorite vrata i uklonite zaglavljenje)</b>		
<b>Page too complex (Stranica je presložena)</b>	Uredaj ne može ispisati trenutnu stranicu zbog njene složenosti.	Pritisnite <b>OK</b> za brisanje poruke.
<b>Press [OK] (Pritisnite [OK])</b>		Pričekajte da uređaj završi zadatku ili pritisnite <b>Cancel (Poništi)</b> za poništavanje zadatka.
<b>Printer jam (Pisač zaglavljen)</b>	Pisač je detektirao zaglavljivanje u ulaznim ladicama.	Uklonite zaglavljeni papir iz lokacije koja je naznačena na upravljačkoj ploči uređaja, a zatim pratite upute na upravljačkoj ploči. Pogledajte dio <a href="#">Uklanjanje zaglavljenog papira na stranici 151</a> .
<b>clear paper path (očistite put papira)</b>		
<b>Settings cleared (Postavke poništene)</b>	Uredaj je izbrisao postavke zadatka.	Ponovno unesite odgovarajuće postavke zadatka.

## Poruke o kritičnim pogreškama

Poruke o kritičnim pogreškama mogu ukazivati na neku vrstu kvara. Problem biste mogli riješiti isključivanjem i ponovnim uključivanjem napajanja. Ako se kritična pogreška nastavi pojavljivati, uređaju će možda biti potrebno servisiranje.

## Tablice s porukama o kritičnim pogreškama

Poruka na upravljačkoj ploči	Opis	Preporučena radnja
<b>50.1 Fuser Error (Pogreška mehanizma za nanošenje tonera)</b>  <b>Turn off then on (Isključite pa ponovno uključite)</b>	Došlo je do interne pogreške hardvera uređaja.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Isključite napajanje pomoću prekidača za napajanje, a zatim pričekajte najmanje 30 sekundi.</li> <li>2. Ako koristite zaštitu od izboja, uklonite je. Priklučite uređaj izravno u zidnu utičnicu.</li> <li>3. Uključite napajanje i pričekajte da se uređaj pokrene.</li> </ol> <p>Ako ponovo dođe do pogreške, обратите се твртки HP. Погледајте <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> или листа подршке испорућен у кутији с uređajem.</p>
<b>50.2 Fuser Error (Pogreška mehanizma za nanošenje tonera)</b>  <b>Turn off then on (Isključite pa ponovno uključite)</b>	Došlo je do interne pogreške hardvera uređaja.	<p>Isključite napajanje pomoću prekidača za napajanje, pričekajte najmanje 30 sekundi, a zatim uključite napajanje i pričekajte da se uređaj pokrene.</p> <p>Ako koristite zaštitu od izboja, uklonite je. Priklučite uređaj izravno u zidnu utičnicu. Uključite uređaj pomoću prekidača za napajanje.</p> <p>Ako ponovo dođe do pogreške, обратите се твртки HP. Погледајте <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> или листа подршке испорућен у кутији с uređajem.</p>
<b>50.3 Fuser Error (Pogreška mehanizma za nanošenje tonera)</b>  <b>Turn off then on (Isključite pa ponovno uključite)</b>	Došlo je do interne pogreške hardvera uređaja.	<p>Isključite napajanje pomoću prekidača za napajanje, pričekajte najmanje 30 sekundi, a zatim uključite napajanje i pričekajte da se uređaj pokrene.</p> <p>Ako koristite зашtitu od izboja, uklonite je. Priklučite uređaj izravno u zidnu utičnicu. Uključite uređaj pomoću prekidača za napajanje.</p> <p>Ako ponovo dođe do pogreške, обратите се твртки HP. Погледајте <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> или листа подршке испорућен у кутији с uređajem.</p>
<b>50.8 Fuser Error (Pogreška mehanizma za nanošenje tonera)</b>  <b>Turn off then on (Isključite pa ponovno uključite)</b>	Došlo je do interne pogreške hardvera uređaja.	<p>Isključite napajanje pomoću prekidača za napajanje, pričekajte najmanje 30 sekundi, a zatim uključite napajanje i pričekajte da se uređaj pokrene.</p> <p>Ako koristite зашtitu od izboja, uklonite je. Priklučite uređaj izravno u zidnu utičnicu. Uključite uređaj pomoću prekidača za napajanje.</p> <p>Ako ponovo dođe do pogreške, обратите се твртки HP. Погледајте <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> или листа подршке испорућен у кутији с uređajem.</p>

Poruka na upravljačkoj ploči	Opis	Preporučena radnja
<b>50.9 Fuser Error (Pogreška mehanizma za nanošenje tonera)</b>	Došlo je do interne pogreške hardvera uređaja.	Isključite napajanje pomoću prekidača za napajanje, pričekajte najmanje 30 sekundi, a zatim uključite napajanje i pričekajte da se uređaj pokrene.
<b>Turn off then on (Isključite pa ponovno uključite)</b>		Ako koristite zaštitu od izboja, uklonite je. Priključite uređaj izravno u zidnu utičnicu. Uključite uređaj pomoću prekidača za napajanje.
<b>52 Scanner Error (Pogreška skenera)</b>	U proizvodu je došlo do pogreške skenera.	Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.
<b>Turn off then on (Isključite pa ponovno uključite)</b>		Isključite napajanje pomoću prekidača za napajanje, pričekajte najmanje 30 sekundi, a zatim uključite napajanje i pričekajte da se uređaj pokrene.
<b>54.1C Error (Pogreška)</b>	Došlo je do interne pogreške hardvera uređaja.	Ako koristite zaštitu od izboja, uklonite je. Priključite uređaj izravno u zidnu utičnicu. Uključite uređaj pomoću prekidača za napajanje.
<b>Turn off then on (Isključite pa ponovno uključite)</b>		Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.
<b>Engine comm. error (Kom. pogreška pogona)</b>	Došlo je do interne pogreške hardvera uređaja.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Isključite napajanje pomoću prekidača za napajanje, a zatim pričekajte najmanje 30 sekundi.</li> <li>2. Ako koristite zaštitu od izboja, uklonite je. Priključite uređaj izravno u zidnu utičnicu.</li> <li>3. Uključite napajanje i pričekajte da se uređaj pokrene.</li> </ol> Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.

## Problemi sa zaslonom upravljačke ploče

- △ **OPREZ:** Statički elektricitet može uzrokovati neočekivano pojavljivanje crnih linija ili točaka na zaslonu upravljačke ploče uređaja. Ne dodirujte zaslon upravljačke ploče uređaja ako postoji mogućnost da ste nabijeni statičkim elektricitetom (na primjer, ako ste hodali po tepihu u uvjetima niske vlažnosti).

Ako uređaj izložite električnom ili magnetskom polju, moglo bi se neočekivano pojaviti linije ili točkice na zaslonu upravljačke ploče uređaja ili bi zaslon mogao postati prazan. Kako biste riješili taj problem, učinite sljedeće:

1. Isključite uređaj.
2. Uklonite uređaj iz električnog ili magnetskog polja.
3. Ponovno uključite uređaj.

# Uklanjanje zaglavljenog papira

## Uzroci zaglavljivanja

Povremeno se papir ili ostali mediji za ispis mogu zaglaviti tijekom ispisa. Između ostalih, uzroci mogu biti i sljedeći:

- Ulazne ladice nisu pravilno napunjene ili su prepunjene ili vodilice za medije nisu ispravno namještene.
- Mediji su dodani u ulaznu ladicu ili uklonjeni iz nje tijekom zadatka ispisa ili je ulazna latica uklonjena iz uređaja tijekom zadatka ispisa.
- Vrata spremnika za ispis su otvorena za vrijeme ispisa.
- Na izlazu se nakupilo previše listova ili listovi blokiraju izlaz.
- Korišteni mediji za ispis ne odgovaraju HP specifikacijama. Vidi [Papir i mediji za ispis na stranici 39](#).
- Mediji su oštećeni ili su na njih pričvršćeni strani objekti poput klamerica ili spajalica.
- Okruženje u kojima su mediji za ispis skladišteni bilo je previše vlažno ili previše suho. Vidi [Papir i mediji za ispis na stranici 39](#).

## Gdje tražiti zaglavljeni papir

Papiri se mogu zaglaviti na sljedećim mjestima:

- U uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF)
- Na ulaznim područjima
- Na izlaznim područjima
- Unutar uređaja

Pronađite i uklonite zaglavljeni papir koristeći upute na sljedećim stranicama. Ako mjesto zaglavljivanja papira nije očito, prvo pogledajte u unutrašnjost uređaja.

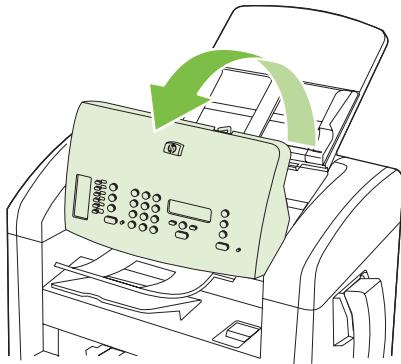
Nakon zaglavljivanja papira u uređaju bi moglo ostati praha tonera. Taj se problem obično rješava nakon ispisa nekoliko stranica.

## Uklanjanje zaglavljenja u uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF)

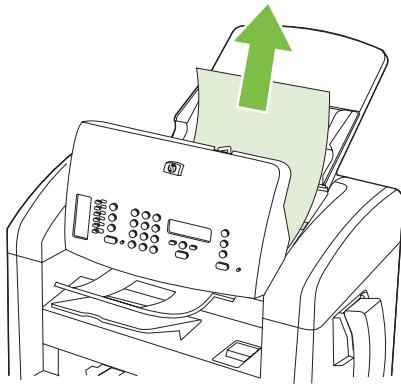
Ponekad za vrijeme faksiranja, kopiranja ili skeniranja dođe do zaglavljivanja medija.

△ **OPREZ:** Kako ne biste oštetili uređaj, nemojte koristiti dokumente koji su zaklamani ili sadrže naljepnice za ispravljanje, korektor ili spajalice. U uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) ne umećite ni fotografije, male ili osjetljive dokumente.

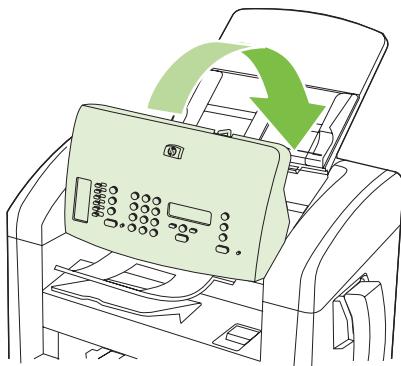
1. Otvorite poklopac uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF).



2. Pažljivo uklonite zaglavljeni medij. Pažljivo pokušajte izvaditi stranicu pazeći da je ne poderete.



3. Zatvorite poklopac uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF).



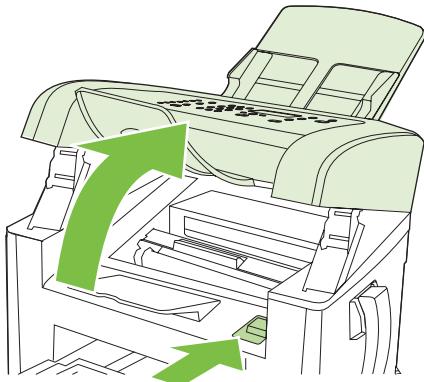
## Vađenje papira koji se zaglavio u području ulaznih ladic

△ **OPREZ:** Za vađenje zaglavljenog papira nemojte koristiti oštре predmete kao što su pinceta ili uska kliješta. Oštećenja uzrokovana oštrim predmetima nisu pokrivena jamstvom.

Kada vadite zaglavljene medije, izvucite ih ravno iz uređaja prema van. Izvlačenjem zaglavljenih medija iz uređaja pod određenim kutom mogli biste oštetiti uređaj.

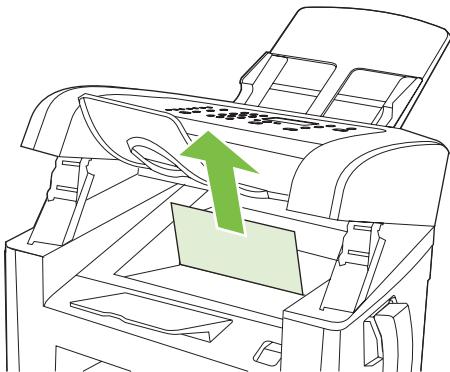
 **NAPOMENA:** Ovisno o lokaciji zaglavljenog papira, možda neće biti potrebnii neki od sljedećih koraka.

1. Otvorite vrata spremnika za ispis.

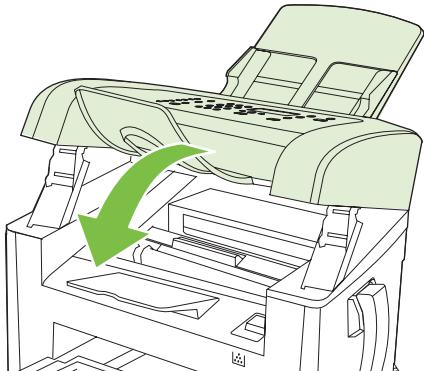


2. Učinite nešto od sljedećeg:

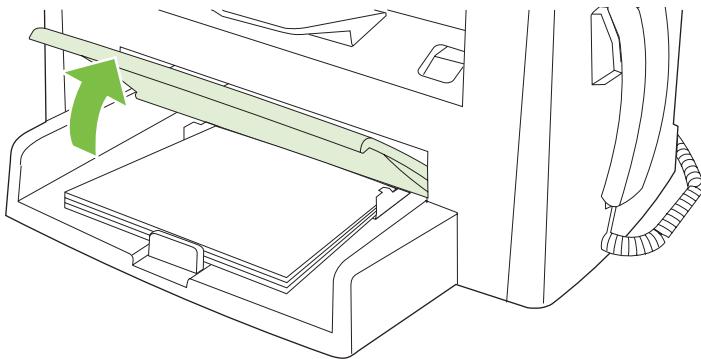
- Ako je medij vidljiv, s obje ruke uhvatite stranu medija koja je najvidljivija (uključujući sredinu) i oslobođite ga pažljivim povlačenjem iz uređaja.
- Ako medij nije vidljiv, uklonite spremnik za ispis i zakrenite gornju vodilicu medija. Pažljivo izvucite medij iz uređaja.



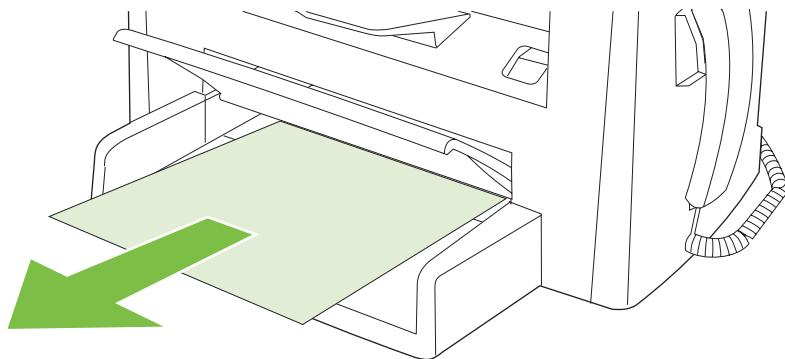
3. Zatvorite vrata spremnika za ispis.



4. Otvorite ladicu 1.



5. Objema rukama primite najizloženiju stranu medija (uključujući sredinu) te ga pažljivo izvucite iz uređaja.

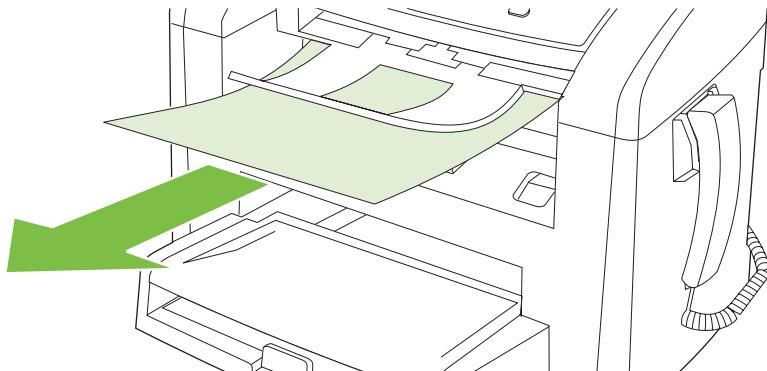


6. Zatvorite ladicu 1.

## Uklonite zaglavljenja iz izlazne ladice

△ **OPREZ:** Za vađenje zaglavljenog papira nemojte koristiti oštре predmete, kao što su pinceta ili uska kliješta. Oštećenja uzrokovana oštrim predmetima nisu pokrivena jamstvom.

Objema rukama primite najizloženiju stranu medija (uključujući sredinu) te ga pažljivo izvucite iz uređaja.

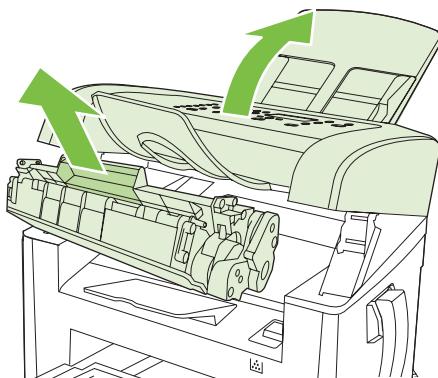


## Vađenje papira koji se zaglavio u području spremnika za ispis

△ **OPREZ:** Za vađenje zaglavljenog papira nemojte koristiti oštре predmete kao što su pinceta ili uska kliješta. Oštećenja uzrokovana oštrim predmetima nisu pokrivena jamstvom.

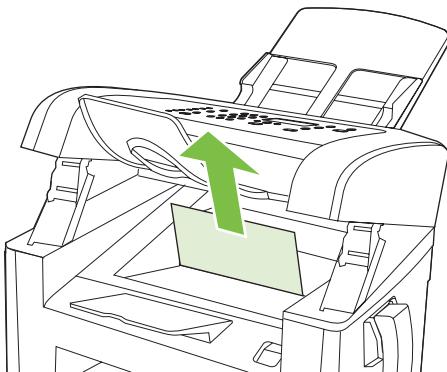
Kada vadite zaglavljenе medije, izvucite ih ravno iz uređaja prema van. Izvlačenjem zaglavljenih medija iz uređaja pod određenim kutom mogli biste oštetiti uređaj.

1. Otvorite vrata spremnika za ispis i uklonite spremnik za ispis.

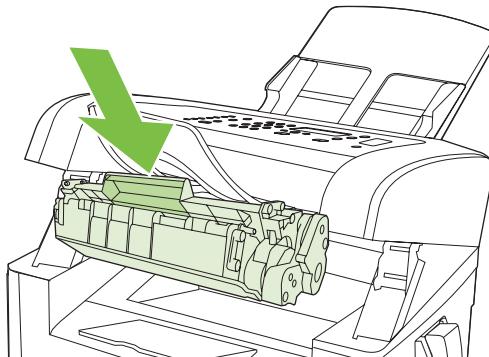


△ **OPREZ:** Kako se spremnik za ispis ne bi oštetio, što manje ga izlažite izravnoj svjetlosti.

2. Objema rukama primite najizloženiju stranu medija (uključujući sredinu) te ga pažljivo izvucite iz uređaja.



3. Zamijenite spremnik za ispis i zatim zatvorite vrata spremnika.



## Izbjegavanje čestog zaglavljivanja papira

- Provjerite nije li ulazna ladica prepunjena. Kapacitet ulazne ladice razlikuje se ovisno o vrsti korištenih medija za ispis.
- Provjerite jesu li vodilice medija dobro prilagođene.
- Provjerite je li ulazna ladica dobro pričvršćena.
- Nemojte dodavati medije za ispis u ulaznu ladicu dok uređaj ispisuje.
- Koristite samo one vrste i veličine medija koje je preporučila tvrtka HP. Više informacija o vrstama medija potražite u [Papir i mediji za ispis na stranici 39](#).
- Nemojte sušiti medije prije umetanja u ladicu. Kako biste razdvojili rizmu papira, držite je čvrsto u obje ruke i okrećite medije zakretanjem ruku u suprotnom smjeru.
- Nemojte dozvoliti da se mediji za ispis nakupljaju u izlaznom spremniku. Na kapacitet izlaznog spremnika utječe vrsta medija za ispis i količina korištenog tonera.
- Provjerite priključak za napajanje. Provjerite je li kabel za napajanje čvrsto priključen na uređaj i na izvor napajanja. Priklučite kabel za napajanje u uzemljenu utičnicu za struju.
- Provjerite je li poluga za medije uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF) postavljena ispravno za dokumente s jednom ili više stranica.
- Kako ne biste oštetili uređaj, nemojte koristiti dokumente koji su zaklamani ili sadrže naljepnice za ispravljanje, korektor ili spajalice. U uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) ne umećite ni fotografije, male ili osjetljive dokumente.

# Rješavanje poteškoća s kvalitetom slike

## Poteškoće s ispisom

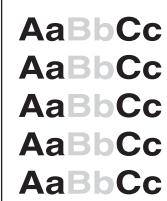
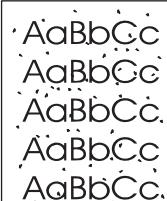
### Problemi s kvalitetom ispisa

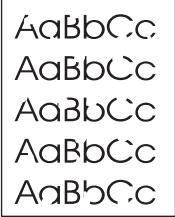
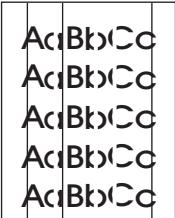
Povremeno može doći do problema s kvalitetom ispisa. Informacije u sljedećim odjeljcima pomoći će vam u identifikaciji i rješavanju tih problema.

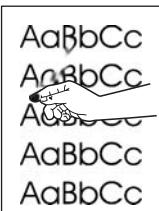
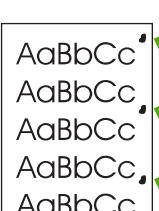
 **NAPOMENA:** U slučaju problema s kopiranjem vidi [Problemi kod kopiranja na stranici 165](#).

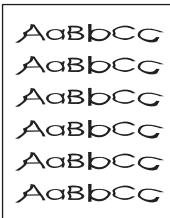
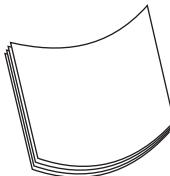
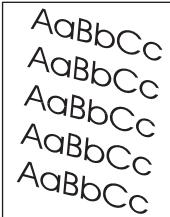
### Uobičajeni problemi s kvalitetom ispisa

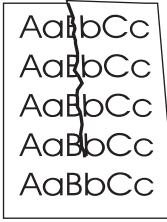
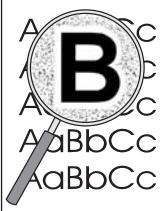
Sljedeći primjeri prikazuju papir veličine letter koji kroz uređaj prvo prolazi kratkim rubom. Ovi primjeri ilustriraju probleme koji bi mogli utjecati na sve stranice koje ćete ispisivati. U temama koje slijede navode se tipični uzroci i rješenja za svaki od tih primjera.

Problem	Uzrok	Rješenje
Ispis je svijetao ili blijed.	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Koristite medije koji su u skladu s HP specifikacijama. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
	Spremnik za ispis je možda neispravan ili je razina tonera u njemu niska. Ako koristite spremnik za ispis drugog proizvođača, na upravljačkoj ploči uređaja neće se pojaviti poruke.	Zamjenite spremnik za ispis. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .
	Ako je cijela stranica svijetla, postavka gustoće ispisa je presvjetla ili je uključen način rada EconoMode (Ekonomični način rada).	Namjestite gustoću ispisa i u svojstvima uređaja isključite EconoMode (Ekonomični način rada).
Pojavljuju se mrlje od tonera	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Koristite medije koji su u skladu s HP specifikacijama. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
	Možda treba očistiti prolaz papira.	Očistite prolaz papira. Pogledajte dio <a href="#">Čišćenje puta za papir na stranici 140</a> .

Problem	Uzrok	Rješenje
Pojavljaju se neispisana mesta.	<p>Možda je pogreška samo na jednom listu.</p> 	Ponovite ispis.
	<p>Sadržaj vlage u mediju nije ravnomjeran ili medij na površini ima vlažne mrlje.</p> <p>Papir je iz loše serije. Tijekom proizvodnje mogu nastati područja koja ne prihvataju toner.</p>	Pokušajte s nekim drugim papirom poput kvalitetnog papira koji je namijenjen za laserske pisače. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
	<p>Spremnik za ispis je možda neispravan ili je razina tonera u njemu niska.</p>	Zamjenite spremnik s tonerom. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .
		Ako ponovo dođe do pogreške, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="#">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.
Na stranici se pojavljuju okomite crte ili pruge	<p>Možda je oštećen uložak za ispis. Ako koristite spremnik za ispis drugog proizvođača, na upravljačkoj ploči uređaja neće se pojaviti poruke.</p> 	Zamjenite spremnik s tonerom. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .
Količina sjenčanja pozadine postaje neprihvatljiva.	<p>Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.</p>	Pokušajte s drugim, lakšim papirom. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
	<p>Glavna ulazna ladica za jedan list možda nije ispravno ugrađena.</p>	Provjerite nalazi li se glavna ulazna ladica za jedan list na mjestu.
	<p>Postavka gustoće ispisa je prevelika.</p>	Smanjite postavku gustoće ispisa. Time će biti smanjena količina sjenčanja pozadine.
	<p>Vrio suhi uvjeti (s malo vlage) mogu povećati količinu sjenčanja pozadine.</p>	Provjerite okruženje uređaja.
	<p>Spremnik za ispis je možda neispravan ili je razina tonera u njemu niska. Ako koristite spremnik za ispis drugog proizvođača, na upravljačkoj ploči uređaja neće se pojaviti poruke.</p>	Zamjenite spremnik s tonerom. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .

Problem	Uzrok	Rješenje
Mrlje od tonera pojavljuju se na mediju.	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Koristite medije koji su u skladu s HP specifikacijama. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
	Ako se na vodećem rubu papira pojave mrlje od tonera, vodilice medija su zaprljane ili se na putu za papir nakupila nečistoća.	Očistite vodilice za medije i prolaz papira. Vidi <a href="#">Čišćenje puta za papir na stranici 140</a> .
	Možda je oštećen uložak za ispis. Ako koristite spremnik za ispis drugog proizvođača, na upravljačkoj ploči uređaja neće se pojavit poruke.	Zamijenite spremnik s tonerom. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .
	Možda je preniska temperatura mehanizma za nanošenje tonera.	Provjerite je li u upravljačkom programu pisača odabrana prikladna vrsta medija.
		Poboljšajte nanošenje tonera pomoću značajke za arhivski ispis. Vidi <a href="#">Arhivski ispis na stranici 61</a> .
Toner se na dodir lako razmazuje.	Uređaj nije postavljen za ispis na vrstu medija na koju vi želite ispisivati.	U upravljačkom programu uređaja odaberite karticu <b>Paper/Quality</b> (Papir/Kvalitet) i postavite opciju <b>Paper Type</b> (Vrsta papira) tako da odgovara vrsti medija na koju ispisujete. Brzina ispisa može biti sporija ako koristite težak papir.
	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Koristite medije koji su u skladu s HP specifikacijama. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
	Možda treba očistiti prolaz papira.	Očistite uređaj. Vidi <a href="#">Čišćenje puta za papir na stranici 140</a> .
	Možda je neispravan izvor napajanja.	Uređaj priključite izravno u električnu utičnicu, ne preko razvodnika.
	Možda je preniska temperatura mehanizma za nanošenje tonera.	Poboljšajte nanošenje tonera pomoću značajke za arhivski ispis. Vidi <a href="#">Arhivski ispis na stranici 61</a> .
Na stranici se u podjednakim razmacima pojavljuju tragovi.	Uređaj nije postavljen za ispis na vrstu medija na koju vi želite ispisivati.	Provjerite je li u upravljačkom programu pisača odabrana odgovarajuća vrsta medija. Brzina ispisa može biti sporija ako koristite težak papir.
	Možda se toner razmazao po unutarnjim dijelovima pisača.	Problem se obično rješava nakon ispisa još nekoliko stranica.
	Možda treba očistiti prolaz papira.	Očistite uređaj. Vidi <a href="#">Čišćenje puta za papir na stranici 140</a> .
	Možda je oštećen spremnik za ispis.	Ako se ista oznaka ponavlja na istome mjestu na stranici, stavite novi HP-ov spremnik za ispis. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .

Problem	Uzrok	Rješenje
Na ispisanoj strani ima izobličenih znakova.	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Pokušajte s nekim drugim papirom poput kvalitetnog papira koji je namijenjen za laserske pisače. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
	Ako su znakovi valovito izobličeni, možda je potrebno servisiranje laserskog skenera.	Provjerite pojavljuje li se problem i na stranici s konfiguracijom. Ako se pojavljuje, obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/jm1319">www.hp.com/support/jm1319</a> ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.
Ispisana stranica je savijena ili valovita.	Uređaj nije postavljen za ispis na vrstu medija na koju vi želite ispisivati.	Provjerite je li u upravljačkom programu pisača odabrana prikladna vrsta medija.
	Ako se problem nastavi javljati, odaberite vrstu medija za koju je potrebna niža temperatura mehanizma za nanošenje, kao što su prozirne folije ili lakši mediji.	
	Mediji su možda predugo stajali u ulaznoj ladici.	Okrenite snop medija u ladici. Isto tako, medij u ulaznoj ladici okrenite za 180°.
	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Pokušajte s nekim drugim papirom poput kvalitetnog papira koji je namijenjen za laserske pisače. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
	Savijenost medija može biti uzrokovana visokom temperaturom i vlagom.	Provjerite okruženje uređaja.
	Temperatura mehanizma za nanošenje tonera možda svija medij.	Uključite postavku <b>Less paper curl</b> (Manje savijanje papira) u izborniku <b>Service (Servis)</b> na upravljačkoj ploči uređaja.
Tekst ili grafika su nakošeni na ispisanoj stranici.	Mediji možda nisu dobro umetnuti ili je ulazna ladica prepunjena.	Provjerite je li papir ispravno umetnut te da vodilice nisu prečvrsto ili preslabo postavljene uz snop papira. Vidi <a href="#">Umetanje papira i medija za ispis na stranici 44</a> .
	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Pokušajte s nekim drugim papirom poput kvalitetnog papira koji je namijenjen za laserske pisače. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .

Problem	Uzrok	Rješenje
Na ispisanoj stranici nalaze se nabori ili pregibi.	Mediji možda nisu dobro umetnuti ili je ulazna ladica prepunjena.	Okrenite snop papira u ulaznoj ladici ili ga pokušajte okrenuti za 180° u ladici.
	Prolaz papira je možda zaglavljen.	Provjerite je li papir ispravno umetnut te da vodilice nisu prečvrsto ili preslabo postavljene uz snop papira. Vidi <a href="#">Umetanje papira i medija za ispis na stranici 44</a> .
	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Uklonite sva zaglavljivanja u proizvodu. Pogledajte dio <a href="#">Uklanjanje zaglavljenog papira na stranici 151</a> .
Toner se pojavljuje oko ispisanih znakova.	Omotnice se mogu nabratи zbog mјehurićа zraka koji se nalaze u njima.	Izvadite omotnicu, stisnite je i ponovite ispis.
	Medij je možda nepravilno umetnut.	Okrenite snop medija u ladici.
	Ako je oko znakova raspršena veća količina tonera, možda medij ne prihvata toner.	Pokušajte s nekim drugim papirom poput kvalitetnog papira koji je namijenjen za laserske pisače. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
Slika koja se pojavljuje na vrhu stranice (u crnoj boji) ponavlja se niže na stranici (u sivom polju).	Postavke u softveru možda utječu na ispis slike.	U softverskom programu promijenite nijansu (zatamnjenošću) polja u kojem se pojavljuje ponovljena slika.
	Redoslijed slika možda utječe na ispis.	U programu cijelu stranicu okrenite za 180° kako bi se svjetlija slika ispisala prva.
	Na uređaj je možda utjecao izboj struje.	Promijenite redoslijed ispisa slike. Na primjer, na vrhu stranice ispišite svjetliju sliku, a tamniju niže na stranici.
		Ako se pogreška dogodi kasnije tijekom zadatka ispisa, uređaj isključite na 10 minuta, a zatim ga ponovo uključite kako biste ponovo pokrenuli zadatak ispisa.

## Problemi prilikom rukovanja medijima

Informacije iz ovog odjeljka upotrijebite kad uređaj bude imao problema s rukovanjem medijima.

### Smjernice za ispisne medije

- Za najbolje rezultate papir mora biti dobre kvalitete, na njemu ne smiju biti rezovi, urezi, mrlje, komadići vlakna, prašina, nabori, klamerice, prorezni savijeni ili prelomljeni rubovi.
- Za najbolju kvalitetu ispisa koristite glatkiji papir. Glatkiji mediji općenito daju bolje rezultate.

- Ako niste sigurni kakav papir umećete (recimo, čvrsti ili reciklirani), provjerite oznaku na paketu papira.
- Ne koristite medije koji su dizajnirani isključivo za tintne pisače. Koristite medije namijenjene za laserske pisače.
- Ne koristite papir sa zaglavljem koji je ispisan tintom za niske temperature poput onoga koji se koristi u nekim vrstama termografije.
- Ne koristite papir s visoko reljefnim ili izbočenim zaglavljem.
- Uređaj za nanošenje tonera na papir koristi visoku temperaturu i pritisak. Provjerite koriste li obojeni papiri ili tiskani obrasci koje koristite tinte kompatibilne s temperaturom nanošenja tonera ( $200^{\circ}\text{C}$  ili  $392^{\circ}\text{F}$  na 0,1 sekundu).

**△ OPREZ:** Ne budete li pratili ove smjernice, mogli biste uzrokovati zaglavljivanje papira ili oštećenje uređaja.

## Rješavanje problema s medijima za ispis

Sljedeći problemi s medijima uzrokuju promjenu kvalitete ispisa, zaglavljenje ili čak oštećenje uređaja.

Problem	Uzrok	Rješenje
Loša kvaliteta ispisa ili stapanje tonera.	Papir je previše vlažan, pregrub, pregust ili pregladak, ili je s reljefom ili iz pakiranja s oštećenim papirom.	Pokušajte s drugom vrstom papira glatkoće između 100 i 250 Sheffield, s 4 do 6% sadržaja vlage.
Neispisana mjesta, zaglavljenje ili savijanje papir.	Papir je neispravno skladišten.  Papir je neravnomjeran od jedne do druge strane.	Papir držite na ravnoj površini u pakiranju koje štiti od vlage.  Okrenite papir.
Prekomjerno savijanje.	Papir je previše vlažan, krivog smjera zrna, ili je strukture malog zrna.  Papir je neravnomjeran od jedne do druge strane.	Koristite papir strukture većih zrna.  Okrenite papir.
Zaglavljivanje papira, oštećivanje uređaja	Visoka temperatura nanošenja tonera savija papir.  Papir ima prorene ili perforacije.	Uključite postavku <b>Less paper curl</b> (Manje savijanje papira).  Na upravljačkoj ploči pritisnite <b>Setup (Postavljanje)</b> , pomoću tipki sa strelicama odaberite <b>Service (Servis)</b> , a zatim pritisnite <b>OK</b> . Pomoću tipki sa strelicama odaberite <b>Less paper curl</b> (Manje savijanje papira), pritisnite <b>OK</b> , pomoću tipki sa strelicama odaberite <b>On (Uključeno)</b> , a zatim pritisnite <b>OK</b> .  Koristite papir bez prorene ili perforacije.

Problem	Uzrok	Rješenje
Problemi s uvlačenjem.	Papir je nazupčanih rubova.	Koristite papir visoke kvalitete koji je proizведен za laserske pisače.
	Papir je neravnomjeran od jedne do druge strane.	Okrenite papir.
	Papir je previše vlažan, pregrub, pregust ili pregladak, ili je s reljefom ili iz pakiranja s oštećenim papirom.	Pokušajte s drugom vrstom papira glatkoće između 100 i 250 Sheffield, s 4 do 6% sadržaja vlage.
Ispis je nakošen (nakriviljen).	Vodilice medija su možda nepravilno podešene.	Koristite papir strukture većih zrna.
		Uklonite sve medije iz ulazne ladice, poravnajte snop, a zatim ponovno umetnите medije u ulaznu ladicu. Podesite vodilice medija na širinu i dužinu medija koji koristite, a zatim ponovno pokušajte ispisivati.
U uređaj se odjednom uvlači nekoliko listova.	Ladica s medijima je možda prepunjena.	Uklonite sve medije iz ladice, a zatim dio medija vratite nazad. Vidi <a href="#">Umetanje papira i medija za ispis na stranici 44</a> .
Uredaj ne uvlači medije iz ladice za ulaz medija.	Mediji su možda zgužvani, presavijeni ili oštećeni.	Provjerite je li medij zgužvan, presavijen ili oštećen. Pokušajte s ispisom na medij iz novog ili različitog pakiranja.
	Mediji su prije umetanja možda razlistani.	Umetnute medije koji nisu razlistani. Razdvojite rizmu papira zakretanjem snopa papira.
	Mediji su možda previše suhi.	Umetnute nove papire koji su ispravno skladišteni.
Možda je uređaj postavljen na ručno umetanje.	Možda je uređaj postavljen na ručno umetanje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ako se na zaslonu upravljačke ploče uređaja pojavi poruka <b>Manual feed</b> (Ručno umetanje), pritisnite <b>OK</b> za ispis zadatka.</li> <li>Provjerite je li uređaj u ručnom načinu uvlačenja papira pa ponovno ispišite svoj zadatak.</li> </ul>
	Možda je valjak podizača prljav ili oštećen.	Obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.
Kontrola za podešavanje duljine papira u ladici 1 je postavljena na duljinu veću od veličine medija.	Kontrola za podešavanje duljine papira u ladici 1 je postavljena na duljinu veću od veličine medija.	Podesite kontrolu za podešavanje duljine papira na ispravnu duljinu.

## Loša izvedba

Isprobajte savjete iz ovog odjeljka ako stranice izlaze iz uređaja, ali na njima nije ništa ispisano ili ako uređaj uopće ne ispisuje stranice.

Problem	Uzrok	Rješenje
Uređaj ispisuje, ali su stranice potpuno prazne.	Možda je na spremniku za ispis ostala zaštitna vrpca.  Dokument možda sadrži prazne stranice.	Pроверите je li zaštitna vrpca potpuno uklonjena sa spremnika za ispis.  Provjerite dokument koji ispisujete i pogledajte pojavljuje li se sadržaj na svim stranicama.
Uređaj možda ne radi ispravno.		Za provjeru uređaja ispišite stranicu s konfiguracijom. Vidi <a href="#">Stranice s informacijama na stranici 132</a> .
	Određene vrste medija mogu usporiti ispis.	Pokušajte koristiti drugu vrstu medija.
Stranice se nisu ispisale.	Pisač možda ne povlači medij na ispravan način.	Vidi <a href="#">Problemi prilikom rukovanja medijima na stranici 161</a> .
	Mediji se možda zaglavljaju u uređaju.	Odstranite zaglavljeni medij. Vidi <a href="#">Uklanjanje zaglavljenog papira na stranici 151</a> .
	Možda je USB kabel neispravan ili nepravilno spojen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Izvucite kabel s obje strane i ponovno ga spojite.</li> <li>• Pokušajte ispisati neki dokument koji se prethodno dobro ispisivao.</li> <li>• Pokušajte upotrijebiti neki drugi USB kabel.</li> </ul>
	Uređaj možda nije postavljen kao zadani pisač.	Otvorite dijaloški okvir <b>Printers</b> (Pisači) ili <b>Printers and Faxes</b> (Pisači i faksovi), desnom tipkom miša pritisnite uređaj, a zatim pritisnite <b>Set as Default Printer</b> (Postavi kao zadani pisač).
	Uređaj je možda naišao na pogrešku.	Na upravljačkoj ploči potražite poruku s pogreškom. Vidi <a href="#">Poruke na upravljačkoj ploči na stranici 147</a> .
	Uređaj je možda pauziran ili isključen.	Otvorite dijaloški okvir <b>Printers</b> (Pisači) ili <b>Printers and Faxes</b> (Pisači i faksovi) i provjerite je li uređaj u stanju pripravnosti. Ako je pauziran, desnom tipkom miša pritisnite uređaj i pritisnite <b>Resume Printing</b> (Nastavak ispisu).
	Uređaj možda nije spojen u napajanje.	Pроверите kabel za napajanje i provjerite je li uređaj uključen.
	Na računalu su pokrenuti neki drugi uređaji.	Uređaj možda nema USB priključak za zajedničko korištenje. Ako je vanjski tvrdi disk ili drugi uređaj spojen na isti priključak kao i uređaj, rad drugog uređaja možda ometa rad pisača. Za spajanje i upotrebu uređaja isključite drugi uređaj ili upotrijebite dva USB priključka na računalu.

# Problemi kod kopiranja

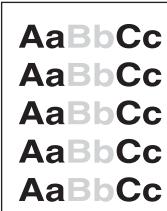
## Sprječavanje problema prilikom kopiranja

U nastavku je opisano nekoliko jednostavnih koraka za poboljšanje kvalitete kopiranja:

- Koristite kvalitetne izvorne dokumente.
- Ispravno umetnute medije. Ako mediji nisu ispravno umetnuti, mogu se pomaknuti i uzrokovati nejasne slike i probleme OCR programa. Pojedinosti o tome pogledajte u dijelu [Umetanje papira i medija za ispis na stranici 44](#).
- Koristite ili napravite omot kako biste zaštitali izvorne dokumente.

 **NAPOMENA:** Provjerite odgovaraju li mediji HP specifikacijama. Ako mediji odgovaraju HP specifikacijama, ponavljanje problema s umetanjem znači da je valjak za povlačenje papira ili podložak za odvajanje istrošen. Obratite se tvrtki HP. Pogledajte [www.hp.com/support/ljm1319](http://www.hp.com/support/ljm1319) ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.

## Problemi sa slikama

Problem	Uzrok	Rješenje
Slike nedostaju ili su izbljedjele.	Spremnik za ispis je možda neispravan ili prazan.	Zamjenite spremnik za ispis. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .
	Možda je izvorni dokument loše kvalitete.	Ako je izvorni dokument previše svijetao ili oštećen, kopiranjem se to možda neće moći nadoknaditi, čak i ako podešite kontrast. Ako je moguće, pronađite izvorni dokument u boljem stanju.
	Možda kontrast nije dobro postavljen.	Promjenite postavku kontrasta pomoću gumba na upravljačkoj ploči <b>Lighter/Darker</b> (Svetlijije/Tamnije).
	Možda izvorni dokument ima pozadinu u boji.	Pozadine u boji bi mogle uzrokovati stapanje slika iz prvog plana s pozadinom ili bi pozadina mogla izgledati kao da je u drugačijoj nijansi. Ako je moguće, koristite izvorni dokument bez pozadine u boji.
Na kopiji se pojavljuju okomite bijele ili izbljedjele pruge.	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Koristite medije koji su u skladu s HP specifikacijama. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
	Možda je oštećen spremnik za ispis.	Zamjenite spremnik za ispis. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .

Problem	Uzrok	Rješenje
Na kopiji se pojavljuju neželjene linije.	Područje za skeniranje u uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF) je možda zaprljano.	Očistite područje za skeniranje u uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF). Pogledajte dio <a href="#">Čišćenje staklene plohe i valjka skenera na stranici 81</a> .
	Možda je fotoosjetljivi bubanj u spremniku za ispis izgreban.	Stavite novi HP-ov spremnik za ispis. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .
Na kopiji se pojavljuju crne točke ili pruge.	Na uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF) možda ima tinte, ljepila, korektorske tekućine ili druge neželjene tvari.	Očistite uređaj. Vidi <a href="#">Čišćenje uređaja na stranici 140</a> .
Kopije su presvijetle ili pretamne.	Možda nisu ispravne postavke upravljačkog programa pisača ili softvera uređaja.	Provjerite jesu li točne postavke kvalitete. Više informacija o promjeni postavki potražite u softverskoj pomoći uređaja.
Tekst nije jasan.	Možda nisu ispravne postavke upravljačkog programa pisača ili softvera uređaja.	Provjerite jesu li točne postavke kvalitete. Provjerite je li isključena postavka EconoMode (Ekonomični način rada). Više informacija o promjeni postavki potražite u softverskoj pomoći uređaja.

## Problemi prilikom rukovanja medijima

Problem	Uzrok	Rješenje
Loša kvaliteta ispisa ili nanošenja tonera.	Papir je previše vlažan, pregrub, pregust ili pregladak, ili je s reljefom ili iz pakiranja s oštećenim papirom.	Pokušajte s drugom vrstom papira glatkoće između 100 i 250 Sheffield, s 4 do 6% sadržaja vlage.
Neispisana mjesta, zaglavljivanje ili savijanje papir.	Papir je neispravno skladišten.	Papir držite na ravnoj površini u pakiranju koje štiti od vlage.
Prekomjerno savijanje.	Papir je previše vlažan, krivog smjera zrna, ili je strukture malog zrna.	Okrenite papir.
Zaglavljivanje, oštećivanje papira	Papir je neravnomjeran od jedne do druge strane.	Koristite papir strukture većih zrna.
	Papir ima prorene ili perforacije.	Okrenite papir.
		Koristite papir bez proreza ili perforacija.

Problem	Uzrok	Rješenje
Problemi s uvlačenjem.	Papir je nazupčanih rubova.	Koristite papir visoke kvalitete koji je proizveden za laserske pisače.
	Papir je neravnomjeran od jedne do druge strane.	Okrenite papir.
	Papir je previše vlažan, pregrub, pregust ili pregladak, ili je s reljefom ili iz pakiranja s oštećenim papirom.	Pokušajte s drugom vrstom papira glatkoće između 100 i 250 Sheffield, s 4 do 6% sadržaja vlage.
Ispis je nakošen (nakrivljen).		Koristite papir strukture većih zrna.
	Vodilice medija su možda nepravilno podešene.	Uklonite sve medije iz ulazne ladice, poravnajte snop, a zatim ponovno umetnite medije u ulaznu ladicu. Podesite vodilice medija na širinu i dužinu medija koji koristite, a zatim ponovno pokušajte ispisivati.
U uređaj se odjednom uvlači nekoliko listova.	Ladica s medijima je možda preopterećena.	Uklonite jedan dio medija iz ladice. Vidi <a href="#">Umetanje papira i medija za ispis na stranici 44</a> .
	Mediji su možda zgužvani, presavijeni ili oštećeni.	Provjerite jesu li mediji zgužvani, presavijeni ili oštećeni. Pokušajte s ispisom na medij iz novog ili različitog pakiranja.
Uredaj ne uvlači medije iz ladice za ulaz medija.	Možda je uređaj postavljen na ručno umetanje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ako se na zaslonu upravljačke ploče uređaja pojavi poruka <b>Manual (Ručno)</b>, pritisnite <b>OK</b> za ispis zadatka.</li> <li>Provjerite je li uređaj u ručnom načinu uvlačenja papira pa ponovno ispišite svoj zadatak.</li> </ul>
	Možda je valjak podizača prljav ili oštećen.	Obratite se tvrtki HP. Pogledajte <a href="http://www.hp.com/support/ljm1319">www.hp.com/support/ljm1319</a> ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.
	Kontrola za podešavanje duljine papira u ladici 1 je postavljena na duljinu veću od veličine medija.	Podesite kontrolu za podešavanje duljine papira na ispravnu duljinu.

## Loša izvedba

Problem	Uzrok	Rješenje
Iz uređaja ne izlaze kopije.	Možda je ulazna ladica prazna.	Umetnите medije u uređaj. Dodatne informacije potražite u odjeljku <a href="#">Umetanje papira i medija za ispis na stranici 44</a> .
	Možda izvorni dokument nije ispravno umetnut.	Umetnите izvornik u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) s užim dijelom okrenutim prema naprijed i stranom za skeniranje okrenutom prema dolje.

Problem	Uzrok	Rješenje
Kopije su prazne.	Možda niste uklonili zaštitnu traku sa spremnika za ispis.	Iz uređaja izvadite spremnik za ispis, izvucite zaštitnu traku i ponovno instalirajte spremnik za ispis.
	Možda izvorni dokument nije ispravno umetnut.	Umetnите izvornik u uređaj za automatsko skeniranje (ADF) s užim rubom prema ulazu u ADF i stranom za skeniranje okrenutom prema dolje.
	Možda mediji ne odgovaraju HP specifikacijama.	Koristite medije koji su u skladu s HP specifikacijama. Vidi <a href="#">Papir i mediji za ispis na stranici 39</a> .
Kopije imaju smanjenu veličinu.	Možda su postavke uređaja postavljene za smanjenje skenirane slike.	Zamijenite spremnik za ispis. Vidi <a href="#">Spremnik za ispis na stranici 139</a> .
		Na upravljačkoj ploči pritisnite <b>Reduce/Enlarge</b> (Smanjenje/Povećanje) i provjerite je li postavljeno na <b>Original=100%</b> .

## Problemi skeniranja

### Rješavanje problema sa skeniranim slikama

Problem	Uzrok	Rješenje
Skenirana slika je loše kvalitete.	Izvornik je možda fotografija druge generacije ili slika.	<ul style="list-style-type: none"><li>Kako biste eliminirali uzorce, pokušajte nakon skeniranja smanjiti veličinu slike.</li><li>Ispišite skeniranu sliku kako biste se uvjerili je li kvaliteta bolja.</li><li>Provjerite jesu li ispravne postavke rezolucije za vrstu zadatka skeniranja koji izvodite. Vidi <a href="#">Rezolucija skenera i boja na stranici 80</a>.</li></ul>
	Slika koja se pojavljuje na zaslonu možda nije točan prikaz kvalitete skeniranja.	<ul style="list-style-type: none"><li>Pokušajte prilagoditi postavke računalnog monitora kako bi koristio više boja (ili razina sive boje). To podešavanje se obično radi otvaranjem postavke <b>Display</b> (Prikaz) u upravljačkoj ploči sustava Windows.</li><li>Pokušajte prilagoditi postavke rezolucije u softveru skenera. Vidi <a href="#">Rezolucija skenera i boja na stranici 80</a>.</li></ul>
	Možda izvorni dokument nije ispravno umetnut.	Prilikom umetanja izvornika u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) koristite vodilice za medije. Vidi <a href="#">Umetanje papira i medija za ispis na stranici 44</a> .
	Skener je možda prljav.	Očistite skener. Vidi <a href="#">Čišćenje staklene plohe i valjka skenera na stranici 81</a> .
	Možda grafičke postavke nisu odgovarajuće za vrstu zadatka skeniranja koju izvodite.	Pokušajte izmijeniti grafičke postavke. Vidi <a href="#">Rezolucija skenera i boja na stranici 80</a> .
	Pozadine u boji bi mogle uzrokovati stapanje slike iz prvog plana s pozadinom.	Pokušajte prilagoditi postavke prije skeniranja izvornika ili poboljšati sliku nakon skeniranja izvornika.

Problem	Uzrok	Rješenje
Dio slike se nije skenirao.	Možda izvorni dokument nije ispravno umetnut.	Prilikom umetanja izvornika u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) koristite vodilice za medije. Vidi <a href="#">Umetanje izvornika za skeniranje na stranici 76</a> .
	Pozadine u boji bi mogле uzrokovati stapanje slike iz prvog plana s pozadinom.	Pokušajte prilagoditi postavke prije skeniranja izvornika ili poboljšati sliku nakon skeniranja izvornika.
	Izvornik je dulji od 381 mm.	Najveća duljina skeniranja prilikom korištenja ulazne ladice uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF) iznosi 381 mm. Ako stranica premaši ograničenu duljinu, skener će se zaustaviti (kopije mogu biti dulje.)  <b>OPREZ:</b> Ne pokušavajte izvući izvornik iz uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF); mogli biste oštetiti skener ili izvornik. Vidi <a href="#">Uklanjanje zaglavljenja u uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF) na stranici 151</a> .
Izvornik je premalen.		Minimalna veličina papira koju podržava uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) je 148 x 105 mm. Izvornik bi se mogao zaglaviti. Pogledajte dio <a href="#">Uklanjanje zaglavljenja u uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF) na stranici 151</a> .
Veličina medija nije ispravna.		U postavkama <b>Scan</b> (Skeniranje) provjerite jesu li ulazni mediji dovoljno veliki za dokumente koje skenirate.
Skeniranje traje predugo	Previsoko je postavljena rezolucija ili razina boja.	Promijenite rezoluciju i postavke boja kako biste ispravili postavke svog zadatka. Vidi <a href="#">Rezolucija skenera i boja na stranici 80</a> .
	Softver je postavljen za skeniranje u boji.	Zadana vrijednost sustava je skeniranje u boji, zbog čega ono traje duže čak i prilikom skeniranja crno-bijelog izvornika. Ako ste sliku kupili putem sustava TWAIN ili WIA, možete promijeniti postavke i skenirati izvornik u sivim tonovima ili crno-bijelo. Pojedinosti potražite u softverskoj pomoći uređaja.
	Prije pokušaja skeniranja je poslan zadatak ispisa ili kopiranja.	Ako je netko poslao zadatak ispisa ili kopiranja prije vašeg pokušaja skeniranja, skeniranje će započeti ako skener nije zauzet. Međutim, zbog toga što uređaj i skener zajednički koriste memoriju, skeniranje bi moglo biti usporeno.

## Poteškoće s kvalitetom skeniranja

### Sprečavanje poteškoća s kvalitetom skeniranja

U nastavku je opisano nekoliko jednostavnih koraka za poboljšanje kvalitete kopiranja i skeniranja.

- Koristite kvalitetne izvornike.
- Ispravno umetnite medije. Ako mediji nisu ispravno umetnuti, mogli bi se ukositi, radi čega mogu nastati nejasne slike. Pojedinosti o tome pogledajte u odjeljku [Umetanje papira i medija za ispis na stranici 44](#).
- Postavke softvera podesite u skladu s načinom na koji planirate koristiti skeniranu stranicu. Dodatne informacije potražite u odjeljku [Rezolucija skenera i boja na stranici 80](#).
- Ako uređaj često istovremeno uvlači više od jedne stranice, možda ćete morati zamijeniti podložak za odvajanje. Obratite se tvrtki HP. Pogledajte [www.hp.com/support/ljm1319](http://www.hp.com/support/ljm1319) ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.
- Koristite ili napravite omot kako biste zaštitali izvorne dokumente.

### Rješavanje poteškoća s kvalitetom skeniranja

Problem	Uzrok	Rješenje
Prazne stranice	Možda je izvorni dokument umetnut naopako.	U uređaju za automatsko umetanje dokumenata (ADF) stavite gornji rub snopa izvornika u ulaznu ladicu sa snopom medija okrenutim licem prema dolje i prvom stranicom za skeniranje na dnu snopa.
Presvjetlo ili previše tamno	Možda nije ispravno postavljena rezolucija i razina boja.	Provjerite imate li odgovarajuću rezoluciju i postavke boja. Vidi <a href="#">Rezolucija skenera i boja na stranici 80</a> .
Neželjene linije	Staklo uređaja za automatsko umetanje dokumenata (ADF) je možda prljavo.	Očistite vrpcu skenera. Pogledajte dio <a href="#">Čišćenje staklene plohe i valjka skenera na stranici 81</a> .
Crne točke ili pruge	Možda se napajanje uređaja mijenja.	Ponovo ispišite zadatak.
Nejasan tekst	Možda razina rezolucije nije ispravno postavljena.	Provjerite jesu li postavljene ispravne postavke rezolucije. Vidi <a href="#">Rezolucija skenera i boja na stranici 80</a> .

## Problemi kod faksiranja

Za rješavanje problema s faksom vidi [Rješavanje problema s faksiranjem na stranici 117](#).

# Optimiziranje i poboljšanje kvalitete slike

## Popis za provjeru problema s kvalitetom ispisa

Opći problemi s kvalitetom ispisa mogu se riješiti putem sljedećeg popisa za provjeru:

1. Provjerite udovoljavaju li ispisni mediji koje koristite specifikacijama. Vidi [Papir i mediji za ispis na stranici 39](#). Općenito govoreći, glatkije vrste papira daju bolje rezultate.
2. Ako koristite posebne medije za ispis poput etiketa, folija, sjajnog papira ili papira sa zaglavljem, pazite da ispisujete prema vrsti papira. Pogledajte dio [Odabir vrste papira na stranici 56](#).
3. S upravljačke ploče uređaja ispišite stranicu s konfiguracijom i stranicu statusa potrošnog materijala. Vidi [Stranice s informacijama na stranici 132](#).
  - Provjerite stanje potrošnog materijala na stranici statusa potrošnog materijala. Za spremnike s tonerom koji nisu proizvod tvrtke HP neće se pojaviti informacije.
  - Ako se stranice ne ispišu ispravno, postoji problem s hardverom. Obratite se tvrtki HP. Pogledajte [www.hp.com/support/ljm1319](http://www.hp.com/support/ljm1319) ili letak za podršku isporučen u kutiji s uređajem.
4. Pokušajte ispisivati iz nekog drugog programa. Ako se stranica ispravno ispisuje, problem je u programu iz kojeg ispisujete.
5. Ponovno pokrenite računalo i uređaj i pokušajte ponovno. U slučaju da problem nije riješen, vidi [Uobičajeni problemi s kvalitetom ispisa na stranici 157](#).

## Upravljanje i konfiguriranje upravljačkih programa pisača

Postavke kvalitete ispisa utječu na svijetao ili taman izgled ispisa na stranici i stil kojim se ispisuje grafika. Postavke kvalitete ispisa možete koristiti i za optimiziranje kvalitete ispisa određene vrste medija.

Možete promjeniti postavke u svojstvima uređaja kako biste ih prilagodili vrstama zadataka koje ispisujete. Dostupne su sljedeće postavke, ovisno o upravljačkom programu pisača koji koristite:

- **600 dpi**
- **Custom (Prilagođeno):** Ova postavka daje istu rezoluciju kao i zadana postavka, ali kod nje možete promjeniti uzorke skaliranja.



**NAPOMENA:** Promjenom rezolucije možete promjeniti formatiranje teksta.

## Privremena promjena postavki kvalitete ispisa

Kako biste promjenili samo postavke kvalitete ispisa trenutnog programa, otvorite svojstva pomoću izbornika **Print Setup** (Postavljanje ispisa) u programu koji koristite za ispis.

## Promjena postavki kvalitete ispisa za sve buduće zadatke



**NAPOMENA:** Upute za Macintosh potražite u [Promjena postavki upravljačkog programa pisača za Macintosh na stranici 29](#).

Za sustav Windows 2000:

1. U sistemskoj traci sustava Windows pritisnite **Start**, odaberite **Settings** (Postavke), a zatim pritisnite **Printers** (Pisači).
2. Desnom tipkom miša pritisnite ikonu uređaja.

3. Pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Printing Preferences** (Preference ispisa).
4. Promijenite postavke i pritisnite **OK** (U redu).

Za sustav Windows XP:

1. U sistemskoj traci sustava Windows pritisnite **Start**, **Control Panel** (Upravljačka ploča), a zatim pritisnite **Printers and Faxes** (Pisači i faksovi).
2. Desnom tipkom miša pritisnite ikonu uređaja.
3. Pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Printing Preferences** (Preference ispisa).
4. Promijenite postavke i pritisnite **OK** (U redu).

Za sustav Windows Vista:

1. U sistemskoj traci sustava Windows pritisnite **Start**, **Control Panel** (Upravljačka ploča), a zatim pod **Hardware and Sound** (Hardver i zvuk) pritisnite **Printer** (Pisač).
2. Desnom tipkom miša pritisnite ikonu uređaja.
3. Pritisnite **Properties** (Svojstva) ili **Printing Preferences** (Preference ispisa).
4. Promijenite postavke i pritisnite **OK** (U redu).

# Rješavanje poteškoća s povezivanjem

## Rješavanje poteškoća s izravnim povezivanjem

Ako uređaj ima poteškoća s povezivanjem, a spojen je izravno na računalo, poduzmite sljedeće korake:

1. Provjerite nije li USB kabel duži od dva metra (6 stopa).
2. Provjerite jesu li spojena oba kraja USB kabela.
3. Provjerite je li kabel certificiran za prijenos podataka USB 2.0.
4. Ako ponovo dođe po pogreške, upotrijebite drugi USB kabel.

# Rješavanje softverskih problema

## Rješavanje uobičajenih problema sa sustavom Windows

Poruka o pogrešci:

"General Protection FaultException OE" (Opća zaštita, FaultException OE)

"Spool32" (Red čekanja 32)

"Illegal Operation" (Nedopuštena operacija)

Uzrok	Rješenje
	Zatvorite sve programe, ponovo pokrenite sustav Windows i pokušajte ponovo.
	Izbrišite sve privremene datoteke iz poddirektorija Temp. Odredite naziv direktorija tako da otvorite datoteku AUTOEXEC.BAT i potražite izjavu "Set Temp =". Naziv nakon te izjave je Temp (privremeni) direktorij. Zadani naziv je C:\TEMP, ali može se promjeniti. Više informacija potražite u dokumentaciji sustava Microsoft Windows koju ste dobili s računalom.

## Rješavanje čestih problema s Macintosh računalima

Tablica 12-1 Problemi sa sustavima Mac OS X v10.3, Mac OS X v10.4 i novijima

Upravljački program pisača nije na popisu uslužnog programa za postavljanje pisača (Printer Setup Utility).

Uzrok	Rješenje
Softver uređaja možda nije instaliran ili je neispravno instaliran.	Provjerite nalazi li se PPD u sljedećoj mapi na tvrdom disku: Library/Printers/PPDs/Contents/Resources/<lang>.lproj, gdje "<lang>" predstavlja dvoslovnu šifru jezika koji koristite. Ako je to potrebno, ponovno instalirajte softver. Više informacija potražite u uputama za početak korištenja.
Postscript Printer Description (PPD) datoteka nije ispravna.	Izbrišite PPD datoteku iz sljedeće mape na tvrdom disku: Library/Printers/PPDs/Contents/Resources/<lang>.lproj, gdje "<lang>" predstavlja dvoslovnu šifru jezika koji koristite. Ponovno instalirajte softver. Više informacija potražite u uputama za početak korištenja.

Naziv uređaja se ne pojavljuje u okviru popisa pisača u programu Printer Setup Utility (Uslužni program za postavljanje pisača).

Uzrok	Rješenje
Uređaj možda nije pripravan.	Provjerite jesu li kabeli ispravno priključeni, je li uređaj uključen i svijetli li indikator pripravnosti. Za USB kabel koristite drugi priključak računala.

**Tablica 12-1 Problemi sa sustavima Mac OS X v10.3, Mac OS X v10.4 i novijima (Nastavak)**

Naziv uređaja se ne pojavljuje u okviru popisa pisača u programu Printer Setup Utility (Uslužni program za postavljanje pisača).

Uzrok	Rješenje
Koristi se pogrešan naziv uređaja.	Provjerite naziv uređaja ispisivanjem stranice s konfiguracijom. Pogledajte dio <a href="#">Stranice s informacijama na stranici 132</a> . Provjerite podudara li se naziv na stranici s konfiguracijom s nazivom uređaja u programu Printer Setup Utility (Uslužni program za postavljanje pisača).
Kabel sučelja je možda neispravan ili loše kvalitete.	Zamjenite kabel sučelja. Osigurajte da koristite kabel visoke kvalitete.

**Zadatak ispisa nije poslan na željeni uređaj.**

Uzrok	Rješenje
Red ispisa je možda zaustavljen.	Otvorite red čekanja na ispis, a zatim pritisnite <b>Start Jobs</b> (Pokreni zadatke).
Koristi se pogrešan naziv uređaja. Zadatak ispisa je možda prihvatio drugi uređaj jednakog ili sličnog naziva.	Provjerite naziv uređaja ispisivanjem stranice s konfiguracijom. Pogledajte dio <a href="#">Stranice s informacijama na stranici 132</a> . Provjerite podudara li se naziv na stranici s konfiguracijom s nazivom uređaja u programu Printer Setup Utility (Uslužni program za postavljanje pisača).

**U ispisu Encapsulated PostScript (EPS) datoteke ne koriste se ispravni fontovi.**

Uzrok	Rješenje
Ovaj se problem javlja u nekim programima.	<ul style="list-style-type: none"><li>Pokušajte prije ispisa na uređaj preuzeti fontove koji se nalaze u EPS datoteci.</li><li>Datoteku pošaljite u ASCII formatu umjesto pomoću binarnog šifriranja.</li></ul>

**Ne možete ispisivati s USB kartice nezavisnog proizvođača.**

Uzrok	Rješenje
Ova se pogreška pojavljuje kada nije instaliran softver za USB pisače.	Kad dodajete USB karticu nezavisnog proizvođača, možda će vam trebati softver za podršku Apple USB adaptera. Najnovija verzija ovog softvera može se dobiti na web-mjestu tvrtke Apple.

**Tablica 12-1 Problemi sa sustavima Mac OS X v10.3, Mac OS X v10.4 i novijima (Nastavak)**

Uređaj se nakon odabira upravljačkog programa, ako je spojen putem USB kabela, ne pojavljuje u Macintosh programu za postavljanje pisača (Printer Setup Utility).

Uzrok	Rješenje
Ovaj problem uzrokovani je bilo softverskom ili hardverskom komponentom.	<p><b>Rješavanje problema sa softverom</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>Provjerite podržava li računalo Macintosh USB.</li><li>Provjerite je li vaš Macintosh operativni sustav Mac OS X v10.3, Mac OS X v10.4 ili noviji.</li><li>Provjerite ima li vaš Macintosh odgovarajući USB softver tvrtke Apple.</li></ul> <p><b>Rješavanje problema s hardverom</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>Provjerite je li uređaj uključen.</li><li>Provjerite je li USB kabel ispravno spojen.</li><li>Provjerite koristi li se odgovarajući USB-kabel za velike brzine.</li><li>Osigurajte da nemate previše USB uređaja koji se napajaju iz istog lanca. Odsvojite sve uređaje iz lanca i spojite kabel direktno na USB priključak na računalu domaćina.</li><li>Provjerite imate li više od dvije USB sabirnice koje su spojene jedna za drugom u lancu. Odsvojite sve uređaje iz lanca i spojite kabel direktno na USB priključak računala domaćina.</li></ul> <p><b>NAPOMENA:</b> iMac tipkovnica je USB sabirnica bez napajanja.</p>



---

## A Dodatna oprema i informacije o naručivanju

- Za naručivanje potrošnog materijala u SAD-u idite na [www.hp.com/sbso/product/supplies](http://www.hp.com/sbso/product/supplies).
- Za naručivanje potrošnog materijala diljem svijeta idite na [www.hp.com/ghp/buyonline.html](http://www.hp.com/ghp/buyonline.html).
- Za naručivanje potrošnog materijala u Kanadi idite na [www.hp.ca/catalog/supplies](http://www.hp.ca/catalog/supplies).
- Za naručivanje potrošnog materijala u Europi posjetite [www.hp.com/go/ljsupplies](http://www.hp.com/go/ljsupplies).
- Za naručivanje potrošnog materijala u azijsko-pacifičkom području idite na [www.hp.com/paper/](http://www.hp.com/paper/).
- Za naručivanje potrošnog materijala idite na [www.hp.com/go/accessories](http://www.hp.com/go/accessories).

## Potrošni materijal

Naziv uređaja	Opis	Broj dijela
Zamjenski spremnik za ispis	Prosječan ispis standardnog spremnika za ispis iznosi otprilike 2.000 stranica.	Q2612A

## Kabeli i dodatna oprema sučelja

Naziv uređaja	Opis	Broj dijela
USB kabel	2-metarski standardni USB-kompatibilni priključak uređaja	C6518A
	3-metarski standardni USB-kompatibilni priključak uređaja	C6520A
Kabel za faksiranje	Kabel uređaja za faks	8121-0811



## B Servis i podrška

### Izjava o ograničenom jamstvu tvrtke Hewlett-Packard

HP-OV PROIZVOD

HP LaserJet M1319f

TRAJANJE OGRANIČENOG JAMSTVA

Ograničeno jamstvo u trajanju od jedne godine

HP vama, krajnjem korisniku, jamči kako od datuma kupnje do isteka gore navedenog razdoblja na HP hardveru i dodatnoj opremi neće biti nedostataka u materijalu niti izvedbi. Ako HP obavijestite o takvim nedostacima tijekom jamstvenog razdoblja, HP će ili popraviti ili zamijeniti proizvode na kojima nedostaci uistinu postoje. Zamjenski proizvodi mogu biti novi ili po svojim radnim karakteristikama jednaki novim proizvodima.

HP vam jamči kako HP softver od datuma kupnje do isteka gore navedenog razdoblja neće pogrešno izvršavati programske naredbe zbog nedostataka u materijalu ili izradi, pod uvjetom da je ispravno instaliran i upotrebljavan. Ako HP tijekom jamstvenog razdoblja obavijestite o takvim nedostacima, HP će zamijeniti softver koji ne izvršava svoje programske naredbe zbog takvih nedostataka.

HP ne jamči nesmetan rad HP proizvoda bez pogrešaka. Ako HP ne može unutar razumnog roka popraviti niti zamijeniti proizvode u skladu s uvjetima jamstva, nakon pravovremenog povrata proizvoda primit ćete povrat novca u iznosu cijene kupnje.

HP proizvodi mogu sadržavati dorađene dijelove koji po radnim karakteristikama odgovaraju novim dijelovima ili dijelove koji su upotrijebljeni slučajno.

Jamstvo ne pokriva nedostatke koji su rezultat (a) nepravilnog ili neprilagođenog održavanja ili baždarenja, (b) upotrebe softvera, sučelja, dijelova ili potrošnog materijala koji nije proizvela tvrtka HP, (c) neovlaštene modifikacije ili zlouporabe, (d) upotrebe proizvoda izvan navedenih specifikacija za radnu okolinu proizvoda ili (e) neprikladne pripreme mesta rada ili održavanja.

U SKLADU SA ZAKONSKIM OGRANIČENJIMA, GORE NAVEDENA JAMSTVA SU ISKLJUČIVA I NIJEDNO DRUGO JAMSTVO ILI UVJET, BILO PISMENI ILI USMENI, NIJE IZREČENO NITI IMPLICIRANO TE SE HP IZRIČITO ODRIČE SVIH IMPLICIRANIH JAMSTAVA I UVJETA PRODAJE, ZADOVOLJAVAĆE KVALITETE I PRIKLADNOSTI ZA ODGOVARAJUĆU SVRHU. U određenim državama/regijama, saveznim državama ili pokrajinama ograničenje trajanja implicitanog jamstva nije dopušteno te se gore navedeno ograničenje ili isključenje ne odnosi na korisnike u tim državama/regijama. Ovim jamstvom dana su vam određena zakonska prava, a uz njih možda imate i druga prava koja su različita za različite države/regije, savezne države ili pokrajine. Ograničeno HP jamstvo valjano je u svim državama/regijama ili lokacijama na kojima HP ima podršku za ovaj proizvod i na kojem je tvrtka HP taj proizvod reklamirala. Razina servisa koju vam jamstvo omogućava može se razlikovati s obzirom na lokalne standarde. HP neće promijeniti oblik, sklop niti funkcije proizvoda kako bi se on mogao koristiti u državama/regijama za koje nije bio namijenjen iz pravnih ili praktičnih razloga.

U SKLADU SA ZAKONSKIM OGRANIČENJIMA, DOSTUPNI SU VAM JEDINO I ISKLJUČIVO PRAVNI LIJEKOVI NAVEDI U OVOM JAMSTVU. OSIM U SKLADU S GORE NAVEDENIM ODREDBAMA, TVRTKA HP I NJENI DOBAVLJAČI NI POD KOJIM UVJETIMA NEĆE BITI ODGOVORNI ZA GUBITAK PODATAKA NITI ZA IZRAVNU,

POSEBNU, SLUČAJNU, POSLJEDIČNU (UKLJUČUJUĆI GUBITAK PODATAKA ILI DOBITI) ILI DRUGU VRSTU ŠTETE, BEZ OBZIRA TEMELJI LI SE ISTA NA UGOVORU, KAZNENOM DJELU ILI NEČEM TREĆEM. U određenim državama/regijama, saveznim državama ili pokrajinama odricanje ili ograničenje slučajne ili posljedične štete nije dopušteno te se gore navedeno ograničenje ili odricanje ne odnosi na korisnike u tim državama/regijama.

JAMSTVENI UVJETI NAVEDENI U OVOJ IZJAVI, OSIM AKO ZAKONOM NIJE DRUGAČIJE PROPISANO, NE PREDSTAVLJAјU ISKLJUČENJE, OGRANIČENJE NITI MODIFIKACIJU, A UZ OBAVEZNA ZAKONSKA PRAVA PRIMIJENJUJU SE NA UVJETE PRODAJE OVOG PROIZVODA.

## Jamstvena usluga popravka od strane korisnika

HP proizvodi su dizajnirani s mnogo dijelova koje korisnici mogu sami popraviti (CSR), što smanjuje vrijeme popravka i omogućuje veću fleksibilnost prilikom zamjene neispravnih dijelova. Ako tijekom razdoblja utvrđivanja kvara HP zaključi da se popravak može izvesti pomoću CSR dijela, HP će taj dio poslati izravno vama kako biste ga mogli sami zamijeniti. Postoje dvije kategorije CSR dijelova: 1) Dijelovi za koje je popravak od strane korisnika obavezan. Ako zatražite od tvrtke HP da zamijeni neki od ovih dijelova, platit ćete putne i troškove rada za tu uslugu. 2) Dijelovi za koje popravak od strane korisnika nije obavezan. I ovi dijelovi su dizajnirani u sklopu CSR usluge. Međutim, ako želite da tvrtka HP zamijeni te dijelove umjesto vas, to se može učiniti bez dodatnih troškova u sklopu usluge jamstva određene za vaš proizvod.

Ovisno o dostupnosti i geografskom položaju, CSR dijelovi se isporučuju sljedeći radni dan. Možda će biti dostupna i isporuka istog dana ili u roku od četiri sata uz dodatne troškove, ovisno o geografskom položaju. Ako je vam je potrebna pomoć, možete nazvati HP centar za tehničku podršku i tehničar će vam dati upute telefonskim putem. U materijalima isporučenim sa zamjenskim CSR dijelom navodi se trebate li oštećeni dio vratiti tvrtki HP. U slučajevima gdje HP zahtijeva vraćanje oštećenog dijela, taj dio morate poslati unutar određenog vremenskog razdoblja, obično unutar pet (5) radnih dana. Oštećeni dio morate vratiti s isporučenom dokumentacijom i ambalažom. Ako ne vratite oštećeni dio, HP vam može naplatiti zamjenski dio. Kod samostalnog popravka od strane korisnika, HP će platiti sve troškove isporuke i povrata oštećenog dijela te odrediti službu za dostavu koja će se koristiti.

## Izjava o ograničenom jamstvu za spremnik s tintom

Ovim jamstvom izjavljujemo kako na ovom HP proizvodu nema nedostataka u materijalu i izradi.

Ovo se jamstvo ne odnosi na proizvode (a) koji su ponovno punjeni, prerađivani, dorađivani ili na bilo koji način neovlašteno promijenjeni, (b) na kojima su se pojavili kvarovi zbog neispravne upotrebe i skladištenja ili korištenja na mjestu koje nije u skladu s navedenim specifikacijama radne okoline proizvoda, odnosno (c) na kojima su se pojavili znaci habanja zbog uobičajene upotrebe.

Za servisiranje u skladu s jamstvom proizvod vratite na mjesto kupnje (zajedno s pisanim opisom problema i uzorcima ispisa) ili se obratite HP korisničkoj podršci. HP zadržava pravo da proizvode na kojima nedostaci uistinu postoje zamijeni ili da za njih izda povrat novca u iznosu kupovne cijene.

U SKLADU SA ZAKONSKIM OGRANIČENJIMA, GORE NAVEDENO JAMSTVO JE ISKLJUČIVO I NIJEDNO DRUGO JAMSTVO ILI UVJET, BILO PISMENI ILI USMENI, NIJE IZREČENO NITI IMPLICIRANO TE SE HP IZRIČITO ODRIČE SVIH IMPLICIRANIH JAMSTAVA I UVJETA PRODAJE, ZADOVOLJAVAĆUĆE KVALITETE I PRIKLADNOSTI ZA ODGOVARAJUĆU SVRHU.

U SKLADU SA ZAKONSKIM OGRANIČENJIMA, TVRTKA HP I NJENI DOBAVLJAČI NI POD KOJIM UVJETIMA NEĆE BITI ODGOVORNI ZA IZRAVNU, POSEBNU, SLUČAJNU, POSLJEDIČNU (UKLJUČUĆI GUBITAK PODATAKA ILI DOBITI) ILI DRUGU VRSTU ŠTETE, BEZ OBZIRA TEMELJI LI SE ISTA NA UGOVORU, KAZNENOM DJELU ILI NEČEM TREĆEM.

JAMSTVENI UVJETI NAVEDENI U OVOJ IZJAVI, OSIM AKO ZAKONOM NIJE DRUGAČIJE PROPISANO, NE PREDSTAVLJaju ISKLJUČENJE, OGRANIČENJE NITI MODIFIKACIJU, A UZ OBAVEZNA ZAKONSKA PRAVA PRIMIJENJUJU SE NA UVJETE PRODAJE OVOG PROIZVODA.

## Korisnička podrška

Iskoristite telefonsku besplatnu podršku tijekom jamstvenog razdoblja za svoju državu/regiju

Pripremite naziv uređaja, serijski broj, datum kupovine i opis problema.

Telefonske brojeve za državu/regiju možete pronaći na brošuri koja je priložena uz uređaj ili na stranici [www.hp.com/support/](http://www.hp.com/support/).

---

Iskoristite 24-satnu internetsku podršku

[www.hp.com/support/ljm1319](http://www.hp.com/support/ljm1319)

---

Iskoristite podršku za uređaj koji koristite s Macintosh računalom

[www.hp.com/go/macosx](http://www.hp.com/go/macosx)

---

Preuzimanje elektronskih informacija, upravljačkih i uslužnih programa

[www.hp.com/go/ljm1319\\_software](http://www.hp.com/go/ljm1319_software)

---

Naručivanje potrošnog materijala i papira

[www.hp.com/go/suresupply](http://www.hp.com/go/suresupply)

---

Naručivanje originalnih HP dijelova ili dodatne opreme

[www.hp.com/buy/parts](http://www.hp.com/buy/parts)

---

Naručivanje dodatnih HP usluga ili ugovora o održavanju

[www.hp.com/go/carepack](http://www.hp.com/go/carepack)

---

## Ponovno pakiranje uređaja

Ako HP služba za korisnike odluči kako svoj uređaj morate vratiti tvrtki HP na popravak, prilikom slanja uređaja slijedite niže navedene korake.

△ **OPREZ:** Kupac snosi odgovornosti za oštećenja pri slanju koja su rezultat neispravnog pakiranja.

1. Izvadite i zadržite spremnik s tintom.

△ **OPREZ:** Izuzetno je važno da spremnik s tintom izvadite prije slanja uređaja. Ako spremnik s tintom ostavite u uređaju, on će za vrijeme transporta curiti i u potpunosti smočiti motor uređaja i druge dijelove.

Kako se spremnik s tintom ne bi oštetio, nemojte dodirivati valjak i spremnik s tintom stavite u originalnu ambalažu ili ga spremite tako da nije izložen svjetlosti.

2. Isključite i zadržite kabel za napajanje, kabel sučelja i dodatnu opremu.
3. Ako ste u mogućnosti, uz uređaj pošaljite uzorke ispisa i 50 do 100 listova papira ili drugih medija na kojima ispis nije bio zadovoljavajuć.
4. Korisnici iz SAD-a mogu od HP službe za korisnike zatražiti novu ambalažu. Korisnici iz drugih zemalja trebaju, ako je to moguće, koristiti originalnu ambalažu. Hewlett-Packard preporuča osiguravanje opreme prilikom slanja.

---

## C Specifikacije

Ovaj dio sadrži sljedeće informacije o uređaju:

- [Fizičke specifikacije](#)
- [Električne specifikacije](#)
- [Potrošnja energije](#)
- [Specifikacije okruženja](#)
- [Akustičke emisije](#)

## Fizičke specifikacije

Tablica C-1 Fizičke specifikacije

Uredaj	Visina	Dubina	Širina	Težina
HP LaserJet M1319	459 mm	443 mm	429 mm	10 kg

## Električne specifikacije

△ **OPREZ:** Vrsta napajanja ovisi o državi/regiji u kojoj se prodaje uređaj. Nemojte konvertirati radne napone. Time možete oštetiti uređaj i poništiti njegovo jamstvo.

**Tablica C-2 Električne specifikacije**

Stavka	Modeli od 110 volti	Modeli od 230 volti
Zahtjevi vezani uz napajanje	110 do 127 V (+/- 10%) 50/60 Hz (+/- 2 Hz)	220 do 240 V (+/- 10%) 50/60 Hz (+/- 2 Hz)
Nazivna struja	4,5 A	2,6 A

# Potrošnja energije

Tablica C-3 Potrošnja energije (prosječna, u vatima)<sup>1</sup>

Model uređaja	Pri ispisu <sup>2</sup>	Pri kopiranju <sup>2</sup>	Pripravnost/ Mirovanje <sup>3</sup>	Isključen
HP LaserJet M1319	290 W	225 W	5 W	<0,1 W

<sup>1</sup> Iznosi su zasnovani na preliminarnim podacima. Najnovije informacije pogledajte na stranici [www.hp.com/support/ljm1319](http://www.hp.com/support/ljm1319).

<sup>2</sup> Navedene vrijednosti napajanja su najviše vrijednosti izmjerene pomoću standardnih radnih napona.

<sup>3</sup> Tehnologija trenutnog spajanja.

<sup>4</sup> Vrijeme povratka iz stanja pripravnosti/mirovanja do početka ispisa = 8,5 sekundi.

<sup>5</sup> Najveće rasipanje topline u stanju pripravnosti za sve modele = 45 BTU/h

## Specifikacije okruženja

Tablica C-4 Specifikacije okruženja<sup>1</sup>

	Preporučeno	Pri radu	Usklađen
Temperatura	15° do 32,5° C (59° do 90,5° F)	15° do 32,5° C (59° do 90,5° F)	-20° do 40° C (-4° do 104° F)
Relativna vlažnost	10% do 80%	10% do 80%	95% ili manje

<sup>1</sup> Vrijednosti su podložne izmjenama.

# Akustičke emisije

Tablica C-5 Akustičke emisije

Razina snage zvuka	Prema sustavu ISO 9296 <sup>1</sup>
Ispis (18 str/min)	$L_{WA_d} = 6.3$ Bels (A) [65 dB (A)]
Stanje pripravnosti	Nečujno
Razina pritiska zvuka – položaj slušatelja	Prema sustavu ISO 9296 <sup>1</sup>
Ispis (18 str/min)	$L_{pAm} = 49$ dB(A)
Stanje pripravnosti	Nečujno

<sup>1</sup> Iznosi su zasnovani na preliminarnim podacima. Najnovije informacije pogledajte na stranici [www.hp.com/support/ljm1319](http://www.hp.com/support/ljm1319).

<sup>2</sup> Testirana konfiguracija: HP LaserJet M1319 jednostrani ispis koristeći papir veličine A4 pri 18 str/min.

---

## D Informacije o zakonskim propisima

U ovom odjeljku možete pronaći sljedeće informacije o zakonskim propisima:

- [Usklađenost s FCC-om](#)
- [Program očuvanja okoliša](#)
- [Zakon o zaštiti telefonskih korisnika \(SAD\)](#)
- [IC CS-03 zahtjevi](#)
- [EU izjava za rad telekomunikacijskih tvrtki](#)
- [Telekomunikacijski propisi u Novom Zelandu](#)
- [Izjava o sukladnosti](#)
- [Izjave o mjerama opreza](#)

## Usklađenost s FCC-om

Ova je oprema ispitana i ustanovljeno je da je u skladu s ograničenjima digitalnih uređaja klase B, Prema Članku 15 FCC propisa. Ova ograničenja namijenjena su pružanju zaštite od štetnih smetnji prilikom montaže u stambenim prostorima. Ova oprema stvara, koristi i može odašiljati radio-frekvencije. Ako se ne montira i ne koristi u skladu s uputama, može izazvati smetnje radio-komunikacijama. Međutim, ne postoji jamstvo da neće doći do interferencije kod pojedinih instalacija. Ako oprema prouzroči smetnje radijskog ili televizijskog prijema, koje se mogu utvrditi pri uključivanju i isključivanju opreme, preporučujemo korisniku da pokuša ukloniti smetnje na jedan od sljedećih načina:

- Preusmjerite ili premjestite prijemnu antenu.
- Povećajte udaljenost između opreme i prijemnika.
- Priključite opremu na drugu utičnicu od one na koju je priključen prijemnik.
- Obratite se svom dobavljaču ili iskusnjem radio/TV tehničaru.

 **NAPOMENA:** Sve promjene ili modifikacije pisača koje nije izričito odobrila tvrtka Hewlett-Packard korisnika mogu lišiti ovlaštenja za upravljanje ovom opremom.

U skladu s ograničenjima klase B, prema Članku 15 FCC propisa nužna je upotreba kabela s izolacijskom zaštitom.

Ova oprema u skladu je s Pravilima FCC, Članak 68. Na njenoj poleđini nalazi se oznaka koja sadrži, uz ostale informacije, registracijski FCC broj i broj REN (broj uređaja koji se mogu spojiti na analognu liniju) za ovu opremu. Ako je potrebno, ove se informacije moraju dati telefonskom operateru. REN se koristi za određivanje broja uređaja koji se mogu spojiti na telefonsku liniju. Zbog prekomjernih REN-ova na telefonskoj liniji telefon možda neće reagirati zvonjavom na dolazni poziv. U većini područja, iako ne u svim, zbroj REN-ova ne bi smio prelaziti pet (5.0). Da budete sigurni u broj uređaja koji se mogu spojiti na liniju prema ukupnom broju REN-ova, obratite se telefonskom operateru da on odredi maksimalni REN za to pozivno područje.

Oprema koristi sljedeće USOC utičnice: RJ11C.

S opremom se isporučuje telefonski kabel sukladan pravilima FCC te modularni utikač. Ona je dizajnirana tako da se na telefonsku mrežu ili kabele u objektu može spojiti pomoću kompatibilnog modularnog utikača koji je u skladu s Člankom 68. Oprema se ne može koristiti s telefonskim aparatima na kovanice. Veza za Party Line Service podložna je državnim tarifama. Ako oprema ošteti telefonsku mrežu, telefonski će vas operater unaprijed obavijestiti da će možda doći do privremenog prekida usluge. Ako prethodna obavijest nije izvediva, telefonski će operater kupca obavijestiti čim to bude moguće. Također ćete biti obaviješteni o svom pravu da uložite žalbu kod FCC-a, ako mislite da je potrebno. Telefonski operater može unijeti promjene u svoje objekte, opremu, operacije ili procedure koje mogu utjecati na rad opreme. Ako se to dogodi, telefonski će vas operater prethodno obavijestiti da možete unijeti potrebne preinake kako usluga ne bi bila ukinuta. Ako s ovom opremom imate problema, pogledajte brojeve na početku ovog priručnika za popravak i (ili) informacije o jamstvima. Ako oprema ošteće telefonsku mrežu, telefonski operater može od vas zatražiti da uklonite opremu s mreže dok se problem ne riješi. Korisnik može izvršiti sljedeće popravke: Zamjeniti bilo koji originalni dio koji se isporučuje s uređajem. To uključuje spremnik za ispis, nosače za ladice i spremnike, kabel za napajanje i telefonski kabel. Preporučuje se da korisnik u utičnicu s izmjeničnom strujom u koju je uređaj uključen instalira mehanizam za ograničavanje udarnog napona izmjenične struje. Time se izbjegavaju oštećenja opreme koja uzrokuju udari groma i ostali električni udari.

 **NAPOMENA:** Za modele HP LaserJet M1319 serije MFP uz koje je uključena slušalica ova je oprema kompatibilna sa slušnim pomagalima.

# Program očuvanja okoliša

## Zaštita okoliša

Tvrtka Hewlett-Packard nastoji na ekološki način proizvesti kvalitetne proizvode. Dizajn ovog proizvoda sadrži nekoliko atributa koji smanjuju negativan utjecaj na okoliš.

## Emisija ozona

Ovaj proizvod ne emitira značajnije količine ozona ( $O_3$ ).

## Potrošnja energije

Korištenje energije značajno je smanjeno u stanju Spreman/Spavanje, pri čemu se čuvaju prirodni resursi i ostvaruje ušteda novca bez utjecaja na visoke performanse ovog proizvoda. Da biste utvrdili ENERGY STAR® kvalifikacijski status ovog proizvoda, pogledajte podatke o proizvodu ili specifikaciju proizvoda. Popis kvalificiranih proizvoda možete naći i na:

[www.hp.com/go/energystar](http://www.hp.com/go/energystar)

## Potrošnja tonera

Način rada Economode koristi manje tonera što može produžiti rok trajanja spremnika za ispis.

## Potrošnja papira

Značajka ručnog obostranog ispisa i N-maks. ispisa (više stranica ispisano na jednom listu papira) može smanjiti količinu papira potrebnu za ispis te tako pridonijeti očuvanju prirodnih resursa.

## Plastika

Plastični dijelovi teži od 25 grama označeni su u skladu s međunarodnim standardima kako bi se prilikom odlaganja proizvoda na otpad lakše identificirala plastika za reciklažu.

## Potrošni materijal za HP LaserJet

Vraćanje i besplatno recikliranje praznih HP LaserJet uložaka s tonerom lako je moguće kod HP Planet Partners. Više jezične informacije i upute za program nalaze se u svakom novom HP-ovom LaserJet ulošku s tonerom i paketu s opremom. Dodatno pomažete umanjiti opterećenje okoliša istovremenim vraćanjem nekoliko uložaka, umjesto svakog zasebno.

HP je posvećen proizvodnji inventivnih, visoko-kvalitetnih proizvoda i usluga koje su sigurne za okoliš, od dizajna i izrade proizvoda do njegove distribucije, upotrebe i recikliranja. Kada sudjelujete u HP Planet Partners programu, osiguravamo da se vaši vraćeni HP-ovi LaserJet ulošci s tonerom recikliraju na odgovarajući način, te ih prerađujemo da bismo obnovili plastične mase i metale za nove proizvode i sprječili nastajanje milijuna tona otpada na odlagalištima otpada. Budući da se ovaj uložak reciklira i koristi u novim materijalima, neće vam biti vraćen. Hvala vam na brizi za okoliš!

 **NAPOMENA:** Koristite naljepnicu samo za vraćanje originalnih HP LaserJet uložaka s tonerom. Ne koristite ovu naljepnicu za HP ispisne uloške, uloške koje nije proizveo HP, koji su ponovno napunjeni ili prerađeni ili za one koji se vraćaju u jamstvenom roku. Za informacije o recikliranju HP uložaka s tonerom idite na <http://www.hp.com/recycle>.

# Upute za vraćanje i recikliranje

## Sjedinjene Države i Portoriko

Priložena naljepnica na HP LaserJet kutiji uloška s tonerom služi za vraćanje i recikliranje jednog ili više HP LaserJet uložaka nakon uporabe. Slijedite primjenjive upute u nastavku.

### Povrat više uložaka (dva do osam uložaka)

1. Upakirajte svaki HP LaserJet uložak s tonerom u originalnu kutiju i torbu.
2. Zalijepite do osam zasebnih kutija zajedno pomoću ljepljive trake (do 35 kg).
3. Upotrijebite jednu frankiranu naljepnicu za otpremu.

ILI

1. Upotrijebite vlastitu prikladnu kutiju ili zatražite besplatnu kutiju za pakiranje uložaka na <http://www.hp.com/recycle> ili 1-800-340-2445 (stane do osam HP LaserJet uložaka s tonerom).
2. Upotrijebite jednu frankiranu naljepnicu za otpremu.

### Vraćanje jednog uloška

1. Upakirajte HP LaserJet uložak s tonerom u originalnu kutiju i torbu.
2. Stavite naljepnicu za otpremu na prednju stranu kutije.

## Otprema

Za sve povrate HP LaserJet uložaka s tonerom radi recikliranja, predajte paket UPS-u tijekom sljedeće dostave ili otpreme, ili ga odnesite u ovlašteno UPS-ovo središte. Za lokaciju vašeg mjesnog UPS otpremnog središta nazovite 1-800-PICKUPS ili posjetite <http://www.ups.com>. Ako uložak vraćate putem USPS naljepnice, predajte paket djelatniku U.S. Poštanske službe ili ga predajte u poštanski ured. Za više pojedinosti ili naručivanje dodatnih naljepnica ili kutija za veće pošiljke, posjetite <http://www.hp.com/recycle> ili nazovite 1-800-340-2445. Zatražena otprema UPS-om bit će vam naplaćena po standardnoj tarifi za otpremu. Podaci su podložni promjenama bez prethodnog upozorenja.

## Povrat izvan SAD-a

Kako biste sudjelovali u HP Planet Partners programu za povrat i recikliranje, slijedite jednostavne upute iz priručnika za recikliranje (pronaći ćete ga u pakiranju pribora vašeg novog pisača) ili posjetite <http://www.hp.com/recycle>. Odaberite svoju državu/regiju kako biste dobili informacije o povratu HP LaserJet opreme za ispis.

## Papir

Uz ovaj proizvod možete koristiti reciklirani papir koji je u skladu sa smjernicama navedenima u *HP LaserJet Printer Family Print Media Guide* (Vodič za potrošni materijal za HP LaserJet pisače). Ovaj proizvod prikidan je za korištenje recikliranog papira sukladno s EN12281:2002.

## Korišteni materijali

Ovaj HP-ov proizvod ne sadrži živu.

Ovaj HP-ov proizvod sadrži bateriju koja po isteku vijeka trajanja možda zahtijeva posebno rukovanje. Baterije koje se nalaze u proizvodu ili koje je Hewlett-Packard isporučio za ovaj proizvod sadrže sljedeće:

HP LaserJet M1319	
Vrsta	Litij s ugljik-monofluoridom
Težina	1,5 g
Mjesto	Na ploči za formatiranje
Korisnik može ukloniti	Ne



## 廢電池請回收

Upute za recikliranje potražite na adresi [www.hp.com/recycle](http://www.hp.com/recycle) ili se obratite mjesnim vlastima ili organizaciji Electronics Industries Alliance: [www.eiae.org](http://www.eiae.org).

## Upute za odlaganje uređaja na otpad za korisnike u Europskoj uniji



Ovaj simbol može se nalaziti na proizvodu ili na ambalaži, a označava kako se proizvod ne smije odložiti zajedno s kućanskim otpadom. Vaša je odgovornost ovaj proizvod predati na odgovarajuće prikupljalište za reciklažu električne i elektroničke opreme. Poseban način prikupljanja i reciklaže ovakve opreme prilikom odlaganja na otpad pomoći će u očuvanju prirodnih resursa i tako ćete osigurati da se proizvod reciklira na način koji vodi računa o ljudskom zdravlju i prirodnom okolišu. Više informacija o prikupljalištima za reciklažu proizvoda zatražite od lokalne uprave, komunalnog poduzeća ili u trgovine u kojoj ste kupili proizvod.

## Kemijske tvari

HP je predan informiranju korisnika o kemijskim tvarima u svojim proizvodima kako to zahtijevaju pravni propisi kao što je REACH (Propis EC Br. 1907/2006 Europskog parlamenta i vijeća). Izvješće s podacima o kemijskim tvarima za ovaj proizvod možete pronaći na adresi: [www.hp.com/go/reach](http://www.hp.com/go/reach).

## **Tablica s podacima o sigurnosti materijala (MSDS, Material safety data sheet)**

Podaci o sigurnosti materijala za opremu koja sadrži kemijske tvari (npr. toner) mogu se dobiti na HP-ovom web-mjestu na adresi [www.hp.com/go/msds](http://www.hp.com/go/msds) ili [www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment).

### **Za više informacija**

Za informacije o ovim ekološkim temama:

- List s ekološkim profilom proizvoda za ovaj i mnoge srodne HP proizvode
- Predanost tvrtke HP očuvanju okoliša
- Sustav za očuvanje okoliša tvrtke HP
- Program tvrtke HP za vraćanje proizvoda na kraju vijeka trajanja i za recikliranje
- List s podacima o materijalnoj sigurnosti

Posjetite [www.hp.com/go/environment](http://www.hp.com/go/environment) ili [www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html).

## Zakon o zaštiti telefonskih korisnika (SAD)

Zakon o zaštiti telefonskih korisnika iz 1991. zabranjuje korištenje računala ili drugih elektroničkih uređaja, uključujući i uređaje za faksiranje, u svrhu slanja poruka, osim ako ta poruka jasno naznačuje, na gornjoj ili donjoj margini svake odaslane stranice ili na prvoj odasланој stranici, datum i vrijeme slanja i identifikaciju tvrtke, drugog entiteta ili pojedinačnog slanja poruke i telefonskog broja uređaja za slanje ili tvrtke, drugog entiteta ili pojedinca (telefonski broj ne može biti broj s broj s premijskim računom ili drugi broj za koji troškovi premašuju cijene lokalnih ili međugradskih poziva).

## IC CS-03 zahtjevi

**Upozorenje:** Naljepnica odjela Industry Canada označava certificiranu opremu. Ovaj certifikat znači da je oprema u skladu s određenim zaštitnim, operacijskim i sigurnosnim zahtjevima telekomunikacijske mreže, kao što je to propisano u odgovarajućim dokumentima o tehničkim zahtjevima za terminalnu opremu. Industry Canada ne jamči da će oprema funkcionirati zadovoljavajuće za korisnika. Prije instaliranja ove opreme, korisnici bi trebali provjeriti je li opremu dopušteno spojiti na infrastrukturu lokalne telekomunikacijske tvrtke. Oprema se mora instalirati korištenjem prihvatljivog načina priključivanja. Kupac mora biti svjestan da se prihvaćanjem gore navedenih uvjeta u nekim slučajevima ne može spriječiti degradacija usluge. Popravcima certificirane opreme trebao bi upravljati predstavnik kojega određuje dobavljač. Bilo kakvi popravci ili izmjene koje korisnik napravi na ovoj opremi ili neispravan rad uređaja mogu dati telekomunikacijskoj tvrtki razlog da korisniku podnese zahtjev za isključivanje opreme. Korisnici bi radi vlastite zaštite trebali povezati uzemljenje električne mreže, telefonskih linija i metalne vodovodne cijevi, ako postoje. Ta mjera predostrožnosti naročito je važna u ruralnim područjima.

△ **OPREZ:** Korisnici takve spojeve ne bi trebali pokušavati napraviti sami, već bi se trebali obratiti tvrtki za opskrbu električnom energijom ili kvalificiranom električaru. Ringer Equivalence Number (REN) ovog uređaja je 0.2.

**Upozorenje:** Ringer Equivalence Number (REN) dodijeljen svakom terminalnom uređaju naznačuje najveći broj terminala koje se smije spojiti na telefonsko sučelje. Sučelje može primiti bilo koju kombinaciju uređaja uz zahtjev da zbroj Ringer Equivalence Number brojeva svih uređaja ne prelazi pet (5). Standardna šifra za priključivanje (vrsta telefonske utičnice) za opremu s izravnim priključkom na telefonsku mrežu je CA11A.

# EU izjava za rad telekomunikacijskih tvrtki

Ovaj je uređaj namijenjen povezivanju putem analogne telekomunikacijske mreže PSTN (Public Switched Telecommunication Networks) u državama/regijama EEA (European Economic Area). Uдовљава предујетима назначеним у R&TTE Direktivi EU 1999/5/EC (Dodatak II) i nosi odgovarajuću oznaku usklađenosti CE. Više pojedinosti potražite u Izjavi o sukladnosti koju je izdao proizvođač u drugom dijelu priručnika. Zbog razlika u PSTN mrežama u pojedinim državama/regijama nije moguće jamčiti funkcionalnost uređaja na svakoj terminalskoj točki PSTN mreže. Mrežna kompatibilnost ovisi o korisnikovu pravilnom odabiru postavki tijekom pripreme za povezivanje s PSTN mrežom. Slijedite upute iz priručnika za korisnike. Ako imate problema s mrežnom kompatibilnošću, obratite se svom dobavljaču opreme ili službi za korisnike tvrtke Hewlett-Packard u svojoj državi/regiji. Za povezivanje s terminalskom točkom PSTN mreže možda je potrebno ispunjavanje dodatnih preduvjeta koje postavlja lokalni operater PSTN mreže.

## Telekomunikacijski propisi u Novom Zelandu

Jamstvo tvrtke Telepermit za bili koji dio terminalne opreme znači samo da telekomunikacijska tvrtka potvrđuje kako uređaj udovoljava minimalnim uvjetima za povezivanje na njegovu mrežu. Ne označava odobrenje uređaja od strane telekomunikacijske tvrtke niti nudi ikakva jamstva. Nadalje, ne jamči da će bilo koji dio raditi ispravno u kombinaciji s drugim dijelovima odobrene opreme drugačije izrade ili modela, niti implicira da je uređaj kompatibilan sa svim mrežnim uslugama telekomunikacijske tvrtke.

Oprema možda nije prikladna za učinkovitu predaju poziva drugom uređaju koji je priključen na istu liniju.

Oprema nije podešena za upućivanje automatskih poziva na broj hitne službe telekomunikacijske tvrtke (111).

Uređaj nije testiran kako bi jamčio kompatibilnost s uslugom različitih zvona (FaxAbility) za Novi Zeland.

 **UPOZORENJE!** Slušalica koja se koristi za ovaj proizvod može privlačiti opasne predmete poput pribadača, spajalice ili igli. Kad koristite slušalicu pazite na to da izbjegnete štetu na zvučniku slušalice koja može proizaći iz opasnih predmeta.

 **NAPOMENA:** Kad nema glavnog napajanja, ova oprema ne može raditi.

# Izjava o sukladnosti

## Izjava o sukladnosti

prema ISO/IEC 17050-1 i EN 17050-1

**Naziv proizvođača:** Hewlett-Packard Company DoC#: BOISB-0405-06-rel.1.0  
**Adresa proizvođača:** 11311 Chinden Boulevard,  
Boise, Idaho 83714-1021, SAD

### izjavljuje kako je proizvod

**Naziv proizvoda:** HP LaserJet serije M1319f MFP

**Regulatorni broj modela<sup>2</sup>:** BOISB-0405-06

**Opcije uređaja:** SVE

**Spremnik za ispis:** Q2612A

### sukladan sljedećim specifikacijama proizvoda:

**SIGURNOST:** IEC 60950-1:2001 / EN60950-1: 2001 +A11

IEC 60825-1:1993 +A1 +A2 / EN 60825-1:1994 +A1 +A2 (laserski/LED proizvod klase 1)  
GB4943-2001

**EMC:** CISPR22:2005 / EN55022:2006 – Klasa B<sup>1)</sup>

EN 61000-3-2:2000 +A2

EN 61000-3-3:1995 + A1

EN 55024:1998 +A1 +A2

FCC Poglavlje 47 CFR, Članak 15 Klasa B<sup>1)</sup> / ICES-003, 4. izdanje  
GB9254-1998, GB17625.1-2003

**TELEKOM:** ES 203 021; FCC Poglavlje 47 CFR, Članak 68<sup>3)</sup>  
TBR38:1998

### Dodatne informacije:

Navedeni proizvod sukladan je s EMC odredbom 2004/108/EC, odredbom za niski napon 2006/95/EC i R&TTE odredbom 1999/5/EC (Dodatak II) te u skladu s tim nosi oznaku CE €.

Ovaj uređaj udovoljava zahtjevima FCC Direktive, dijela 15. Rad je podložan sljedećim uvjetima: (1) ovaj uređaj ne uzrokuje štetne smetnje i (2) ovaj uređaj mora primiti sve vrste smetnji, uključujući one koje mogu negativno utjecati na njegov rad.

1) Uređaj je testiran s uobičajenom konfiguracijom Hewlett-Packard sustava osobnih računala.

2) Radi pravnih propisa ovom je uređaju dodijeljen Registarski broj modela. Ovaj broj ne treba mijesati s nazivom ili brojem uređaja.

3) Na uređaj su, osim već navedenih, primjenjena odobrenja i standardi telekomunikacijske tvrtke koje odgovaraju ciljanim državama/regijama.

Boise, Idaho , SAD

**1. travnja 2008.**

### Samo za pravna pitanja:

Kontakt za Europu: Lokalni odjel prodaje i servisa tvrtke Hewlett-Packard ili Hewlett-Packard GmbH, odjel HQ-TRE / Standards Europe,, Herrenberger Strasse 140, , D-71034, Böblingen, (FAKS: +49-7031-14-3143), <http://www.hp.com/go/certificates>

Kontakt za SAD: Product Regulations Manager, Hewlett-Packard Company,, PO Box 15, Mail Stop 160, Boise, ID 83707-0015, , (Telefon: 208-396-6000)

# Izjave o mjerama opreza

## Sigurnost lasera

Centar za uređaje i utjecaj zračenja na zdravlje (Center for Devices and Radiological Health, CDRH) pri Uredju za hranu i lijekove u SAD-u (U.S. Food and Drug Administration) od 1. kolovoza 1976. primjenjuje propise za laserske uređaje. Uređaji dostupni u Sjedinjenim Američkim Državama moraju biti u skladu s ovim propisima. Ovaj je uređaj certificiran kao laserski proizvod "Klase 1", prema Standardu zračenja koji je Ministarstvo zdravstva Sjedinjenih Američkih Država (Department of Health and Human Services, DHHS) sastavilo prema Zakonu o kontroli zdravlja i sigurnosti iz 1968. Kako zaštitna kućišta i vanjski poklopci u potpunosti zadržavaju zračenje koje se emitira unutar uređaja, laserska zraka ne može izaći iz uređaja ni u jednoj fazi ispravne upotrebe uređaja.

**⚠️ UPOZORENJE!** Korištenje kontrola, prilagođavanje ili izvršavanje postupaka koji nisu u skladu s uputama u ovom korisničkom priručniku može uzrokovati izloženost opasnom zračenju.

## Kanadski DOC propisi

Complies with Canadian EMC Class B requirements.

« Conforme à la classe B des normes canadiennes de compatibilité électromagnétiques. « CEM ». »

## EMI izjava (Koreja)

B급 기기 (가정용 정보통신기기)

이 기기는 가정용으로 전자파적합등록을 한 기기로서  
주거지역에서는 물론 모든지역에서 사용할 수 있습니다.

## Izjava o laseru za Finsku

### Luokan 1 laserlaite

Klass 1 Laser Apparat

HP LaserJet M1319f, laserkirjoitin on käyttäjän kannalta turvallinen luokan 1 laserlaite. Normaalissa käytössä kirjoittimen suojakotelo estää lasersäteen pääsyn laitteen ulkopuolelle. Laitteen turvallisuusluokka on määritetty standardin EN 60825-1 (1994) mukaisesti.

### VAROITUS !

Laitteen käyttäminen muulla kuin käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 yliittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.

### VARNING !

Om apparaten används på annat sätt än i bruksanvisning specificerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1.

### HUOLTO

HP LaserJet M1319f - kirjoittimen sisällä ei ole käyttäjän huollettavissa olevia kohteita. Laitteen saa avata ja huolttaa ainoastaan sen huoltamiseen koulutettu henkilö. Tällaiseksi huoltotoimenpiteeksi ei

katsota väriainekasetin vaihtamista, paperiradan puhdistusta tai muita käyttäjän käsikirjassa lueteltuja, käyttäjän tehtäväksi tarkoitettuja ylläpitotoimia, jotka voidaan suorittaa ilman erikoistyökaluja.

**VARO !**

Mikäli kirjoittimen suojakotelo avataan, olet alttiina näkymättömälle lasersäteilylle laitteen ollessa toiminnessa. Älä katso säteeseen.

**VARNING !**

Om laserprinterns skyddshölje öppnas då apparaten är i funktion, utsätts användaren för osynlig laserstrålning. Betrakta ej strålen. Tiedot laitteessa käytettävän laserdiodin säteilyominaisuksista: Aallonpituus 775-795 nm Teho 5 m W Luokan 3B laser.

**Tablica kemijskih tvari (Kina)**

有毒有害物质表

根据中国电子信息产品污染控制管理办法的要求而出台

部件名称	有毒有害物质和元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
打印引擎	X	0	X	X	0	0
复印机组件	X	0	0	0	0	0
控制面板	0	0	0	0	0	0
塑料外壳	0	0	0	0	0	0
格式化板组件	X	0	0	0	0	0
碳粉盒	X	0	0	0	0	0

0: 表示在此部件所用的所有同类材料中，所含的此有毒或有害物质均低于 SJ/T11363-2006 的限制要求。

X: 表示在此部件所用的所有同类材料中，至少一种所含的此有毒或有害物质高于 SJ/T11363-2006 的限制要求。

注：引用的“环保使用期限”是根据在正常温度和湿度条件下操作使用产品而确定的。



# Pojmovnik

**dijeljena linija** Jedna telefonska linija koja služi za gorovne pozive i pozive za faks.

**DSL** Digitalna pretplatnička linija, tehnologija koja omogućuje brzo, izravno spajanje na Internet putem telefonskih linija.

**e-pošta (elektronička pošta)** Kratica za elektroničku poštu. Softver koji se može koristiti za elektronički prijenos podataka putem mrežne komunikacije.

**faks** Kratica za faksimil. Elektroničko šifriranje ispisane stranice i prijenos elektroničke stranice putem telefonske linije. Softver uređaja može slati podatke programima za elektroničko faksiranje kojima je za rad potreban modem i softver faksa.

**format datoteke** Način na koji su program ili programska grupa strukturirali sadržaj datoteke.

**funkcije faksa** Zadaci povezani s faksiranjem koji se obavljaju s upravljačke ploče ili iz softvera i utječu samo na trenutni zadatak, ili oni koji se obavljaju samo jednom prije povratka u stanje pripravnosti, recimo brisanje memorije. Te funkcije nalaze su u vlastitim odjeljcima u izborniku upravljačke ploče.

**HP Director** Softverski zaslon koji se koristi za rad s dokumentima. Kada je dokument umetnut u uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF) i izravno na uređaj je spojeno računalo, na zaslonu računala se pojavljuje HP Director pomoću kojega možete pokrenuti faksiranje, kopiranje ili skeniranje.

**HP Toolbox** HP Toolbox je program koji omogućuje pristup alatima za upravljanje uređajem i otklanjanje poteškoća te dokumentaciji uređaja. HP Toolbox ne podržava operativne sustave Macintosh.

**ISDN** Digitalna mreža za integrirano pružanje usluga (ISDN) je paket međunarodno prihvaćenih standarda za digitalnu komunikaciju putem javne telefonske mreže.

**javna telefonska mreža (PSTN)** Svjetska telefonska mreža ili dio te mreže. Korisnicima su dodijeljeni jedinstveni telefonski brojevi koji im omogućavaju spajanje na PSTN putem lokalnih telefonskih operatora. Taj se izraz često koristi kad se misli na prijenos podataka ili drugih usluga koje nisu telefonske putem normalnih telefonskih signala koji se obično prebacuju pomoću međugradskih telefonskih sklopova.

**kontrast** Razlika između tamnih i svijetlih područja slike. Što je brojčana vrijednost niža, to su nijanse sličnije jedna drugoj. Što je broj veći, to su nijanse više različite jedna od druge.

**namjenska linija** Jedna telefonska linija koja se koristi isključivo za gorovne pozive ili faksiranje.

**nijansiranje** Vrsta slike koja simulira sive tonove mijenjanjem broja točaka. Područja s puno boja sastoje se od velikog broja točaka, dok se svjetlijia područja sastoje od manjeg broja točaka.

**piksela po inču (ppi)** Mjera rezolucije koja se koristi za skeniranje. Općenito govoreći, više piksela po inču rezultira višom rezolucijom, boljim prikazom detalja i većom datotekom.

**postavke faksa** Stavke povezane s faksom; kad ih se postavlja ili mijenja, nastavljate ih koristiti do nove promjene. Primjer za to bio bi broj pokušaja za ponovno biranje zauzetog broja. Te postavke nalaze su u vlastitim odjeljcima izbornika upravljačke ploče.

**preglednik** Skraćeno od web-preglednik, program koji služi za pronalaženje i otvaranje web-stranica.

**Privatna granska razmjena (PBX)** Maleni sustav skretanja telefonskih poziva koji obično koriste veliki poslovni pogoni ili sveučilišta kako bi povezali sve telefonske brojeve unutar organizacije. PBX se spaja i na javnu telefonsku mrežu (PSTN) i može biti ručni ili na biranje, ovisno o metodi koju telefonski brojevi koriste za primanje ili pozivanje poziva. Oprema je obično u posjedu korisnika, a rjeđe se unajmljuje od telefonskog operatera.

**različita zvona** Usluga koju nude neki telefonski operateri u nekim državama/regijama koja im omogućuje postavljanje dva ili tri telefonska broja na istoj telefonskoj liniji. Svaki telefonski broj ima drugačiji uzorak zvonjenja, a uređaj za faksiranje možete konfigurirati kako bi prepoznao zvono broja faksa.

**razvrstavanje** Postupak ispisivanja većeg broja kopija u skupovima. Kada odaberete razvrstavanje, uređaj će prije ispisa dodatnih kopija ispisati jedan čitavi skup. Uređaj će u suprotnom ispisati određeni broj kopija jedne stranice prije ispisa sljedećih stranica.

**Readiris** Program za optičko prepoznavanje teksta (OCR) koji je razvila tvrtka I.R.I.S. i koji se nalazi u pratećem softveru uređaja.

**rezolucija** OštRNA slike koja se mjeri u točkama po inču (dpi). Što je veći broj dpi, to je veća rezolucija.

**sivi tonovi** Nijanse sive boje koje predstavljaju svijetle i tamne dijelove slike prilikom pretvaranja slika u boji u sive tonove; boje se prikazuju u raznim nijansama sive boje.

**softver za optičko raspoznavanje znakova (OCR)** OCR softver pretvara elektroničku sliku teksta, primjerice skenirani dokument, u oblik koji mogu koristiti program za obradu teksta, tablični kalkulatori i baze podataka.

**točaka po inču (tpi)** Mjera rezolucije koja se koristi za ispis. Općenito govoreći, više točaka po inču rezultira višom rezolucijom, boljim prikazom detalja i većom datotekom.

**TWAIN** Standard za skenere i softver. Pomoću skenera koji podržava TWAIN s programom koji podržava TWAIN, skeniranje možete pokrenuti iz programa.

**upravljački program pisača** Upravljački program pisača je program koji drugi programi koriste za pristup značajkama uređaja. Upravljački program pisača programske naredbe formatiranja (poput prelamanja stranica i odabira fontova) prevodi na jezik pisača i zatim uređaju šalje datoteku ispisa.

**Uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF)** Uređaj za automatsko umetanje dokumenata. ADF služi za automatsko umetanje izvornika u uređaj u svrhu kopiranja, skeniranja ili faksiranja.

**URL** Uniform resource locator, globalna adresa resursa i dokumenata na Internetu. Prvi dio adrese označuje koji će se protokol koristiti, drugi dio određuje IP adresu ili naziv domene na kojoj se resurs nalazi.

**USB** Univerzalna serijska sabirnica (USB) je standard koji je razvila tvrtka USB Implementers Forum, Inc., a služi za spajanje računala i priključnih uređaja. USB je dizajniran kako bi se na jedan računalni USB priključak istodobno moglo spojiti više priključnih uređaja.

**veza** Veza s programom ili uređajem koja se može koristiti za slanje informacija iz softvera uređaja u druge programe, primjerice e-poštom, elektroničkim faksiranjem i OCR vezama.

**vodeni žigovi** Vodeni žig dokumentu koji se ispisuje dodaje pozadinski tekst. Na primjer, riječ "Povjerljivo" može se ispisati na dokumentu kao pozadinski tekst kako bi se naznačilo da je dokument povjerljiv. Možete odabrati između skupa unaprijed definiranih vodenih žigova, a možete mijenjati font, veličinu, kut i stil. Uredaj može postaviti vodeni žig samo na prvu stranicu ili na sve stranice.

**WIA** Arhitektonski prikaz sustava Windows (WIA) je prikaz dostupan u sustavima Windows XP i Windows Vista. Skeniranje možete započeti iz tih operativnih sustava pomoću skenera koji podržava WIA.

**zarez (,)** Zarez u slijedu biranja broja za faksiranje označava uređaju da nakon te točke u slijedu biranja napravi pauzu.

**zaštita od izboja** Uređaj koji štiti napajanje i komunikacijske linije od električnih izboja.



# Kazalo

## A

ADF  
lokacija 4  
podržane veličine  
stranice 125  
ad hoc grupe, slanje faksova 110  
akustičke emisije 194  
automatske sekretarice, spajanje  
postavke faksiranja 98  
ažuriranje programskih  
datoteka 141

## B

baterije u kompletu 198  
bijele ili izbljedjene pruge,  
rješavanje problema 165  
biranje  
automatsko ponovno biranje,  
postavke 96  
faksiranje 15  
ispavljanje pogrešaka 126  
pauze, umetanje 90  
prefiksi, umetanje 95  
ručno 109  
ručno ponovno biranje 110  
s telefona 114  
tonske ili pulsne postavke 98  
blijedi ispisi 157  
blokiranje faksova 104  
boja, postavke skeniranja 80  
brisanje faksova iz memorije 107  
brojevi dijelova  
kabeli 181  
potrošni materijal 180  
brojevi za brzo biranje  
brisanje 91  
brisanje svega 90  
programiranje 111  
broj kopija, promjena 66

## brzina

faksiranje, ispravljanje  
pogrešaka 130  
skeniranje, rješavanje  
problema 170  
specifikacije ispisa 3  
brzo biranje  
stvaranje 90  
uređivanje 90

## C

crno-bijelo skeniranje 81  
crte, rješavanje problema  
ispisane stranice 158  
crte ili pruge, rješavanje  
problema 158

## č

čišćenje  
put papira 140  
staklo 81, 141  
vanjski dio 141

## D

datoteka, skeniranje u  
Macintosh 34  
datum faksa, postavljanje  
korištenje HP čarobnjaka za  
postavljanje faksa 88  
korištenje upravljačke  
ploče 88  
deblokiranje brojeva faksa 104  
deinstalacija  
softver za Windows 24  
dimenzije  
mediji 41  
dnevnic, faksiranje  
ispis svih 121  
ispavljanje pogrešaka 130  
pogreška 123

dnevnik aktivnosti, faksiranje  
ispavljanje pogrešaka 130  
dodatacna oprema  
brojevi dijelova 180  
dodatajni telefoni  
primanje faksova 105  
slanje faksova 114  
dpi (točaka po inču)  
faksiranje 15, 97, 98  
skeniranje 80  
specifikacije 3

## E

električne specifikacije 191, 192  
elektroničko faksiranje  
primanje 102  
slanje 112  
e-pošta, skeniranje u  
Macintosh 34  
postavke rezolucije 80  
EPS datoteke, rješavanje  
problema 176  
EU izjava za rad  
telekomunikacijskih tvrtki 203  
Europska unija, odlaganje  
otpada 199

## F

faks  
privatno primanje 101  
vrsta zvona 16  
faksiranje  
ad hoc grupe 110  
automatsko  
ograničavanje 102  
biranje, tonsko ili pulsno 98  
blokiranje 104  
brisanje iz memorije 107  
brojevi za brzo biranje 111  
broj zvonjenja 98

dnevnik primanja 136  
dnevnik slanja 135  
ispravljanje pogrešaka 124  
ispravljanje pogrešaka  
primanja 127  
ispravljanje pogrešaka  
slanja 125  
izvješća 13  
izvješća, ispis svih 121  
izvješća, ispravljanje  
pogrešaka 130  
izvješće o pogrešci, ispis 123  
način odgovora 16, 99  
način prepoznavanja  
tišine 103  
odgođeno slanje 114  
pauze, umetanje 90  
pečaćenje primljenih  
faksova 104  
poništavanje 106  
ponovni ispis iz memorije 115  
poruke o pogreškama 117  
postavka kontrasta 97  
postavka V.34 124  
postavke jačine zvuka 94  
postavke ponovnog biranja 96  
pozivanje 93  
prefiksi biranja 95  
prepoznavanje postavki tonskog  
signala 95  
primanje dodatnog  
telefona 105  
primanje kad čujete zvukove  
faksiranja 116  
proslijedivanje 100  
rezolucija 97, 98  
ručno biranje 109  
ručno ponovno biranje 110  
sigurnost, privatno  
primanje 101  
slanje iz softvera 112  
slanje pomoću brzog  
biranja 111  
slanje s telefona 114  
softversko primanje 102  
s računalima (Macintosh) 35  
tvornički zadane vrijednosti,  
vraćanje 146  
unosi za grupno biranje 111

uzorci zvonjenja 100  
zaglavljivanje papira, rješavanje  
problema 151  
FastRes 3  
Finska izjava o sigurnosti  
lasera 206  
fizičke specifikacije 190  
fotografije  
skeniranje, rješavanje  
problema 169

## G

glavna ulazna ladica  
umetanje 44  
grijač  
jamstvo 186  
gustoća, ispis  
promjena postavki 52  
promjena postavki za zadatak  
kopiranja 70  
gustoća ispisa  
promjena postavki 52  
promjena postavki zadatka  
kopiranja 70

## H

HP korisnička linija za obavijesti o  
krivotvorinama 137  
HP LaserJet Scan (Windows) 78  
HP služba za korisnike 187  
HP Toolbox  
kartica Fax (Faksiranje) 133  
Kartica Status 133  
o 133

## I

IC CS-03 zahtjevi 202  
informacije o zakonskim  
propisima 196  
instalacija, softver  
jednostavna 7  
napredna 7  
vrste (Windows) 24  
instaliranje  
Macintosh softver za izravno  
spajanje 29  
softver za Windows 7, 24  
IP adresa  
Macintosh, rješavanje  
problema 175

ispis

izravno spajanje s  
računalom 38  
Macintosh 30  
mapa izbornika 132  
na drugačijoj veličini  
medija 55  
obostrani, Macintosh 32  
obostrani, Windows 58  
od ruba do ruba 70  
ogledna stranica 132  
rješavanje problema 164  
stranica s konfiguracijom 132  
USB veza 38  
ispis od ruba do ruba 70  
ispis više od jedne stranice po listu  
Windows 60

ispravljanje pogrešaka

biranje 126  
brzina, faksiranje 130  
izvješća faksiranja 130  
postavka ispravljanja pogrešaka  
faksiranja 124  
primanje faksova 127  
slanje faksova 125

izbornik

funkcije faksa 11  
izvješća 12  
postavljanje faksa 14  
postavljanje kopiranja 12  
postavljanje sustava 17  
servis 18  
status zadatka faksiranja 11  
upravljačka ploča, pristup 11

izbornik Service (Servis) 18

izbornik System setup (Postavljanje  
sustava) 17

izjave o sigurnosti 206

izjave o sigurnosti lasera 206

izlazna ladica

kapacitet 3  
mjesto 4

izvješća

faksiranje 13  
mapa izbornika 13, 132  
ogledna stranica 12, 132  
stranica s konfiguracijom 13,  
132

izvješća, faksiranje

ispis svih 121

ispravljanje pogrešaka 130  
pogreška 123  
izvješća faksa, ispis 13  
izvješće o pogrešci, faksiranje  
ispis 123  
izvješće o pozivu, faksiranje  
ispravljanje pogrešaka 130

## J

jačina zvuka  
postavke 18  
jačina zvuka, podešavanje 94  
jamstvo  
popravak od strane  
korisnika 185  
prijenosna jedinica i grijач 186  
proizvod 183  
spremnik s tintom 186  
jamstvo za prijenosnu  
jedinicu 186  
jednostavna instalacija softvera 7

## K

kabeli  
brojevi dijelova 181  
USB, rješavanje  
problema 164  
Kanadski DOC propisi 206  
kapacitet  
izlazna ladica 3  
kartica Fax (Faksiranje) 133  
kopije prilagođene veličine 67  
kopiranje  
izbornik postavljanja 12  
jednim pritiskom 66  
kontrast, podešavanje 69  
kvaliteta, podešavanje 69  
kvaliteta, rješavanje  
problema 165  
mediji, rješavanje  
problema 166  
obostrano 73  
od ruba do ruba 70  
poništavanje 66  
postavke medija 70  
postavke osvjetljenja/  
zatamnjenja 69  
povećavanje 67  
promjena zadanog broja 66  
rješavanje problema 167

smanjivanje 67  
veličina, rješavanje  
problema 168  
veličine medija 71  
višestruke kopije 66  
vraćanje zadanih postavki 72  
vrste medija 71  
Korejska EMI izjava 206  
korisnička linija za obavijesti o  
krivotvorinama 137  
korisnička podrška  
ponovno pakiranje  
uređaja 188  
korišteni materijali 198  
korištenje različitih papira/  
naslovnica 54  
kvaliteta  
ispis, rješavanje  
problema 157, 172  
kopiranje, rješavanje  
problema 165  
postavke ispisa  
(Macintosh) 30  
postavke ispisa  
(Windows) 172  
postavke kopiranja 69  
skeniranje, rješavanje  
problema 169, 171  
kvaliteta ispisa  
kopiranje, rješavanje  
problema 165  
rješavanje problema 157,  
172  
skeniranje, rješavanje  
problema 169, 171  
kvaliteta rezultata  
ispis, rješavanje  
problema 157, 172  
kvaliteta slike  
ispis, rješavanje  
problema 157, 172  
kopiranje, rješavanje  
problema 165  
skeniranje, rješavanje  
problema 169, 171

## L

ladica, izlazna  
kapacitet 3  
mjesto 4

ladica 1  
lokacija 4  
umetanje 44  
zaglavljen papir, vađenje 152

## ladice

kapacitet 48  
kapaciteti 3  
lokacija 4  
problemi s umetanjem,  
rješavanje problema 163  
zadana veličina medija 46  
zaglavljen papir, vađenje 152  
ladice za ulaz papira  
problemi s umetanjem,  
rješavanje problema 163  
LaserJet Scan (Windows) 78  
linije, rješavanje problema  
kopije 166  
skeniranje 171

## M

Macintosh  
dvostrani ispis 32  
faksiranje 35  
faksiranje iz 112  
faksiranje pomoću 112  
instaliranje sustava ispisa za  
izravno spajanje 29  
Intel Core Processor 6  
podrška 187  
podržani operativni sustavi 6,  
28  
podržani upravljački  
programi 7  
postavke ispisa 29  
postavke upravljačkog  
programa 29, 30  
PPC 6  
problemi, rješavanje 175  
promjena veličine  
dokumenata 30  
skeniranje pomoću softvera koji  
podržava TWAIN 78  
skeniranje stranicu-po-  
stranicu 34  
skeniranje s upravljačke  
ploče 34  
skeniranje u datoteku 34  
skeniranje u e-poštu 34

upravljački program, rješavanje problema 175  
USB kartica, rješavanje problema 176  
mapa izbornika  
  ispis 132  
mediji  
  ADF, podržane veličine 125  
  ispis na posebne medije 53  
  izvor, odabir 55  
  naborani 161  
  odaberite veličinu i vrstu 48  
  orientacija, postavljanje 56  
  podržane veličine 41  
  postavke automatskog ograničavanja faksiranja 102  
  postavke kopiranja 70  
  prilagođena veličina, Macintosh  
    postavke 30  
  prva stranica 30, 54  
  rješavanje problema 161  
  savijeni, rješavanje  
    problema 160  
  stranica po listu 31  
  stranica po listu, Windows 60  
  veličina, odabir 55  
  veličina, promjena 71  
  veličina dokumenta, odabir 55  
  vrsta, odabir 56  
  vrsta, promjena 71  
  zadana veličina za ladicu 46  
  zaglavljivanje papira 151  
mediji za ispis  
  podržani 41  
međunarodno biranje 109  
mehanizam za nanošenje tinte  
  vodilice medija 53  
memorija  
  brisanje faksova 107  
  ponovni ispis faksova 115  
  specifikacije 3  
Microsoft Word, faksiranje 113  
model  
  broj, lokacija 5  
  usporedba 1  
modemi, spajanje 86  
mrlje, rješavanje problema. 157  
mrlje od tonera, rješavanje  
  problema 159

## N

nabori, rješavanje problema 161  
način odgovora, postavka 99  
način prepoznavanja tištine 103  
nakošene stranice 160, 163  
napajanje  
  zahtjevi 191, 192  
napredna instalacija softvera 7  
naručivanje opreme i pribora 180  
naslovnice 30, 54  
n-maks. ispis 31

## O

OCR softver 79  
odgađanje slanja faksa 114  
odlaganje na otpad, vijek trajanja 198  
ogledna stranica, ispis 132  
okomite bijele ili izbljedjele pruge 165  
okomite crte, rješavanje problema 158  
online podrška 187  
Opća zaštita, FaultException OE 175  
orientacija, postavljanje 56  
osvjetljenje  
  kontrast faksa 97  
  kontrast kopiranja 69  
otpust vrata spremnika, lokacija 4

## P

pakiranje uređaja 188  
papir  
  ADF, podržane veličine 125  
  izvor, odabir 55  
  naboran 161  
  podržane veličine 41  
  podržane vrste 48  
  postavke automatskog ograničavanja faksiranja 102  
  postavke kopiranja 70  
  prilagođena veličina, Macintosh  
    postavke 30  
  prva stranica 30, 54  
  rješavanje problema 161  
  savijeni, rješavanje  
    problema 160  
  stranica po listu 31  
  veličina, odabir 55

veličina, promjena 71  
veličina dokumenta, odabir 55  
vrsta, odabir 56  
vrsta, promjena 71  
zaglavljivanje papira 151  
pauze, umetanje 90  
pejzažna orientacija,  
  postavljanje 56  
pixela po inču (ppi), rezolucija skeniranja 80  
podešavanje veličine dokumenata kopiranje 67  
podrška  
  online 136, 187  
  ponovno pakiranje uređaja 188  
podržani mediji 41  
podržani operacijski sustavi 22  
podržani operativni sustavi 6, 7, 22, 28  
pogreška reda čekanja 32 175  
pogreške koje se ponavljaju, rješavanje problema 161  
pogreške nedopuštenih operacija 175  
pohranjivanje  
  spremnici za ispis 137  
pojmovnik 209  
poništavanje  
  faksovi 106  
  zadaci kopiranja 66  
  zadaci skeniranja 79  
  zadatak ispisa 50  
ponovni ispis faksova 115  
ponovno biranje  
  automatski, postavke 96  
  ručno 110  
ponovno pakiranje uređaja 188  
portretna orientacija,  
  postavljanje 56  
poruke  
  kritično 147  
  upravljačka ploča 147  
poruke o pogreškama  
  kritično 147  
  upravljačka ploča 147  
poruke o pogreškama,  
  faksiranje 117  
poruke upozorenja 147

- poseban papir  
     smjernice 43  
 postavka broja zvonjenja 98  
 postavka EconoMode (Ekonomični način rada) 56  
 postavka ispravljanja pogrešaka, faksiranje 124  
 postavka Prilagodi stranici, faksiranje 102  
 postavka V.34 124  
 postavke  
     prednost 28  
     prethodne postavke  
         upravljačkog programa (Macintosh) 30  
     prioritet 22  
     tvornički zadane vrijednosti, vraćanje 146  
     upravljački programi 23, 29  
     zadano 51  
 postavke automatskog ograničavanja, faksiranje 102  
 postavke knjižica  
     Windows 52  
 postavke kontrasta  
     faksiranje 97  
     kopiranje 69  
 postavke Macintosh upravljačkih programa  
     papir prilagođene veličine 30  
     vodenī žigovi 31  
 postavke papira prilagođene veličine  
     Macintosh 30  
 postavke prepoznavanja tonskog signala 95  
 postavke protokola, faksiranje 124  
 postavke različitih zvona 100  
 postavke upravljačkog programa za sustav Windows  
     knjižice 52  
 potrošni materijal  
     HP korisnička linija za obavijesti o krivotvorinama 137  
     naručivanje 136  
     pohranjivanje 137  
     ponovna upotreba 138  
     reciklaža 197  
     recikliranje 138  
     status, pregled 133  
     status, provjera 137  
     zamjena spremnika za ispis 139  
 potrošnja energije 192  
 povećavanje dokumenata  
     kopiranje 67  
 pozadina, siva 158  
 pozadinsko sjenčanje, rješavanje problema 158  
 pozivanje faksova 93  
 pozivne kartice 109  
 PPD-i, Macintosh 175  
 ppi (pixela po inču), rezolucija skeniranja 80  
 prazne kopije, rješavanje problema 168  
 prazne stranice  
     ispis 54  
     rješavanje problema 164  
 prazne stranice skeniranja, rješavanje problema 171  
 prednost, postavke 28  
 prefiksi, biranje 95  
 pregibi, rješavanje problema 161  
 prekidač za napajanje, lokacija 4  
 prekidač za uklj./isklj., lokacija 4  
 preraspodjela tonera 138  
 prethodne postavke  
     (Macintosh) 30  
 priključci  
     kabeli, naručivanje 181  
     lokacija 5  
     rješavanje problema za Macintosh 176  
     uključene vrste 3  
 priključci sučelja  
     kabeli, naručivanje 181  
     lokacija 5  
     uključene vrste 3  
 priključci za faks, lokacija 5  
 prilagođavanje veličine dokumenata  
     Macintosh 30  
 primanje faksova  
     blokiranje 104  
     dnevnik, HP Toolbox 136  
     ispravljanje pogrešaka 127  
     izvješće o pogrešci, ispis 123  
     kad čujete zvukove faksiranja 116  
     način odgovora, postavka 99  
     način prepoznavanja  
         tišine 103  
     ponovni ispis 115  
     postavka pečaćenja primljenih faksova 104  
     postavke automatskog ograničavanja 102  
     postavke broja zvonjenja 98  
     pozivanje 93  
     s dodatnog telefona 105  
     softverski 102  
     uzorci zvonjenja, postavke 100  
 prioritet, postavke 22  
 privatno primanje 101  
 problemi s umetanjem, rješavanje problema 163  
 program očuvanja okoliša 197  
 proizvod ne sadrži živu 198  
 promjena veličine dokumenata  
     kopiranje 67  
     Macintosh 30  
 proslijedivanje faksova 100  
 pruge, rješavanje problema 158  
 prva stranica  
     korištenje različitog papira 30, 54  
     prazna 54  
     pulsno biranje 98

## R

- radna okolina, specifikacije 193  
 raspršivanje, rješavanje problema 161  
 reciklaža 197  
 recikliranje  
     Program povrata HP-ove opreme i zaštite okoliša 198  
 recikliranje potrošnog materijala 138  
 registracija, proizvod 136  
 registracija proizvoda 136  
 rezolucija  
     faksiranje 97, 98  
     skeniranje 80  
     specifikacije 3  
     značajke 3

- rješavanje problema  
 blijedi ispis 157  
 crte, ispisane stranice 158  
 EPS datoteke 176  
 kontrolni list 144  
 kopiranje 167  
 kvaliteta ispisa 157  
 kvaliteta kopiranja 165  
 kvaliteta skeniranja 169, 171  
 linije, kopije 166  
 linije, skeniranje 171  
 Macintosh problemi 175  
 mrlje od tonera 157, 159  
 nabori 161  
 nakošene stranice 160, 163  
 papir 161  
 pogreške koje se ponavljaju 161  
 poruke na upravljačkoj ploči 147  
 poruke o kritičnim pogreškama 147  
 prazne stranice 164, 171  
 presvijetle stranice 166  
 pretamne stranice 166  
 problemi s umetanjem 163  
 raspršen toner 161  
 savijeni mediji 160  
 stranice se ne ispisuju 164  
 tekst 160  
 toner nije potpuno nanesen 159  
 USB kabeli 164  
 veličina kopiranja 168  
 zaglavljivanje papira 151  
 zaslon upravljačke ploče 150
- Rješavanje problema 157  
 ručno biranje 109  
 ručno ponovno biranje 110
- S**  
 savijeni mediji 160  
 serijski broj, lokacija 5  
 servis  
 brojevi dijelova 180  
 ponovno pakiranje uređaja 188  
 poruke o kritičnim pogreškama 147
- signali zauzete linije, opcije ponovnog biranja 96  
 skener  
 čišćenje stakla 81  
 skeniranje  
 boja 80  
 brzina, rješavanje problema 170  
 crno-bijelo 81  
 formati datoteka 80  
 kvaliteta, rješavanje problema 169, 171  
 načini 78  
 OCR softver 79  
 pomoću HP LaserJet Scan (Windows) 78  
 poništavanje 79  
 prazne stranice, rješavanje problema 171  
 rezolucija 80  
 sivi tonovi 81  
 softver koji podržava TWAIN 78  
 softver koji podržava WIA 78  
 stranica-po-stranica (Macintosh) 34  
 s upravljačke ploče (Macintosh) 34  
 u datoteku (Macintosh) 34  
 u e-poštu (Macintosh) 34  
 skeniranje stranicu-po-stranicu (Macintosh) 34  
 skeniranje u sivim tonovima 81  
 skladištenje  
 specifikacije radnog okruženja 193  
 slanje faksova  
 ad hoc grupe 110  
 brzo biranje 111  
 dnevnik, HP Toolbox 135  
 ispravljanje pogrešaka 125  
 iz softvera 112  
 izvješće o pogrešci, ispis 123  
 odgođeno 114  
 poništavanje 106  
 proslijeđivanje 100  
 ručno biranje 109  
 s podređenog telefona 114  
 unosi za grupno biranje 111  
 slanje uređaja 188
- služba za korisnike  
 online 187  
 smanjivanje dokumenata  
 kopiranje 67  
 softver  
 instaliranje izravnog spajanja, Macintosh 29  
 jednostavna instalacija 7  
 komponente 7  
 komponente operativnog sustava Windows 21  
 napredna instalacija 7  
 podržani operativni sustavi 6, 22, 28  
 postavke 22, 28  
 primanje faksova 102  
 Readiris OCR 79  
 skeniranje pomoću softvera TWAIN ili WIA 78  
 slanje faksova 112  
 Windows 25  
 softver koji podržava TWAIN, skeniranje iz 78  
 softver koji podržava WIA, skeniranje iz 78  
 softver OCR Readiris 79  
 softver za optičko prepoznavanje teksta 79  
 specifikacije  
 akustičke emisije 194  
 električne 191, 192  
 fizičke 190  
 radno okruženje 193  
 značajke uređaja 3  
 specifikacije okruženja 193  
 specifikacije temperature  
 okruženje 193  
 specifikacije vlage  
 okruženje 193  
 specifikacije zvuka 194  
 sporost, ispravljanje pogrešaka faksiranje 130  
 sporost, rješavanje problema skeniranje 170  
 spremnici  
 HP korisnička linija za obavijesti o krivotvorinama 137  
 jamstvo 186  
 pohranjivanje 137  
 ponovna upotreba 138

- reciklaža 197  
recikliranje 138  
status, provjera 137  
zamjena 139  
spremnici s tintom  
jamstvo 186  
ponovna upotreba 138  
status, pregled 133  
spremnici s tonerom  
reciklaža 197  
spremnici za ispis  
HP korisnička linija za obavijesti  
o krivotvorinama 137  
otpust spremnika, lokacija 4  
pohranjivanje 137  
recikliranje 138  
status, pregled 133  
status, provjera 137  
zamjena 139  
spremnik  
broj dijela 180  
spremnik, izlaz  
zaglavljenje, vađenje 154  
spremnik za ispis  
broj dijela 180  
staklo, čišćenje 81, 141  
status  
potrošni materijal,  
provjera 137  
pregled 133  
upozorenja 133  
zadatak faksiranja 11  
stranica po listu  
Windows 60  
stranica s konfiguracijom  
ispis 132  
stranica u minuti 3  
stranice  
nakošene 160, 163  
ne ispisuju se 164  
pogrešno uvlačenje 163  
prazne 164  
prekomjerno savijanje 162  
svijetao ispis  
bijeli ispis, rješavanje  
problema 157  
svijetao ispis, rješavanje  
problema 157  
svjetlo kopiranje 166
- T**
- Tablica s podacima o sigurnosti  
materijala (MSDS, Material safety  
data sheet) 200  
tamno kopiranje 166  
tehnička podrška  
online 187  
ponovno pakiranje  
uređaja 188  
tekst, rješavanje problema 160  
telefoni  
primanje faksova 105, 116  
telefoni, podređeni  
slanje faksova 114  
telefoni, spajanje dodatnih 87  
telefonski brojevi  
HP korisnička linija za obavijesti  
o krivotvorinama 137  
telefonski imenik, faks  
HP Toolbox 134  
uvoz 89  
telefonski imenik, faksiranje  
brisanje svih unosa 90  
dodavanje unosa 111  
Telekomunikacijski propisi u  
Novom Zelandu 204  
terminologija 209  
težina 190  
točaka po inču (dpi)  
faksiranje 97, 98  
specifikacije 3  
točke, rješavanje problema. 157  
toner  
mrlje, rješavanje  
problema 157, 159  
raspršen, rješavanje  
problema 161  
rješavanje problema 159  
ušteda 56  
toner nije potpuno nanesen,  
rješavanje problema 159  
tonsko biranje 98  
tvornički zadane vrijednosti,  
vraćanje 146
- U**
- u boji  
postavke skeniranja 81
- uklanjanje problema  
problemi sa sustavom  
Windows 175  
uklanjanje softvera  
Windows 24  
umetanje medija  
glavna ulazna ladica 44  
ladica 1 44  
unosi za grupno biranje  
brisanje 92  
slanje faksova 111  
stvaranje 92  
uređivanje 92  
upozorenja, postavljanje 133  
upravljačka ploča  
izbornici 11  
poruke, rješavanje  
problema 147  
postavke 22, 28  
rješavanje problema, poteškoće  
sa zaslonom 150  
skeniranje s (Macintosh) 34  
status potrošnog materijala,  
provjera pomoću 137  
stranica za čišćenje, ispis 140  
upravljački programi  
Macintosh, rješavanje  
problema 175  
Macintosh postavke 30  
podržani 22  
podržani upravljački sustavi 7  
postavke 22, 23, 28, 29  
prethodne postavke  
(Macintosh) 30  
zadane postavke 51  
upravljački programi pisača  
Macintosh, rješavanje  
problema 175  
podržani 22  
uređaj  
serijski broj, lokacija 5  
usporedba modela 1  
uređaji za identifikaciju pozivatelja,  
spajanje 86  
uređaj za automatsko ulaganje  
dokumenata (ADF)  
podržane veličine  
stranice 125

uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF)  
kapacitet 64  
lokacija 4  
zaglavljenja 151  
USB priključak  
lokacija 5  
Macintosh instaliranje 29  
rješavanje problema 164  
rješavanje problema za Macintosh 176  
uključena vrsta 3  
Usklađenost s FCC-om 196  
usporedba, modeli uređaja 1  
uzorci zvonjenja 100

**V**  
valovit papir, rješavanje problema 160  
vanjske linije  
pauze, umetanje 90  
prefiksi biranja 95  
veličina 190  
veličina, kopiranje  
rješavanje problema 168  
smanjivanje ili povećavanje 67  
veličina, mediji  
odabir ladice 48  
veličine, mediji  
postavka Prilagodi stranici, faksiranje 102  
vijek trajanja, odlaganje na otpad 198  
više stranica na jedan list 31  
više stranica po listu 60  
vodeni žigovi 31, 56  
vraćanje tvornički zadanih vrijednosti 146  
vrijeme faksa, postavljanje korištenje HP čarobnjaka za postavljanje faksa 88  
korištenje upravljačke ploče 88  
vrste, mediji  
odabir ladice 48

**W**  
web-mjesta  
korisnička podrška za Macintosh 187  
služba za korisnike 187  
web-stranice  
Tablice s podacima o sigurnosti materijala (MSDS) 200  
Windows  
faksiranje pomoću 112  
podržani operativni sustavi 6, 22  
podržani upravljački programi 7, 22  
postavke upravljačkog programa 23  
poteškoće prilikom uklanjanja problema 175  
skeniranje pomoću softvera TWAIN ili WIA 78  
softverske komponente 21, 25  
softver za 133  
stranica po listu 60  
zadane postavke 51  
Word, faksiranje 113

**Z**  
zadane vrijednosti, vraćanje 146  
zadatak ispisa  
poništavanje 50  
zaglavljene fakse, postavljanje korištenje HP čarobnjaka za postavljanje faksa 88  
korištenje upravljačke ploče 88  
zaglavljeni papir  
lokacija 151  
zaglavljeni papir u dijelu sa spremnikom za ispis, vađenje 155  
zaglavljeni papir izlazni spremnik, vađenje 154  
ladice, vađenje 152  
zaglavljenja  
uređaj za automatsko umetanje dokumenata (ADF), uklanjanje 151

zaglavljivanje papira dio sa spremnikom za ispis, uklanjanje 155  
faksiranje, uklanjanje 151  
sprečavanje 156  
uzroci 151  
zahtjevi za napajanje 191  
Zakon o zaštiti telefonskih korisnika 201  
zakrivljene stranice 160, 163  
zamjena spremnika za ispis 139  
zatamnjenje, postavke kontrasta faksiranje 97  
kopiranje 69  
značajke uređaj 3  
značajke dostupnosti 3  
znakovi, rješavanje problema 160  
zvukovi zvona različiti 100



© 2008 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

[www.hp.com](http://www.hp.com)



CB536-90995